

PRESENCIA



# Obispo de Cochabamba llama a los polivianos a cumplir la ley moral

SOLO DIOS PUEDE QUITAR LA VIDA.-AVIDEZ POR EL DINERO NO PUEDE LLEVAR AL EXTREMO DE ELIMINAR LA VIDA HUMANA. EL DEBER DE RESPETAR LA VERDAD.

#### feltrinelli compró istola con que se lató a Quintanilla



MOSCU, 25. DOMINGO URGENTE (AP) LA NAVE ESPA.
CIAL SOYUZ 10, QUE SE ACOPLO CON LA ESTACION
ESPACIAL SALUDO EL SABADO, DESCENDIO SUAVE.
MENTE DE REGRESO A LA TIERRA EN LA MADRUGA.
DA DEL DOMINGO EN KAZKHSTAN, ANUNCIO LA A
GENCIA NOTICIOSA SOVIETICA TASS, DIJO QUE LOS
TRES COSMONAUTAS A BORDO ESTABAN BIEN, Y
QUE LA MISION HABIA CUMPLIDO SU "PROGRAMA DE
ESTUDIOS".

Misión cumplida:

La nave soviética Soyuz descendió



# Manifestación contra la guerra se realizó ayer en Washington

### Entierro de Duvalier se realizó ayer



Según Obispos de Chile

# Opción política del sacerdote cuando se hace pública perturba unidad del pueblo

En macabra procesión

# Centenares de cadáveres bajan por ríos de Ceilán

n Tegucigalpa, Honduras

ealizaron encuentro sobre

a Teología de liberación

Universidad Mayor de San Andrés

Facultad de Arquitectura y Urbanismo

INSTITUTO DE ARTES PLASTICAS

-La Facultad de Arquitectura y Urbanismo, convoca por un año a la siguiente cátedra, para el Instituto de Artes Plásticas:

Los postulantes deberán obligatoriamente pasar por secretaría de la Facultad para recabar las ba-ses y el rol de exámenes. Asimismo deberán de acuerdo a las normas vigentes presentar:

a) Documentos que acrediten la calidad del pos-posibile (publicaciones, conferencias relativas a la atedra proyectos) etc. b) Tfulos c) Programas plan de trabajo, análisis de la etodología a emplear en la cátedra a la que pos-las.

Fecha límite de entrega de la documentación día nartes 27 de abril de 1971 a horas 18.00 p.m. en la ecretaría de la Facultad de Arquitectura, piso 8 el edificio Central.

La Paz, 22 de abril de 1971

Arq. Radi Gómez Lazarte. DECANO

Estética - Filosofía del Arte, 1 cátedra

CATEDRA

Argentina es el primer mercado para

exportaciones siderúrgicas brasileñas

En Chile la estatización



Av. Simón Belivar - Bueno 24052 Av. Saovedra 2160 2798 Ingavi 769 2772 Sogárnaga 272 4244 Tumusla 477 25131 Aspiaxu - 20 de Octubre 24243 SAGRADO CORAZO SAN GERARDO INGAVI LOS ANDES POTOSI ASPIAZU TEL FEONOS DE URGENCIA TELE
Homberns
Assistancia Pública
Policia (DNC)
Trénsito
Agna
Trénsito
Agna
Entre mos (reclamos)
Informaciones
Seforita Nova
Larga distancia exterior
Interior
Mospital de Clinicas
Frontesiones or Ital de Clinices (central)

Catifa Postal

FARMACIAS DE TURNO DEL

Agenda

# Familia extranjera vende

Dormitorio para niños, radiola, living de 5 piezas, nuevo, rropa, mesa de fórmica con 4 sillas, muebles de cocina, moises bebe, columpio de niño, lámpara de comedor y corredor, alfom colchones suellos, cubrecama y cortinas, bicicletas de niño y h bre, maletas, muebles sueltos, ropa de niños caballeros y señon

Sábado y domingo únicamente. Calle: Landaeta No. 446, 1er. piso (Casa ploma de pisos)



#### UD. MANEJA

SCALEXTRIC (YOU STEER) ES UN JUEGO PARA DAR MAYOR





CASA"KENNEDY

AYACUCHO No. 441 (Frente al correo)

"S A C !" Sociedad Anónima Comercial Industrial Calle Ingavi No. 1052 Ofrece los siguientes productos; NUTRIMENTOS P U R I N A - Origen: Purina de Argentina (Stock permanente) Françollo de maíz amarillo y Conchilla de lago.

ANTIBIOTICOS Y DROGAS

TYLAN SOLUBLE. Para el tratamiento y preven-ción de la ERC (Enfermedad Respiratoria Crónica) ZOAMIX - 25. - Coccidiostático para las raciones alimentarias (control Coccidiosia). DESINFECTANTE. - KRESO DIP. Efectivo des

# Universidad Mayor de San Andrès

Comité Central Revolucionario

de las ventas siderúrgicas mercado argentino. Siello produjera en las actuales lictones -agregan- las difi-ides serían muy grandes, hil que el sector vinculado industria del acero aliente ràpida reanudación de las erraciones, para alient to.

#### COMUNICADO

1.- El Secretariado Ejecutivo resuelve postergar el plazo de inscripción de can-lidatos, hasta horas 18:30 del día miércoles 27 de los corrientes, en razón de que uatro Frentes eleccionarios (URUS, M.R, FULN Y FUA) solicitaron mediante nota scrita de fecha 22-IV-71, la postergación del plazo anterior.

Se mantiene el d\u00eda 30 de abril de 1971 como fecha impostergable de realiza-ci\u00f3n de las elecciones.

3.- Con respecto a los artículos 13 y 14 de la Convocatoria, referentes a las con-ticiones para que los universitarios hagan uso de su derecho de votar; se amplían aclaran, para su mejor comprensión, de la siguiente manera;

ARTICULO 13,- Los alumnos antiguos y egresados de 1969 y 1970 para emitir su voto deberán figurar en las listas oficiales de votantes (de su respectiva Facultad o Instituto), de la gestión académica de 1970 o 1971 e identificarse presentando, im-prescindiblemente, su Carnet Universitario de 1970 o 1971 o su Carnet de identidad.

ARTICULO 14.- Los alumnos nuevos, o sea los inscritos por primera vez en 1971 en la UMSA, deberán figurar en las listas oficiales de votantes nuevos de 1971, que serán preparadas por el Departamento de Gestiones de la UMSA e identificarse presentando, imprescindiblemente, su Carnet Universitario de 1971 u otro documento equivalente, emitido por el Departamento de Gestiones de la UMSA.

4.- Finalmente, convocamos a los universitarios de San Andrés a cumplir con una de las importantes obligaciones de todo universitario, cual es la de participar con su voto en la elección de sus máximos dirigentes.

Fdo. ASCENSIO CRUZ-ALVARO DIEZ ASTETE-AUGUSTO SILES EJECUTIVOS DEL COMITE CENTRAL REVOLUCIONARIO DE LA UMSA

Ud. también puede qanar un lindo regalo para su madrecita

SORTEO GRATUITO "DIA DE LA MADRE" FABULOSO

> ABRA SU CUENTA DE AHORRO EN EL BANCO BOLIVIANO

Y GANE UN BUEN INTERES Y LINDOS PREMIOS

TELEVISORES -RADIOS - JUEGOS DE CUBIERTOS MANTELES ETC. ETC.

# PRESENCIA

#### CONFINAMIENTOS Y ARRESTOS

Ain durante los gobiernos de facto, se conside-se que la Constitución sique vigente, de modo es-secial en los artículos que se refieren a los dere-cias y garantias individuales. Es conveniente re-cudado permonentemente, por ejemplo, en relación can la fecultad de las autoridades para ordenar el aliammiento de domicilio, la detención de ciudado-nas e su destierro. Ahora hemos de referirnos al confinamiento y a algunos arrestos que se producen cano si estuvieramos en estado de sitio - el que no la sido declarado, que sepamos. Pero se está pendo más allá inclusive de lo que en esta última situación es permisible.

La Constitución, en su artículo 112 dice: "La laración del estado de sitio produce las siguien-efectos:... 4º Podrá la autoridad legitima especiales en comparendo e arresto contre los sinados, pero en el plazo máximo de currenta y obres los pondrá a disposición del juez compete, a quien pasará los documentos que hubieren invado el arresto. Si la conservación del orden lico exiquies el alejamiento de los sindicados, de ordenarse su confinamiento a una capital de arramento o de provincia, que no sea molsana".

En este caso, el confinamiento no es una pena sino una medida preventiva y se ordena sin necesi-dad de que haya una demostración judicial de la culpabilidad de los confinados. 2e ahí por qué no se extremen las condiciones en que ella ha de ser cumplida y se den normas para evitar que se con-mierta en alque más doloros o y punitivo de lo que se-ria una sanción impuesta por tribunal ordinario me-liante sentencia ejecutoriada.

time que estar atenida ejemplarmente al respeto ces te deba a la letra y sobre toda al espírito de namis vigentes. De no proceder así, el descrédito ceré sobre los autoridades, como nuestra historia lo deuvestra, y los resultados que se consigan con stas medidos serán precisamente contrarios a los

Nuestras luchas políticas tienen mucho de vio-late y de ilegal. Por eso mismo, hon de ser bien-venidas las disposiciones que conduxcan a cortar viejas costumbres reaudiábles y creen un ambiente trajecto a un moyor entendimiento entre los bolivia así. En este sentido, puede afirmase que el confi-miniento es suficiente como prevención y que la astricción de la libertad que el comporta es sufi-cientemente grave, sin que sea necesario agravarlo por las condiciones en que se cumple.

#### le todo un poco

#### Viajes y contrabando

# El quebranto de la esperanza

Fray Atanasio van Noenen, O.P.

# Nuestro folklore y su control

Por Jorge A. Pinto Fiorilo

#### Mensaje al hombre de hoy "APACIENTA MIS OVEJAS..."

# Haití, Francois Duvalier y el sucesor

de", aproximándose al duvalie rismo más por cálculo que por vocación.

Venta de un lote de terreno en Santa Cro EL BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA

# RON UNA CIUDAD EN BRASIL

En el Brasil

#### n dia como hoy en la historia

# congelan precios de articulos Terminó reunión de obispos presidentes primera necesidad en paraguay Terminó reunión de obispos presidentes de las comisiones episcopales del CELAM

# Investigadores descubren método para

# OFERTA ESPECIAL 15% descuento Hasta el 27 de May Día de la Madre

# diagnosticar prematuramente el cáncer

PARA PODER VIVIR HUMANAMENTE, LOS **OBREROS DEBEN GANAR 4 VECES MAS** 

ARTEFACTOS PARA EL HOGAR



Son de prestigio

# Vuele la diferencia. vuele K

Mejor servicio en el aire Puntualidad Holandesa

A Madrid: Vuelo directo

ZBINDEN & CIA. S.A.
JENARO SANJINES 348
GALERIA LUZ, PRIMER PISO LOCAL Nº 16

en Sábado día perfecto!

# La Sociedad Agrícola Ganadera

e Industrial de Cinti S.A. (SAGIC)

ATENCION

PERU INVERTIRA SUS. 6 MILLONES PARA LA INDUSTRIA DEL CAUCHO

Saluda a sus favorecedores y tiene el agrado de anunciarles que el afamado

# SINGANI "SAN PEDRO"

Se encuentra nuevamente para la venta en nuestra AGENCIA DE VENTAS DE CALLE COLON Nº 180, teléfono 53919

La Gerencia





AGENTES GENERALES DE



AV. MARISCAL SANTA CRUZ 1297 - TEL 42965

# E DEROGARIA LA PENA MUERTE EN ARGENTINA

# odría sacudir a Chile legada de Fidel Castro

#### TUPAMARO CIBE APOYO AZUCAREROS

DEO, 24 (AP).- El nom il Sendic, uno de los fun ideblogos del movimien

stiverio. re de Sendic, de 47 años respareció junto con la los trabajadores cañe

DOMES 24 (INTER PRES MOD-De las 386 paritario

opirmales de negociación lirias y condiciones de tra-mamente 100 culminaron sa la per lo que so la mente 100 de los 3,500,000 traba-mizhidos en el régimen de

Europa:

SANTIMGO DE CHILE, 24 ûNTER PRESS SERVICED.- En la próxima se mana Chile podria ser sacudida como legada al país del Primer Missima de la cultura de la cult

lueva alarma sobre el futuro sistema

monetario internacional y del dólar

SMAN EN UN 30 POR CIENTO LOS IMENTOS SALARIALES EN ARGENTINA



RANSPORTANDO UN ARTEFACTO EXPLOSIVO... Monhatten, EE, UU., 24 (AP)... El rective del excusdrón de bombas Gerard Sommerville transporto un segundo arteface-explosivo a un vehiculo, destinado e amontiquor una posible explosión ferente a As-egolaivo a un vehiculo, destinado e amontiquor una posible explosión ferente a As-ego destinado e acceptación, en Monhattan. El detective desmontó la bom-dos espundes antes del momento señados por su explosión. (Radiolota A.

En Madrid

## LA "CUMBRE" PERONISTA FINALIZO CON MUCHO RUIDO Y POCAS NUECES

MADRID, 24 (AP),— La "Cumbra" peronista de Madrid finaliză segûn la creencia mâs extendia, con mucho ruido y pocas mueda, con mucho ruido y pocas muede participatori de la constanta de la compara decisiones sobre no se tos maron decisiones sobre no se tos maron decisiones sobre participatori de la maron decisiones sobre no se tos maron decisiones sobre a peronismo atánen.

El punto culminante que acaparó la atención general durante neuve días, el retorno de Perón, sique sismo un misterio. Lo que si participato de la compara de l

a ver a Perón no son, ni con mu-cho, lo más representativo del pe-ronismo y por lo tanto, nada tionen que acordar con Perón." Segúa este informante, "ningu-no de los participantes en la con-ferencia tiene talla autíciente pa-ra tratar a Perón de igual a igual. Perón, este commeterse a na-da, querfa escuchar de labios de

#### AVISO

CENAFI

Se ruega a las casas Importadoras y Comerciales no aceptar ningún pedido a nombre de CENAFI sia tener una credencial con la fecha del día, del Consejo Ejecutivo de dicha Institución, "CENAFI" no reconocerá ninguna deuda de compra hecha al crédito a su nombre.

#### Mamerto Guevara Buitrago Administrador

#### CONFEDERACION MEDICA DE DOLIVIA Invitación

El Comité Ejecutivo de COMSIB, invita a todos los colegas afiliados al Sindicato Médico y R.A.de la CNSS, de La Paz, a la Asamblea Ordinaria del próximo martes 27 a horas 20:00 p.m. en la que se enjuiciará el último número del Boletín del SIMRA que se ocupa del conflicto suscitado por el Escalafón Médico.

La Paz, abril de 1971 LA DIRECTIVA

# Sindicatode Transportes Altiplano Elecciones para la nueva mesa directiva Período 1971 - 1972

Los miembros del Comité Electoral comunican a todos los transportistas affiliados legalmente al Sindicato, que las elecciones para elegir la nueva mesa
Directiva que regirá los destinos de la institución, se
realizarán el día lunes 26 del pte. mes. Las mesas
receptoras funcionarán desde hrs. 8.00 a.m. hasta las
17.00 p.m. de acuerdo a disposiciones establecidas
en la Convocatoria a elecciones, distribuida en todo
los sectores,

La Paz, abril de 1971. EL COMITE ELECTORAL. Fdo. RAUL MARTINEZ MACHICAO Presidente.

Fdo. HUGO QUISBERT CASTILLO Secretario.

# Temen un enfrentamiento entre pilotos soviéticos e israelíes

#### ENERGICA PROTESTA DE LA URSS CONTRA LOS ESTADOS UNIDOS

-MOSCU, 24 (AP).- La Unión Soviética protestó enérgicamen te hoy a Estados Unidos por lo que considera la "organiza-da campaña de terror" contra los soviéticos en ese país y advirtió que el gobierno nor-teamericano será responsable por las consecuencias si no la detiene.

La nota dice que las nor-mas de comportamiento inter-nacional obligan a los gobier-nos antitriones a garantizar condiciones normales para el funcionamiento de las delega-ciones diplonáticas extranje-ciones diplonáticas extranje-

ERUSALEN, 24 (AP). La Primera Ministra Golda Meir admitió hoy la osibilidad de una confrontación entre pilotos soviéticos e israelfes en asso de renovarse las nostitulados del Medio Oriente.
"Tal choque no sería acogido con benepiácito", dip., y añadió; "pero il sa hostilidades se reanudan y tenemos que defendernos, no podre-nos —al encontrar un avión de combate— comprobar cuidadosamente strimero quién está sentado e la cabina de mando para decidir si en-ramos en acción contra di o nor."
ramos en acción contra di o nor."
ramos en acción contra di o nor."
ramos entrevista transmitida por la estación de radio del ejército on ocasión netrevista transmitida por la estación de radio del ejército on ocasión ele vigésimo tercer aniversario de la fundación del país.
La gobernante de 72 años parvecia confiada y tranguila, Dijo que una renovación de las hostilidades no era imminente, aunque podía produ-

renovación de las hostilidades no era inminente, nunece partectres, citres, de las hostilidades no era inminente, nunece partectres. Dilo que esto podrás ocurrir si el Presidente egipcio Annar Sad Vormaia promessa" a su pueblo que es incapaz de cumplir. De estallar la guerra, dip, "Egipto nos hallard listos, No la desenos y no retamos pur ella, Pérobasumir que no habefa guerra y compostarnos de acuerdo con ello, serfa un error fatal, Yo espero que no cometremos tal error".

La Meir replitó la intención israelí de mantener fronteras que considera seguras a fin de impedir guerras futuras.

#### Universidad Mayor de San Andrés

FACULTAD DE ARQUITECTURA, URBANISMO Y ARTES PLASTICAS

-Se comunica a los docentes y alumnos de la Fa-cultad de Arquitectura, Urbanismo y Artes Plásti-cas, que la iniciación de labores del año lectivo 1971 será el día Lunes 26 de abril del presente año, a horas 10.00 a.m. con palabras del señor Decano.

año, a horas 10.00 a.m. con palabras del señor Decano. En la tarde del mismo día presentación de los programas por parte de los cuarro directores de los institutos e iniciación de las discusiones generales a partir de horas 15.00. en el edificio del Ex-IBEAS,

La Paz, 22 de abril de 1971

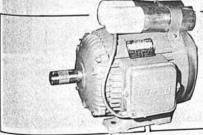
Arq. Alcides Torres, Coordinador de Estudios n.i.

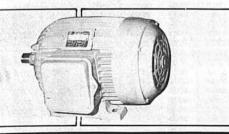
# Fiberglass: 1440

# Motores **Eléctricos** Monofásicos

Proc. Italiana

CON MOTOR TIPO JAULA, CERRADOS, CON CONDENSADOR DE ARRANQUE. CAPACIDADES: 1,1 - 1,5 - 2 - 2,5 HP. 1440 RPM. 220 VOLTIOS 50 CICLOS.





HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país. DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661

ples: COCHABAMBA · ORURO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLA ZON

● Lo "Jamás visto" de TISSOT SIDERAL es

● Lo "Jamás visto" de TISSOT SIDERAL es su caja ultramoderna. Es de fibra de vidrio, como los skis de competición, coches de carrera, canoas, veleros y clertas piezas de los aviones y vehículos espaciales. ● Fiberglass resiste a los choques de ma-nera excepcional. No se rompe, no se oxída, no se pudre, no envejece. ● Si la caja SIDERAL es revolucionaria, la máquina del reloj sigue siendo el famoso calibre único Tissot del que se han vendido en todo el mundo más de cuatro millones de piezas.

TISSOT SIDERAL, reloj impermeable, automático o electrónico, con fecha, (cronógrafo también). Un reloj creado para aguantar y para durar.

Un reloj joven, a un precio... para jóvenes.

Todo reloj Tissot lleva un número. De esa manera es seguido sistemáticamente en todas las fases de su abricación. Ese número de identificación grabado en la máquina, está registrado en la tá-brica. Figura en el certificado de garantia interna-cional, válido ante los agentes generales Tissot de más de 40 países.

Tissot marcha con su tiempo

Casa Kavlin S. ... L. Casa Kavlin Ferroglobus Methfessel S. A. Limpor Ltda, Oscar Arrien P.

Av. Perú 3750 Cochabamba Presidente Montes 1470 - 1484 Oruro Independencia 293 - 297 Santa Cruz Tarija Plaza 25 de Mayo No. 23 Sucre Yacuiba

Extracto Oficial

# NAGINNA

Extracto Oficial

de Beneficencia y Salubridad
PREMIOS A LAS 4 PRIMERAS CIFRAS Y A LAS TERMINACIONES EN 4, 3 y 2 ULTIMAS CIFRAS IGUALES AL PREMIO MAYOR Y PREMIOS POR EXTRACO Press 17170 2 5 6 7 0 \$b. 120 45.-3 2 6 ° 2 4 0 7 6 \$b. 90 2 4 1 5 7 \$b. 120 45.— 45.-45.-45 19370 AR. 21770 23470 24870 45 -25170 24486 30246 28 25255 19470 15 17270 45.-45.-21870 45.-23570 45.-\$b. 120 24970 45.-1 7 3 3 4 \$b. 90 \$b. 90 25270 45.— 45.--21970 2567 45.-2 3 6 7 0 24570 45.-15070 45 \_ 19656 25 sh 100 2 4 6 7 0 \$b. 120 24170 45.— 24270 45.— 2 5 3 6 2 \$b. 120 25370 45.— 15170 \$b. 90 1 9 6 7 0 \$b. 120 45.-17370 45.-22 23770 45 2 5 6 9 \$b. 90 45.-24270 45 \_\_ 25055 15270 45.— 45.— 2 3 7 9 2 \$b. 90 2 4 7 1 6 \$b. 90 17470 2 4 2 9 0 \$b. 100 15321 22070 45.-17570 2 5 3 7 6 \$b. 100 25470 45.— 2 5 7 0 \$b. 100 19693 22170 1 7 6 7 0 \$b. 120 45.-\$b. 120 45.-25070 45 24752 2 2 1 8 9 \$b. 100 \$b. 90 19770 45.— 24328 2 5 0 9 2 \$b. 90 15370 45 -23923 25770 \$b. 90 24770 45.— 25551 \$b. 100 17770 45.-\$b. 99 0 45.— 1 5 3 7 7 \$b. 90 15470 45.— 19870 45.-19970 45.-2577 45.-22270 45.-2 4 8 1 1 \$b. 90 17805 24349 25104 22370 45.-\$b. 90 17870 45.— Sb. 90 Sb. 120 25570 45.-24 25870 4 24370 15524 22470 45.-2 5 5 9 0 \$b. 100 2 4 8 4 6 \$b. 450 1 7 9 2 5 \$b. 100 20 25157 2591 45.b. 90 45.— 24070 45 \_ 24470 2 2 5 1 9 8b. 150 15570 2 0 0 5 4 \$b. 120 1 5 6 3 2 17970 45.-2 2 5 2 0 \$b. 6.000 1 5 6 7 0 \$b. 120 PREMIO MAYOR 20070 45.— 18 26 20086 2 2 5 2 1 \$b. 150 15739 18034 26070 2 0 0 8 8 \$b. 90 \$b. 120 26170 \$b. 90 18062 22570 45.-15770 45.-26270 20097 22605 15870 45.-\$b. 90 18070 45.— 2 6 3 4 \$b. 100 \$Ъ. 100 45.-2 2 6 5 6 \$b. 90 1 8 1 0 1 \$b. 120 20170 45.— 20270 45.— 26370 16 2 2 6 6 9 \$b. 2,235 26470 1 6 0 3 2 \$5. 90 18170 45.— 20308 26570 Con \$b. 150.000.- (Bs. 150.000.000.-) \$b. 100 2 6 6 7 \$b. 120 22670 \$b. 90 16070 45.— 20370 45,-18270 45.-\$b. 150.000 2 0 3 9 6 \$b. 120 LOS NUMEROS TERMINADOS en: 16166 18370 45.-2 6 7 0 \$b. 100 2 2 6 7 1 \$b. 2.235 2 2 6 7 1 \$b. 420 \$6 90 16170 45.— 18470 45.-20470 45.— 1 8 5 3 1 \$b. 90 26770 4 16270 45.— 16370 45.— 2 0 5 5 3 \$b. 120 2683 18544 2 2 6 7 2 \$b. 420 1 6 3 9 9 \$b. 100 20570 45.— \$b. 90 18570 45.— 26870 4 2 0 5 8 6 \$b. 100 2 2 6 7 3 \$b. 420 2 2 6 7 4 \$b. 420 1 8 6 7 0 \$b. 120 2693 1 6 4 1 2 \$b. 90 Tienen \$b. 32 .- el Entero y \$b. 16 .- el Medio \$5. 90 1 6 4 5 7 \$5. 90 16470 45.— 1 8 8 0 3 \$5. 200 2 0 5 8 7 \$b. 100 26970 4 2 6 9 8 \$b. 120 22675 20600 SEGUNDO PREMIO 2 2 6 7 6 \$b. 420 \$b. 300 16613 75 90 16670 27 1 8 8 0 4 \$b. 12.000 2 0 6 5 8 \$b. 450 2 2 6 7 7 \$b. 420 2.704 20670 2 2 6 7 8 \$b. 420 2 2 6 7 9 \$b. 420 \$b. 120 0 45.— 18805 16770 \$b. 120 27070 4 \$b. 300 1 6 8 5 9 \$b. 120 16870 45.— 45.— 20770 18870 45.— 2710 20870 45 .-1 8 9 4 1 \$b. 100 \$b. 100 27170 4 22770 45.-20970 45.-

Con \$b. 12.000.- (Bs. 12.000.000.-)

LOS NUMEROS TERMINADOS en:

Tienen \$b. 30.- el Entero y \$b. 15.- el Medio (reembolso)

Dr. Walter Machicade

Doy 10: Dr. José Ibáñez Estrada Notario de Hacienda

Los premios de este sorteo Prescr

achicado na le Crili V <sup>o</sup> B <sup>o</sup> Gonzalo Asturizaga R. Interventer de la Contraloria	2 7 7 2 \$b. 90 27770 45 2 7 8 0				
I	\$b. 90				
iben el 20 de Octubre 1971 7	27870	45			
Photogram Commence Co	27970	45			

25677		***************************************	32770
\$b. 100	28070 45	30270 45.—	200
	28117	30370 45	328
25699	\$b. 240	30412	\$b. 12
\$b. 90		\$b. 120	32870
25708		\$0. 12U	329
	28175	30470 45	\$b. 9
\$b. 100	8b. 90	30523	90. 3
25770 45	28270 45	Sb. 240	32970
25776		10 march 17 17 17 march 17 17 march 17 17 march 17 17 march 17	
\$b. 90	28359	30570 45	33
	\$b. 90	30670	0.0
25870 45.—	28370 45.—	\$b. 120	
25919	28470 45	0 1	3 3 0 \$b. 1
\$b. 90	28475	30770 45.—	\$b. 1
10.2000	\$b. 120	30859	330
25970 45.—		\$b. 90	8b. 1
	28486	30870 45.—	33070
26	\$b. 100	30970 45	33170
40	28519	20,-	1/15-11-15-5-5-5-c
26070 45.—	Sb. 90		332
	- North Control of the Control of th	31	\$b. 1
26170 45.—	28570 45		33270
26270 45.—	28670	31070 45	333
26341	\$b. 120	31170 45.—	\$5.1
\$b. 100	Land Valley Committee	- at (1903)	Trible of the block
26370 45.—	28725	31216	33370
	Sb. 100	\$b. 90	33470
26470 45.—	28743	31236	33570
26570 45.—	\$b. 90	\$b. 90	336
26670	28770 45		\$b. 1
\$b. 120	28801	31262	100000000000000000000000000000000000000
	\$b. 90	\$b. 90	336
26707		31270 45.—	\$b. 1
\$b. 100	28870 45	31370 45.—	33770
26770 45	28970 45	31388	TES GLIVERAL
26837	28994	\$b. 90	3 3 7
\$b. 90	\$b. 90	THE RESERVE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE	\$b. 2
	70. 00	31405	338
26870 45.—	90	\$b. 100	
26934	29	31437	33870 S
\$b. 100		\$b. 90	339
26970 45	29070 45.—	31470 45	Sh. 0
	29170 45.—	31517	33970
26986	29263	\$b. 240	ALL ALL ASS
\$b. 120	\$b. 120	40. 220	91
0.0	29270 45.—	31537	34
27		\$b. 90	20070000
	29357	31570 45	3 4 0
27041	\$b. 90	31670	- ceta \$5.09
\$b. 240	29370 45.—	\$b. 120	340
27070 45	29407	3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	\$5. 1
27101	\$b. 90	31752	34070
	29418	\$b. 90	341
\$b. 100 27170 45.—	\$b. 120	31770 45	\$b. 1
	29470 45	31870 45	1/2/12/
27202	29570 45.—	31887	34170
\$b. 129		\$b. 90	342
27270 45	29646	31970 45	\$b. 1
27370 45	\$b. 100	20	34270
27438	29670		34370
\$b. 90	\$b. 120	32	34470
	The state of the s	1977	
27470 45	00000		345
27470 45.—	29770 45.—	32070 45.—	
27570 45.—	29770 45.— 29870 45.—	32070 45.— 32170 45.—	\$1.1
27570 45.— 2 7 6 7 0	President and Control	32170 45.—	\$b. 1
27570 45.—	29870 45.—	32170 45.— 32270 45.—	\$b. 1 34570
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6	34570 3 4 6
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4	29870 45.— 29876	32170 45.— 32270 45.—	\$b. 1 34570
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6	34570 3 4 6
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.—	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$b. 240 32370 45.—	\$b. 1 34570 3 4 6 \$b. 1 34770
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$5. 240 32370 45.— 32470 45.—	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.—	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$5. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870 3 4 9
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.—	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$5. 240 32370 45.— 32470 45.—	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870 3 4 9
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.— 3 0 1 1 3	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$5. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.—	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$b. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9 \$b. 100	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870 3 4 9 \$6. 2
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 27870 45.— 27870 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.— 3 0 1 1 3 \$b. 100	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$b. 240 32370 45.— 3 2470 45.— 3 2 4 8 9 \$b. 100 32570 45.—	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870 3 4 9 \$6. 2
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.— 27970 45.— 27970 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.— 3 0 1 1 3	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$\$\$. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9 \$\$\$. 100 32570 45.— EL MEDIO	\$4.570 3 4 6 \$5.1 \$4770 \$4870 3 4 9 \$5.2 \$4970
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.— 27970 45.— 27970 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.— 3 0 1 1 3 \$b. 100	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$\$\$. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9 \$\$\$. 100 32570 45.— EL MEDIO	\$4.570 3 4 6 \$5.1 \$4770 \$4870 3 4 9 \$5.2 \$4970
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.— 27970 45.— 29970 3	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 1 1 3 \$b. 100 0 y \$b. 17.— 0 3 1	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$5. 240 32370 45.— 3 2 4 8 9 \$5. 100 32570 45.— EL MEDIO 3 2 3 3	\$6. 1 34570 3 4 6 \$6. 1 34770 34870 3 4 9 \$6. 2 34970
27570 45.— 2 7 6 7 0 \$b. 120 2 7 7 2 4 \$b. 90 27770 45.— 2 7 8 0 3 \$b. 90 27870 45.— 27970 45.— 27970 45.—	29870 45.— 2 9 8 7 6 \$b. 450 29970 45.— 3 0 30070 45.— 3 0 1 1 3 \$b. 100 0 y \$b. 17.— 0 3 1 33   31032	32170 45.— 32270 45.— 3 2 2 9 6 \$\$\$. 240 32370 45.— 32470 45.— 3 2 4 8 9 \$\$\$. 100 32570 45.— EL MEDIO	\$1. 1 34.570 3 4 6 \$1. 1 34.770 34.870 3 4 9 \$1. 2 34.970

.5	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
5011	16010	17009	18008	19007	20006	21005	22004	23003	24002	25001	26000	1 27036	28035	29034	30033	31032	32031	33030
5048	16047	17046	18045	19044	20043	21042	22041	23040	24039	25038	26037	27073	28072	29071	30070	31069	32068	33067
085	16084	17083	18082	19081	20080	21079	22078	23077	24076	25075	26074	27110	28109	29108	30107	31106	32105	33104
122	16121	17120	18119	19118	20117	21116	22115	23114	24113	25112	26111	27147	28146	29145	30144	31143	32142	33141
159	16158	17157	18156	19155	20154	21153	22152	23151	24150	25149	26148	27184	28183	29182	30181	31180	32179	33178
196	16195	17194	18193	19192	20191	21190	22189	23188	24187	25186	26185	27221	28220	29219	30218	31217	32216	33215
233	16232	17231	18230	19229	20228	21227	22228	23225	24224	25223	26222	27258	28257	29256	30255	31254	32253	33252
270	16269	17268	18267	19266	20265	21264	22263	23262	24261	25260	26259	27295	28294	29293	30292	31291	32290	33289
307	16306	17305	18304	19303	20302	21301	22300	23299	24298	25297	26296	27332	28331	29330	30329	31328	32327	33326
344	16343	17342	18341	19340	20339	21338	22337	23336	24335	25334	26333	27369	28368	29367	30366	31365	32364	33363
381	16380	17379	18378	19377	20376	21375	22374	23373	24372	25371	26370	27406	28405	29404	30403	31402	32401	33400
118	16417	17416	18415	19414	20413	21412	22411	23410	24409	25408	26407	27443	28442	29441	30440	31439	32438	33437
155	16454	17453	18452	19451	20450	21449	22448	23447	24446	25445	26444	27480	28479	29478	30477	31476	32475	33474
192	16491	17490	18489	19488	20487	21486	22485	23484	24483	25482	26481	27517	28516	29515	30514	31513	32512	33511
529	16528	17527	18526	19525	20524	21523	22522	23521	24520	25519	26518	27554	28553	29552	30551	31550	32549	33548
66	16565	17564	18563	19562	20561	21560	22559	23558	24557	25556	-26555	27591	28590	29589	30588	31587	32586	33585
503	16602	17601	18600	19599	20598	21597	22596	23595	24594	25593	26592	27628	28627	29626	30625	31624	32623	33622
540	16639	17638	18637	19636	20635	21634	22633	23632	24631	25630	26629	27665	28664	29663	30662	31661	32660	33659
577	16676	17675	18674	19673	20672	21671		23669	24668	25667	26668	27702	28701	29700	30699	31698	32697	33696
14	16713	17712	18711	19710	20709	21708	22707	23706	24705	25704	26703	27739	28738	29737	30736	31735	32734	33733
751	16750	17749	18748	19747	20746	21745	22744	23743	24742	25741	26740	27776	28775	29774	30773	31772	32771	33770
788	16787	17786	18785	19784	20783	21782	22781	23780	24779	25778	26777	27813	28812	29811	30810	31809	32808	33807
325	16824	17823	18822	19821	20820	21819	22818	23817	24816	25815	26814	27850	28849	29848	30847	31846	32845	33844
362	16861	17860	18859	19858	20857	21856	22855	23854	24853	25852	26851	27887	28886	29885	30884	31883	32882	33881
199	16898	17897	18896	19895	20894	21893	22892	23891	24890	25889	26888	27924	28923	29922	30921	31920	32919	33918
36	16935	17934	18933	19932	20931	21930	22929	23928	24927	25926	26925	27961	28960	29959	30958	31957	32956	33955
73	16972	17971	18970	19969	20968	21967	22966	23965	24964	25963	26962	27998	28997	29996	30995	31994	32993	33992
- 1						7	1				26999		-:-					

1 6 9 5 2 \$b. 75

16953

Sb. 3,000

16954

16963

1 6 9 8 6 \$b. 90

17

17027 \$b. 90 17070 45.--

\$b. 90 16970 45.-

18970 45.-

19

19027

19106 \$b. 90

1 9 1 4 6 \$b, 100

19232

\$b. 90 19270 45.—

19355

19170 45.

19070

22861

\$b. 90

22870 45 .-

23

2 3 4 2 5 \$b. 90

2 3 4 4 9 \$b. 90

23467

45.-

45 -

45.-

45.-

22970

23070

23170

23270

23370

21

21070 45.-

2 1 1 8 5 \$b. 100

21270 45.-

2 1 3 2 8 \$b. 240

21370 45.—

21570 45 --

2 1 6 7 0 \$b. 120

21691

21470

45.-

21170

# MLUCIONADO EL PARO DE ERROVIARIOS EN SUCRE

### Ex-Gerente de S.E.L.A. de Oruro fue arraigado por orden fiscal

#### Reclamo de pobladores de Guarayos

con el objeto de realistiones ante el Goberde fresente en la ciudad
Par, en los próximos
Par, en los próximos
y autoridades camto de Ascención de Guide Ascención de Guide Ascención de Guide Ascención de Guipiodriguez, en represenla soblocaria Camde Guarayos; el Agende Guarayos; el Agensignal Hermino Perebibloo l'alpir y Jacobo
de dirigentes de Asdi jarías Yajourí como
dos furbitolis Carmerii, delegado de Yaguade Guirentes de Iafeda Campesina de la zo-

# do el interés de la colectividad, a fin de recuperar los dineros que hubiesen sido malversados que-tablecer las sanciones pertine-tos, con todo el rigor de la ley, a quienes resoltaren cuipables de los reiterativamente denuncia-dos malos manejos de SELA",

Charagua.

La Alcaldesa, Mila de Suárez, tunto a otros oradores, relievo el

#### Fabriles de Guabirá declaran al 1º de Mayo día del hambre

<mark>gagainteanananan, jagagagan maranda</mark> UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

INSTITUTO DE CIENCIA POLÍTICA

El Instituto de Ciencia Política de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, invita a las oraganizaciones universitarias, laborales, profesionales, Colegio de Abogados, Colegio de Jueces, Comisiones Legisladoras y entidades o personas interesadas a la Mesa Redonda que sobre la Constitución Política del Estado se iniciará a partir del día lunes 26 de los corrientes a horas 18,30 en las dependencias de la Facultad, de acuerdo a temario fijado por la Dirección del Instituto.

La Paz, abril 21 de 1971

Dr. Benjamín Miguel Harh
Decano
Dr. Wâlter Flores Torrico
Director

Director

Santa Cruz, 24 (PRESENCIA).

El Sundicado Mixeo de Trabajadores Fabriles "Guabitá", adjantes Fabriles "Guabitá", adjantes Fabriles "Guabitá", adjantes Guapitado es escolura de la miseria en que se debate mestro país. Tal determinación, indicaron los trabajadores del insenio azucareo estatal, into tomada después de haser un arálisis en casas trabajadora, llegando a la conclusión de que el "10, de Mayo" nunca será una fecha de repectio mientra exista hambre y miseria, en los hogares de los obrevos, subsista el estado de dependencia y subelesarrollo de bolivia, no dará lucar a que los obrevos, subsista el estado de dependencia y subelesarrollo de bolivia, no fará lucar a que los obrevos, municas estados colución al problema por los productos de la menta de la consolidación del precedo del serio, se hace escentra bordos de la producta de la consolidación del precedo del serio, se hace escentra bordos del producta de la consolidación del precedo del mismo de la consolidación del precedo del mismo del producta de la producta de la consolidación del precedo del precedo del precedo del producta de la consolidación del precedo del producta de la producta de la consolidación del precedo del precedo del producta de la producta de la consolidación del precedo del preced

Los trabajadores de Guabirá en lugar de darse una fiesta como e-ra tradicional para el 10 de mayo, solicitarán a la empresa que los \$5. 30,000, que destina cada año para este ffn, sean invertidos en obras que los heneficie en forma positiva; por otra parte solicitarán a las autoridades superiores del ingenio la extinction de los bonos da, movilidad que parerites sets

# Aniversario de la retoma de Charagua

#### En Sacaca será remodelado un local escolar

# La Iglesia busca adaptación del mensaje cristiano a distintos niveles del pueblo

#### Campesinos del Norte de Potosi piden libertad de dos dirigentes

# Cursos de radio televisión y electrónica



# CONDUCTORES ELECTRICOS

<u>Plasmap</u> Presenta su amplia y completa línea de alambres, cables, cordones, conduit

#### CARACTERISTICAS PLASMARLENO TIPO WP Fácil manejo, resistente a los Conductores para instalaciones a INSTALAMAR TIPO TW. Fácil manejo y muy resistente en ambientes secos. Elástico y re-sistente a la tracción. Para instalaciones en edificios, fábricas, construcciones y audiofrecuencia. BIPLASTOMAR TIPO TM. Para instalaciones visibles o em-potrades, en locales húmedos y o requiere tubos conductores. Resistencia a la abrasión. ambientes corrosivos, en el interior Inflamable y autoextinguible. SOLDAMAR TIPO WS. Extraordinariamente flexible, En extensiones de soldadura eléctrica tanto de corriente alterna como contínua. ideal para trabajos de soldadu ra por arco. FLEXMAR TIPO CTM. Para instalaciones fijas o móviles que requieren cables flexibles (Radios, lámparas, etc.) Cordón flexible mellizo bipolar Para las instalaciones de arte-factos domésticos. FLEXMAR TIPO NLT. Para conexiones de aparatos Resistente a la humedad, agentes domésticos: Aspiradoras, refrige-radores, ventiladores, etc. quimicos y al aceite, hasta 60°C. No propaga el fuego. FLEXMAR TIPO NMT. Resistente a la humedad, agentes químicos y al aceite, Resisten-cia a la abrasión. Recomendable para máquinas indus-triales portátiles de servicio mediano TEVEPLASMAR TIPO TV. Resistencia al ambiente. No le Para Antenas de televisión, a la intemperie y cualquier clima. afecta la humedad, hongos, in-sectos ni agentes químicos AUTOMAR TIPO GPT. Recubrimiento resistente al aceite ácidos, alcalis etc. Autoextinguible. En instalaciones eléctricas de MULTIPLASMAR TIPO MC. Recubrimiento resistente a la hu-Instalaciones fijas o móviles de medad, aceite y agentes químicos. No propaga el fuego. motores y aparatos eléctricos en general así como circuitos de control. TELEPLASMAR TIPOS UT-MT-XT-TSW. XPT. Para teléfonos y comunicaciones interiores, timbres, líneas de disparo en minas, etc. Excelente flexibilidad, resistente al ambiente, no propaga el fuego.

CONOZCA EL PROBLEMA DE LA UVA

HEMOS COMPRADO 7.000 NOS FALTAN 8.00 QUINTALES DE UVA BLANCA MOSCATEL DE ALEJANDRIA

HABRIAMOS PRODUCIDO APENAS

San Tedro

VENTAS: En todas las ferreterias del país Calle Garzón (Pura Pura)



# Para el 1º de Mayo

# La COB prepara la marcha más imponente de los últimos años

Suspensión de clases :

MAESTROS ELEGIRAN MAÑANA 12 REPRESENTANTES ANTE CONGRESO

# Productos agrícolas serían también exportados al Perú

# Periodistas responden a SIP

Entroncamiento de las FF.AA. con

grupos laborales es poco probable

Políticas

# Trabajadores de la Prensa

organizaciones turística

Se reunirá XIV congreso

MNR presentó habeas corpus en

favor de dirigentes perseguidos

#### CONAVI DEBE CONTEMPLAR EN S OBRAS LOS SERVICIOS PUBLICO

# sobre el caso de "El Dia rio"

eligieron nueva directiva

15 AÑOS



o.- En días pasados con motivo de cumplir sus 15 años la señorita Rita Ruiz Castellanos, sus padres ofrecieron una recepción en el Casino de Empleados P.F.B., que alcanzó lucidos contornos.

Confortable Residencia

Simón Reyes:

Pida informes para estudiar gratis, por correo, glés, Contabilidad, Secretariado Comercial, Ra-o, Avicultura, Belleza y Cosmetología, Transistores, eriodismo, Escriba a: P.A. Casilla de Correo 385, Mar del Plata, Argentina

#### CARBURO

#### **AVISO IMPORTANTE**

SCHICK

TAMBIEN TIENE UNA HOJA PLATINO PERO... I MEJOR!

PLUS PLATINUM \*



Es la única hoja que da afeitadas más suaves, superiores.



# Entregó 40 departamentos a empleados del comercio

Ministerio Público emplaza a

Ovando a que retorne al país

# Se reconoció legalmente el **Bachillerato** "por madurez"

Pdte. de Colegios de Abogados

# Sufrió grave accidente por eludir a agentes de policía

# Bolivia asistirá a reunión de Gobernadores del BID, en Lima

Delegado a una reunión médica

#### MATERIAL DE NOTABLE INTERES EN LA REVISTA "SEMANA"

# Sector de telecomunicaciones se declaró en pie de huelga

# BOSCH COMB

juegos múltiples de herramientas **eléctricas para** sus trabajos de "hobby"



PARA: TALADRAR, ASERRAR, LIJAR, PULIR, TORNEAR, CEPILLAR, FRESAR.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

TECNICO Tels.42836 · 55219 · 53661

# Sof. Jorge Prado se presentó para declarar en la Fiscalía

orld Land Sales, Inc. 3000 Biscayne Boulevard, Suite 203 Mami, Florida 33137

Schores: Estoy interesado en obter-ner información donde marco X

#### Dr. René Ledezma Escóbar MEDICINA INTERNA

cializado en Estados Unidos de Norte Améri-sultorio: Sagárnaga 173 - Primer piso Of. 3

Deseo construir en el futuro.

Lotes comerciales, inversión renta-☐ Duplex frente agua 120x125 pies,

☐ Triplex vista agua 120x125 pies, (Representantes, comisionistas, etc. favor envior curriculum, condiciones representación).

Me interesa lotes más grandes en o-tros lugares. Lotes residenciales 80x125 pies.
Vista al agua; frente a lago; campo
de golf, frente canal.

# Ortey Cultura

# Fiesta folclórica se realiza 'oy en el "Estadio Obrero

restival folclórico se rea-boy, a partir de las 2.30 p.m. Estadio Obrero. presentaria los siguientes intos: Aymaras de Bolivia (en tot), Los Callsquayàs del Cen-ultural Kory Thika, Los Ro-de Munaypata, Los Kusillos es y otros conjuntos. Ta invitada de honor de la fles-folclorista Adela Pelaranda vecelbira en la oportunidad listincion de parte de los di-tes de Bolivia Andina.

#### Dos conciertos de bandas se realizan hoy

s conciertos de bandas se zan hoy en la Plaza Murillo la avenida 16 de Julio, res-

primer escenario será ocupa-or la Banda de la Fuerza Aé-dirigida por el Cnl. Juan Pe-Tórrez, que ofrecerá un con-o en homenaje al compositor ector de banda Francisco Mo-

Sueño Dorado (Habanera), 6.-s Paceñas (Cueca), 7.- Gotas Sangre (Balle), 8.- Hacia el - Bolero Ilamada de Ordenan-6.- Combate y Victoria - Mar-

# DE EUROPA RAN NOVEDAD!

REDUX ROLLER com-bate el abdomen flácido y adiposo, la fatiga mus-cular, modela y adelgaza. Compre su aparario npre su aparato stico con catálo-60.-

#### uena noticia ara Hombres

nuy eficaz combatiendo neurastenia general o JAL, y la prematura

DPOVITAM

# Jorge Amado rechaza nueva Ley de censura del Brasil

Fue postergada

conferencia de

Max Solares D.

El Departamento de Exten-n Cultural había organizado anunciado para mañana la iderencia del Lic. Max Sola-s Durán sobre el tema de la volución en la Filosofia ac-

MINISTERIO PUBLICO...

istro de Estado Cnl. Alberrea.

Requerir a la Comisión Nade Moralitzación remits en
de Moralitzación remits en
de Moralitzación remits en
dante de las FF.AA, determine
la baja o disponibilidad de los Jedante de las FF.AA, determine
la baja o disponibilidad de los Jedante de las FF.AA, determine
la baja o disponibilidad de los Jedante de Ciminal respeclamento criminal respectiva.

130- Se regulardos, cuy nominal
la respectación, cuy

### Universidad Mayor de San Andrés FACULTAD DE ECONOMIA

CONVOCATORIA PARA AYUDANTIAS

Se convoca a examen de competencia para la pro-visión de las siguientes ayudantías para el presente año académico.

DEPARTAMENTO DE AUDITORIA CONTABILIDAD INTERMEDIA CONTABILIDAD SUPERIOR CONTABILIDAD DE COSTOS

Los postulantes podrán inscribirse en la Secretaría de la Facultad de Economía, hasta horas 18 del día miércoles 28 del presente.

\*

Fdo. Lic. Hugo Berthín Amengual DIRECTOR MENCION AUDITORIA

#### A.B.A.P

#### VISITADORA SOCIAL

Se necesita

En la parroquia Sta. María de los Angeles, EL Al TO. Tener título profesional, dos años de experienci Enviar datos y curriculum vitae a casilla 232 pretensiones de sueldo.

-EL INSTITUTO CULTURAL BOL VIANO-ISRAELI invita al culto públ co de La Paz a la Conferencia.

#### "JERUSALEM, FUENTE DEL ESPIRITU"

-a cargo del escritor Pablo Cejudo V con la participación de la declam dora Wilma Beltrán (Poesía Hebr Moderna; adhesión de Yolanda Bed gal). Al piano Rolando Santos.

El acto se realizará en los Salon del Círculo Israelita, calle Landa el próximo 27 de abrila las 19.00hor

La Paz, Abril de 1971

# GIGANTE PANTALLA **PHILIPS**





### **OCASION**

Para compresoras Arpic

DISPONEMOS DE REPUESTOS ENTREGA INME-DIATA PARA MODELOS 105, 160, 210 y 315. ASIMISMO PARA MOTORES DEUTZ. DIRIGIRSE CASILLA 534 COCHABAMBA; EN LA PAZ CASILLA 4811 TELEFONO 21082.

Gane en dólares

Compañía americana necesita personal de ambos sexos para trabajo fácil a realizar en su propio hogar, ganando muy bien en dólares. Los elegidos recibirán enseñanza por correo, en una magnífica profesión. informes DP Box 643 Tamiami Miami Florida 33144 USA.

SE COMPRA CASA En Calacoto o La Florida Pago al contado Ref.: Teléfono 82048.

Vendo automóvil Dodge- Custom modelo estado 10,000 Km, recorrido. Verlo en Av. Arce, calle Gosalvez 228.

#### Familia por viaje vende

Automovil B.M.W. flamante.
Cocina, refrigerador, lavadora de ropa, usada, y orra flamante Westinhouse último modelo, otros artefactos eléctricos, enseus de caba, parrilla americana, catrectio niño, maquina escribir, grabadora, amplificador, máquina de coser Singer con mueble, otra Elna sin uso, discos, libros ropa de caballeros, señora, niño y niña, impermeables, todo con poco uso, secadora de cabello. Capitan Ravelo 2131 Sopocachi.

# Familia liqvida

# Departamento en alquiler

Confortable, con garaje, en la calle Misael Saracho 1184, esq. Juan de Vargas (Miraflores) se alquila a familia extranjera reducida, Ref. Ingavi 791 Dr. Balderrama,

TI ITTHE DECEMBER IN IT 

#### SE VENDE DE OCASION

#### Magnífica inversión

En venta panadería bien acreditada en pleno traba-jo, consta instalaciones completas, almacenes, depó-sitos, casa vivienda, referencias mismo estableci-miento Díaz Romero 1385 lado mercado Miraflores de hs. 13 a 16.

#### Vendo camaro **sport 1969**

Camaro sport 1969, LIBRE DE IMPUESTOS, 15,000 kilometros recorridos, excelente estado; por informes COBA NA, en Av. Arce o en Consulado Gral, del Uruguay, Sán chez Lima 2203, súbado o domingo al telefono 25274.



# IMAGEN"ENTRA" EN CASA

Televisores PHILIPS maxima expresion de la tecnica holandesa.

±Sincronizador automatico de imagen ŁEstabilizador de tension ★Sincronizador de canales Memomatic ★Inversor de ruido ★Supresor de interferencias



pered una eración por el eterno descanso de la que en vida fue...

P Dia. MARUJA E. VILLARREAL de GUERRA

4 Dia, MARUJA E., VILLARREAL de GUERRA

2.E.P.D.)

2. Dia Guerra Mollen edo, esposo: Luis Guerro y Asunta M.de Guent, podes políticos (ousenes), esposo: Luis Guerro y Asunta M.de Guent, podes políticos (ousenes), esposo: Luis Guerro y Asunta M.de Guent, podes políticos (ousenes), esposo que la forma de la forma del forma del la forma dela forma del la forma del la forma del la forma del la forma del l

ardo y René Suórez, hijos (ausentes); Encamación vda, de Ri, "Recedes vdo, de Reynasa, Justina vda, de Iturralde, Ruper-jacez Villarroa, Juana vda, de Murillo, hermanas; Lola Tejo-le Juérez, hermana palítico; los primos, sobrinos y demás fam gla que en vida fue,

se del que en vida fue,

fr. don JOSE SUAREZ VILLARROEL

Benemérito de la Patria
(2,E,P,D,)

regna a sus parientes, anistatodes y personas piedosas, se di gnen
estatis el anista que, recordanda los acha días de su llarada fallegistirio el anista que, recordanda los acha días de su llarada fallegistirio (directo), el día de moñana lunes, a harca 11.

La Par, abril de 1971

laged a Dias par el alma del que en vida fue,

#### Cnl. D.I.M. ALBERTO LARREA HUMEREZ

Q. E. P. D.

Q. E. P. D.

Antensia S. vda. de Larrea, esposa; Luz de Arzabe, Guiomor deSarcia, 71ça de Ballivian, Maria y Gustava Larrea, hemmonositios,
ismanas políticos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus
sipjes, camoradas de las Fuerzas Armodes, Saciedad de Ingeniemi de Bolivia, Club Always Ready, Automóvil Club Baliviana, Hensadad del Sariar de las Milagras, se dioren asistir la lamisa que
m sufa del del ma del astinto y recordando los ocho días de su
m sufa del del man, mondraria oficiar el día de mañana Lunes 26
del presente, actual de la comita de la comita del mandra de la comita de la deliante.

Se asistencia o este cut.

El delo se despide por tarjeto.

# para despedir al Embajador de Gran Bretaña y la señora de Baigrafren el viernes una cena ley. Miscas Dara despedir al Embajador de BaiBretaña y la señora de Baigrafren el viernes una cena ley.

En casa del señor Hernán Mu-y su esposa Teresa Pantoja reunió un grupo de amigos, una cena, para agusajar al se-f Juan Victor Muñoz Reyes y lora por su llegada a La Paz.

- Los componentes de la Aso-iación del Personal Diplomáti-o se reunieron ayer en una cena alle. La flesta tuvo lugar en los alones del Hotel La Paz,

El señor Jaime Retamoso y ñora ofrecieron una salteñada



Se ruega elevar una oración al Altísimo por el descanso etemo del alma del que en vida fue abnegado padre y digno esposo:

#### Don PEDRO A. MERCADO ARIAS Q. E. P. D.

María 7. v. de Mercado, esposa, Norah, Elizabeth, Eduardo, Mario y Juanario 7. V. de inercano, esposa, florah, Elizabeth, Zduardo, Mario y Judando, hijos; hijos políticos, hermanos políticos, nietos, primos sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas, asistir a la misa, que recordando el sexto mes de su llorado fallecimien to, se oficiará el día lunes 26 del presentes, a horas 18,15 p.m. en el templo de San Aqustín.

Su asisten cia comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, abril de 1971.

MISA DE REQUIEM

Los señores oficiales de la "Promoción 1963" de la Academia Nacional de Policías, en memoria del que en vida fue su digno Comandante de Batallón y ejemplar Jefe:

# † Cni. ROBERTO QUINTANILLA PEREIRA



Invitan a sus familiares, amigos, camaradas de la Policía Nacional y personiviran a sus tamiliares, amigos, camaradas de la Policía Nacional y perso-nas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando un mes de su sen-sible fallecimiento, se mandará oficiar el día de mañana lunes 26 de abril a Hrs. 9:30, en la iglesia de María Auxiliadora, su con currencia será agradeci-da y comprometerá la gratitud de la "Promoción 1963".

# PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA

# General de Fuerza Aérea \* RENE BARRIENTOS ORTUÑO

Rose Marie Galindo vda. de Barrientos, esposa; René, Rose Marie, Ximena, César, Pablo y María Paula Barrientos Galindo, hijos; hermanas y demás familia, in vitan al pueblo de La Paz a unirse en oración por el descanso del que fue su Presidente, en la misa que recardando el segundo aniversario de su fallecimiento, se celebrará el día martes 27 de abril, en el templo de María Auxiliadora a horas 7 y 30 p.m.

LaPaz, abril de 1971.

#### **Fallecimientos**

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Re-ligión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue

#### Srto. LUZ BARRAGAN CLAUSSEN

Ruil y Berthe Barragia C., Cariana Barragia de Fernandes y Vislata Barragia de Leono, hemanos, Esperansa C., de Barragia
Augusto Fernandez A., hemanos, Esperansa C., de Barragia
Augusto Fernandez A., hemanos políficas: las tías, abbrinas y
demás familia, ruegan e los parientes, amigos y exclumnos del Celegio Inglés Carolica se dipena esiatir a la misa de curren presente que se llevará a cobo mañana lunez 26, h.s. 10,30, en la capilla
del Calegia Paglés Carolica y a la moslación de los restas mortasfavor que comprometerá la gratisud de la familia daliente. El duelos errecibes por tarjeto.

De ruego adquirir tarjetos para la Cucharita de Lourdes en vecide
las afrendos flarales.

La Paz. 24 de obril de 1971

En la poz del Señor y confortado con los auxilios de la Sonta Re-ligión Católico, ho dejado de existir la que en vida fue abnegada

#### AMALIA JORDAN vda. de DICK O.F.P.D.

Dr. Adenmor Dick Jordán y Cnel. Carlas Dick Jordán, hijos: Diga Noya de Dick, Daysi Hayden de Dick, hilos políticas: Fernando - Edgas, Boberto y Gustavo Dick Noya) Oscar Dick Dallat Maria Lais and Edgard of Dick, Rosemori Nosicos, primos, sobrinas del Barca de Dick, Rosemori Nosicos, primos, sobrinas y demás familiares invitan a políticajo y personas piedosas, se digen acistir a la tradicción de las estates morties de la estánte del Cambrio De erra el diri de lay denting 25, a boros 16:00. El cartis Pontes partirá de la calla Cuba entre San Salvador y Gustemala Nº 1250 (possigle).

Su assistancia compromente la gratitud de la familia deliente. Exequias Casa Guiterraz, Dí. Figuero 728, Tel. 43010

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Re-ligión Católica ha dejada de existir la que en vida fue, señora

#### ₱ Doña, MARIA CORTES vda, de VILLEGAS. Q. E. P. D.

Gustavo, Alfredo, Antonio Villegos Cortes, hijos; Gobrielo Mendiete de Villegos, Doisy Yañes de Villegos, Beatris Cortes de Villegos,
en, hias políticos; los trios, primos, aobrinos, nietos y denés fomille ruegon o sus amistades, personas piodosos, y en especiol a
los residentes potosinos se digena esistir o la miso de cuerpo presente, a hs. 16.00 (cuotro de los tarde) y a la traslación de los ressente, a hs. 16.00 (cuotro de los tarde) y a la traslación de los restes marrieles de la extinto al Cementerio General el día de hay domingo 23 del presente, a hs. 16 y 30.(cuotro y media de la tardeh.
El cortejo (Venber partirá de la calla Medico N° 1584 (esp. 3 tero

de la Vega). Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. Casa Valdivia calle Graneros Nº 121 esa Figueroa, Tels. 25254-24290

### "IKEBANA"

ARREGLO ARTISTICO DE FLORES

Prof. DELIA LUZ dictara sus nuevos cursos del 26 del pte al 2 de junio en comodos horarios, NU-MERO LIMITADO DE ALUMNAS, DATOS: Tel. 22780 - 53355 - 55775,

#### Cursillo de Cosmetología y Maquillaje

Dictadopor Mcristina Bernal, 12 clases, por las tardes. Inf. e inscripciones Salón Helena Rubins-tein. El Prado.

#### IN MEMORIAM BENJAMIN BANEGAS V. Q.E.P.D.



PERSONA Platinum

Tu esposa e hijo: Mineros, 20 de abril de 1971.

Carmen Roca, v. de Banegas,

a señora Norah de Gambarte.

\* La señora Bertha Velasco de Ortiz Mercado ofreció un té a las Critiz Mercado ofreció un té a las Critiz Mercado ofreció un té a las Critiz Mercado ofreció un té a las despedira por su cumpleados.

\* Las Hermanas Bethlemitas se reunieron en un té con motivo del próximo viaje a Sututo de la señora Annateo La Piane, señora con el señor Angle Luna.

\* Las defora Bertha Velasco de MATRIMONIOS

En la Iglesia de Marfa Audicidades de la Iglesia

INFANTILES

- Rosario del Pilar Indaburu ofreció un té por su cumpleaños.
   Invita hoy, una salteñada por su cumpleaños Ximena Hevia y Vaca Barrón.
- Ayer celebró un té, por su impleaños, Pedro Antonio Terra-

15 AÑOS

\*Gloria Ruth Belmonte celebra hoy con una fiesta sus 15 años. COMPROMISO

izado el compromiso matrimonial de la señorita Karin Parser con el señor Rafael Wanes.



Seto, BEATRIZ QUEVEDO GUZMAN que cumplió 15 años. Con este motivo los espasos Ernesto Que-vedo y Delino Guzmán de

#### CUMPLEAÑOS



Oruro.- El miñito MARKI. TOS RENE BUEZO HUR. TADO cumple hoy su oño de vida. Con notivo, sus padres án un té a sus po-



#### Texto de Contabilidad DEL SIGLO XX 1



Librería Editorial "JUVENTUD"

### CIENCIAS POLITICAS

La Facultad de Derecho y Ciencias Políticas y el Instituto de Ciencia Política, invita a la Mesa Redonda sobre "Líneas Maestras de la Nueva Constitución Política del Estado" que se iniciará el día lunes 3 de mayo del año en curso, a horas 18.30, en el piss del Edificio Central de la UMSA-quedando sin efecto la invitación para el día 26 de los corrientes. Esta Mesa Redonda se sujetará al siguiente temario 1.- Análisis histórico de las Constituciones Bolivianas.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

FACULTAD DE DERECHO Y

SECRETARIA

adera e Industrial de Cinti.

Se necesita secretaria estenodactilógrafa con amplia experiencia para trabajo de o-ficina. Enviar datos a Sociedad Agricola Ga-

Arvertencia al público

Los herederos forzosos de la que en vida fue Lorenza Siñani v. de Quispe, declaran ser sus únicos representantes respectivos, o sea Manuel Quispe, Tomaa Quispe de Poma, Justina Quispe de Pabón y Petrona Quispe de Mamani; por tanto con derecho a
sucederle en todos sus blenes y acciones, o sea en
sus terrenos agrarios y otros inmuebles, los que están
situados en la región Callapa y Pampajasi de esta
ciudad (noroeste). Esta advertencia tiene por objeto
prevenir transferencias dolosas y fraudulentas, las
que provocarían la inmediata querella criminal.

nas.

2.- Estudio de la Constitución Vigente
3.- Análisis previo del Cuestionario presentado por
la Comisión encargada de redactar la nueva Constitu
ción Política del Estado.
4.- Líneas Maestras para la nueva Constitución

La Paz, abril 23 de 1971, Fdo. Dr. Benjamin Miguel Herb DECANO

Fdo. Dr. Walter Flores Torrico

Junior of Contraction of the Con

# AVISO

SOLICITANTES

GARANTE-DIRECCION O REFERENCIA Hugo Salinas Villa Dolores No. 42 "Indaburo" 1054 "Virrey Toledo" 45 "León de la Barra S/ "Claudio Peñaranda" "Almirante Grau" 72 Hugo Rodriguez "Bueno" 290 Vaca Dolž, José
Vargas Rada, Edmundo
Vargas Rada, Edmundo
Valencia Poma, Arturo
Villalba, Mercedes
Villegas Chacón, Natalio
Villafán Helguero, Humberto
Valverde, Lily de
Villa Toledo, Mario
Vargas, Trinidad de
Viscarra, José
Valencia, Elba de
Vaca Quiroga, Aniceto
Villagomez, Ricardo
Vargas Calleja, Adrián
Varaz Saavedra, Germán
Veliz Arcaine, Plácido
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Marfa, Luisa de
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Marfa, Luisa de
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Marfa, Luisa de
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Marfa, Luisa de
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Marfa, Luisa de
Villa Quino, Félix
Vargas Pommier, Rosa
Vargas, Jarime
Zegarra, Juvenal I.
Zegarra, Fin, José
Acebey Torrico, Max
Arce Villarroel, Luis
Antelo Parada, Teresa de
Acebey, Bertha de
Argamont Aguirre, Ricardo
Alarcón Fernández, Simón
Altamirano Bustillos, Hugo
Alvarez Aparicio, Raul
Antequera, Manuel
Alborta Alarcón, Víctor Hug
Aliaga Tejerina, Justa
Angulo Tinta, Vicente
Andrade Ulloa, Edgar Caja de Ferroviario

"Linares" 906 Valy Rocha Butron San Borja

"Yungas" 860 Av. Arce 2316 "Salinas Vega" 150 "Tumusla" 770 Yolanda Dishi U. Av. 16 de Julio 165 Lucio Beltrán Jorge Aguilar Osorio Av. Entre Rios 1801

Jesús Suárez "Socabaya" 340 Of. Jesús Suárez
"Socabaya" 340 Of.
"Buenos Atres" 40
"Yanacocha" 410
"Yanacocha" 410
"Jenaro Sanjinez"
"J Periódico "Hoy"
Raul Cruz
Rubén Saravia
Club Bolívar
"Cochabamba" 130
-Mario García
Plaza Lincoln 30

Se les insinúa apersonarse a la brevedad posi por nuestro "DEPTO, LEGAL".

#### OCIC LTDA.

Organización Comercial de Informes y Cobranzas Socabaya 340 2do, piso Telf. 50426- La Paz,

La Paz, 24 de abril de 1971,

la Compania que elabora los mejos bisturies del MUNDO Distribuye

Cia AGENCIAS UNIDAS Ltda. Av. CAMACHO 1424

LA UNICA HOJA DE AFEITAR QUE LLEGA DE INGLATERRA Y NO LE CUESTA MAS OUE LAS FABRICADAS EN AMERICA

PERSONNA

# Cwisos Económicos



#### Gisbert v Cia. S.A.

OBRAS NACIONALES

Costa du Rels-El Embruto de

re, Peñaranda-Nuestra Historia 1a Poesía, Pacheco Loma-Resumen de Historia de América tomo

Carrasco-Nociones de Lógica ormal, Camargo-Agenda Minera de olivia.

s-Psicología General

rcio 1270-80. Casilla



#### Habitaciones -ALQUILER

Departamentos-

tonita habitación haño \$b. 250; n Iturralde prolongación. Re-prencias Busch 955 pasando Su-re Tennis (pasaje). (24-25/8047,-)

#### ANTICRETICO

Pequeña habitación, cocina, o 7.000, persona sola enpla illarroel. Referencias Bu 55, pasando Sucre Tennis ( 83e).

(24-25/8047.-)

#### ANTICRETICO

artamento con dos dormi-os, amplios, living, come-cocina, baño y lavanderia. erencias Panama 1280, te-no 21063, (Miraflores). (24 - 26,-)

#### ANTICRETICO

partamento amueblaco, endiente, Vendo gasómetro meto, eccina eléctrica cuna y otra, eferencias Riobamba 590, (24-29/8025,-) TRANSFIERO

comercial, sin derecho a . Teléfono No. 55558, (23-23/8015.-)

#### SOPOCACHI

co anticrético , dorm Lleno de sol. Teléi (24-30/8024.-)

#### ALQUILO

artamento pequeño para ma-nonio solo, Referencias telé-26879. (23-26/8010)

#### ANTICRETICO

departamento, completo e ependiente en Sopocachi, te-no 29295. (25-26/10109)

ALQUILO ósito piso cemento, Refe-cias Nicolás Acosta 1500, (23-26/8008)

#### ALOJAMIENTO 15 DE ABRIL

r sõlo \$bs. 10.- Habitacio-individuales a delegacio-precios convencionales, -enida Armentia 515, teléfo-23342, frente al Seminario Paz. (23-26-V/8013)

#### ALQUILO

bitación amueblada con pen-ón, verla mañanas. Salinas 2 (Esquina Ecuador). (22-25/7929)

EDIFICIO ALAMEDA departamento, propie-rizontal, 3 dormitorios, dependencias. Referen-

#### ANTICRETICO

habitaciones cocina ser-lavandería, Rierencias aneda, esquina Sinosain -(25-2/10106)



VENDO CASITA (24-29/8048,-)

#### COCHARAMRA

ndo chalet dos plantas cinco mitorios, garaje, jardín -na residencial, Francisco ada 2676, Tel. 7213, Precio 195.000 (19-25/40055)

#### VENDO CASA

pisos, cada uno 2 dormis y dependencias amplias, Boqueron 931, cerca Mer-Rodriguez. Teléfono 41225 (24-25/8029.-)

#### VENDO CASA

dormitorios dependencias, rencias telefono No. 24192 tda Saavedra 2252. (21-21V/7407.-)

(23-27/8006.-)

#### VENTA

Río Abajo, huerta con frutales y casa, pocos kilómetros. Re-ferencias Víctor Sanjines 2824 Sra. Gladys. (21-27/7917)



#### COMPRO

#### VENDO DE OCASION

Lindos lotes sobre camino as-faltado, Norte Alto La Paz, Re-ferencias teléfono 23587. (25-26/10105)

#### VENDO

Vendo 300 mts 2, en 25.000 \$b, en Seguencoma alto. Teléfono 22915, o calle Colombia No. 255. (22-26/7935)

#### TERRENO

Vendo motivo de viaje 1.000 Mts. \$bs. 15.000 zona Alto La Paz (Aduana Nacional) Jenaro Sanjines 566 oficina 14, teléfono 20206 - 50407.

(202-1/7543)

#### VENDO TERRENO

Alto La Paz 3.000 M2., tel fono 83779. (22-26/7922)

#### VENDO LOTE

### 306 M2. cerca templo Calac (Achumani) teléfono 56080. (22-26/7937)

VENDO LOTES

### Terreno a precios de regalo, teléfono 20775 tardes. (21-25/7912)

# Cécnicos R4

#### LABORATORIO TECNICO

De Carlos Arteaga e hijos, técnicos mecanógrafos, certificados de fábrica, especializados en reparaciones de majunas de escribir, máquinas de calcular, máquinas sumadoras o manuales. Consúltenos sobre armado o revisado de cualquier tipo de máquinas, Caile Bueno 200, esquina Camacho.

#### TEJEDORES



#### FORD68

underbird calle 20 esquina duentes, No. 1376 Calacoto. ferencias 82375 hrs. 6 p.m. (21-1/7905)

#### CAMIONETA FORD

Modelo 1966, capacidad tonela da tres cuartos perfecto esta-do poco recorrido. Ver aveni-da 6 de Agosto 2892, teléfono 27447. (25-2/10106)

#### VAGONETA

otro vehículo meno-oferencias Comercio 897 a Jenaro Sanjinês, (25/10111)

#### VENDO

maño, Chassis, Referencias Jo-sé V. Sarabia 1500, frente cine América, (24-27/8018)

#### Acción judicial por elevación de las tarifas de luz en Oruro

ORURO, 24 (PRESENCIA).- Para el 5 de Mayo, ha sido seña-lada la realización de la audien-cia pública de calificación de fian-za, dentro del jusicio criminal for-mulado por la Federación Depar-tamental de Justas Vecinales, con-tra el Gerenie de la Empresa de Laz y Fuera Electrica, Remeth Lyons, por elevación de tarifas y de que constituye la comissón del de-

#### MENSAJE AL...

un revisión consiante.

Y en el centro de todo y de todos, EL AMOR: no el amor abstracto, descarnado, sino el amor abstracto, descarnado, sino el amor humano, afectivo, sensible. . . "¿Me amas más que es elemento indispensable para cumpitr las exigencias de estas "?». ¿10 21,15). El lamor que conoce las preferencias y que es elemento indispensable para cumpitr las exigencias de la en muestro tiempo de la sentido de "celibato sacerdotal" . En realidad, el celibato el de consciención de la sexualidad, el Es más bien una manera de viviria, poniendo al servicio del Reino todo el dinamismo afectivo de la sexualidad. Desenfoques en este sentido, están originación, hoy, numerosos complejos y frustraciones, de consecuendo, hoy ambresos complejos y frustraciones, de consecuendo ha porte impresión de andar mendigando migalas, en el afecto humano, siendo así que loio se nos ofrece en toda su plenitud y profundidad.

Escaso será el alimento que

Escaso será el alimento que odamos repartir si Dios no ena nuestra vida,

ma trauousena...

Atendiendo a la querolla de la Federación de Juntas Vecinales presentada por intermedio de sus presentada por intermedio de sus presentada por intermedio de la presentada por intermedio de aprehensión contra Kenneth, Lyons. El abogado de la Empresa solicito libertad provicional para el Gerente de la firma, la misma que ha sido concedida habitêndose fijla. y la audiencia correspondiente para el 5 de mayo.

te para el 5 de mayo.

Mientras tanto, la Central Obrera Departamental, ha pedido al
Presidente de la República y a los
Ministros de Trabajo y de Energía e Hidrocarburos, ordenen se
deje sin efecto la nueva escala de
tarifas por consumo de energía eleúctrica, puesta en vigencia por
DINE hajo alternativa de disponer una huelga indefinida, a partir de las cero horas del martes
27. El Presidente de FEDJUVE,
ha hecho conocer que la entidad
que agrupa a las entidades vecinales adoptarà igual decisión.

#### ARTEFACTOS PARA EL HOGAR



Son de prestigio mundial

#### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE DERECHO Y

CIENCIAS POLITICAS COMPLEMENTACION DE LA CONVOCATORIA A AYUDANTIAS

A AYUDANTIAS

El Comité Mixto de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, ampilá el plazo de presentación de los requisitos para la provisión de Ayudantías convocadas en fecha anterior, hasta el día viernes 30 de los corrientes a horas 18.00, estableciendo además de los otros requisitos, los siguientes:

a) Haber vencido por lo menos doce materias del curriculum.

D. Ser alumes de los compositos de la curriculum.

curriculum.

b) Ser alumno de la Facultad de Derecho y Ciencias
Políficas o egresado en los dos años anteriores.
Mayores informaciones en la Secretaría de la Fa-

bmh;pev

La Paz, abril 24 de 1971. Fdo. Dr. Benjamin Miguel Harb DECANO.

NECESITO

COMPRO JEEP

Muebles

VENDO Juegos de living, tipo america-no. Tumusla No. 429. (24-25/8042.-)

DORMITORIOS

fomedores a facilidades, Cas-ro 1592,

MUEBLES o comedores, roperos, con ca, flamante living, Alra-ste Grau, esquina Yacuma (25-26/10112)

Juegos de living Sbs. 750.-pa arriba, sillas tapizadas, ve dores. Tumusia No. 492. (Fre te notaria interior) (21-26/7904)

(24-27/8033,-)

modelo antiguo, cual-itado para reconstruir-ifono 53392, colamente (17-25/7441)

Garaje en alquiler para mecâni-ca, Ofertas América 146. (24-25/8044.-)

PRESENCIA



#### VENDO

Pesas, fajas electrovibradoras para adelgazar, estuches para masaje medicinal. Gimnasio York. Comercio 1287, casi Co-16n. (22-2/7932)

#### VENDO

#### AL BANILES

Necesito para Obrajes, teléfo no 42432 - 52441 (21-26/7908)

#### LANA

Lavada i vendo. Trabajo colcho-nes en venta a pedido y domi-cilio, material garantizado. Re-ferencias Colón 393. (24-26/8112.-)

#### MAQUINAS

de ocasión Remin rio, Monroe eléctr , kardex Remington ir metálico, Grabad os Philips, Comercio 897 na Sanjinés, (25/10111)

LUV...es el deporte predilecto del hombre y ¡el más divertido!



SUCESO: DISAS, Ltda. \*

Radio v Televisión NECESITA EXPERTOS sea usted uno de ellos!

LA INDUSTRIA DEL



#### APRENDA USTED POR EL MEDIO MAS EFECTIVO Y MODERNO!

El "Sistema Visual Hemphill" es conocido mundialmente por su efectividad. Usted no necesita abandonar su em-pleo actual. Estudiará con éxito en sus horas libres. Un

### curso ameno y fácil.

CONSTRUYA UD. MISMO VALIOSO RADIO
DE ALCANCE MUNDIAL
Usted recibe sin costo adicional, Potente Radio Receptor,
Multiprobador Profesional, Probador de Válvulas y Equipo
de laboratorio para realizar innumerables experimentos.



#### RECORTE ESTE CUPON Y ENVIELO HOY MISMO

Hemphill Schools BOQUERON, DEFENSORES DE ALIGUATA, PASAJE 44. LA PAZ Casilla 610

SIRVANSE ENVIARME GRATIS SU FOLLETO QUE EXPLICA COMO ASE-GURAR MI PORVENIR, APRENDIENDO RADIO-TELEVISION EN MI CASA

Pobleción Prov. o Edo.

ESCRIBA ABAJO EL NOMBRE DE ALGUNO DE SUS AMICOS QUE TAMBIEN DESEE PROGRESAR

#### VENDO

Puertas, usadas. Halanza de 1000 kilos. Max Paredes 438. (25-28/10101) VENDO

### Máquinas fotográficas Rolle -Flex verla Colombia No. 255. (22-26/7935)

ORQUESTA Ameniza fiestas en general Te léfono 53220. (18-27/7507)

#### DENTISTAS

Vendo alta velocidad Aeron Referencias Ricardo Bustam te 628, teléfono 50400. (22-27/7927)

#### TORTAS NOVIA

Todo acontecimiento, bocanitos preparo, Fono 25769. (24-27/8049,-)

#### PRESTO

Dinero hipotecario, joyas, In-gavi 748. (23-26/8016) 

LIQUIDO

Peinadores, secadora. Uch yu 613, atención tardes. (20-25/7532)

#### REFACCIONES

Fachadas, techos, pintura, peral, Garantia Telefonosia (22-27/792)

#### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES Facultad de Derecho y Ciencias **Políticas**

El Comité Mixto de la Facultad de Derecho y Cien-cias Políticas comunica al universitariado y opinión pública, que los grupos desplazados por la Revolu-ción Universitaria, pretenden reeditar sus actival reaccionarias, mediante la toma armada de esta Fa-cultad, para lo que se encuentran organizando grupos de choque.

de choque.
Frente a esta provocación, el Comité Mixto de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, ha decretado estado de emergencia y movilización general de docente y alumnos, asimismo previene que los universitarios complicados en estas actividades serán expulsados.

La Paz, abril 23 de 1971. "POR EL COMITE MIXTO" Fdo. Dr. Benjamín Miguel Harb DECANO.

# MARTES EL GRAN CINE MEXICO PRESENTA Un extraordina y soberbio supersidente extreo exclusivation de la companya del companya del companya de la companya de l

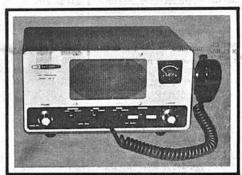
UNA GUERRA EN LA QUE HAY MILLONES DE MUERTOS...PERO DE RISA

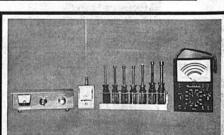


# ELCO Ltda.

Como representante exclusiva para Bolivia de la acreditada marca

# HEATH KIT





#### Recibió:

Transceptores para comunicaciones comerciales, punto a punto.

Instrumentos para laboratorio electrónico.

#### Para radioaficionados:

Transceptores, amplificadores li-neales, Phone Patch, medidores de ondas estacionarias, micrófonos, medidores de intensidad de campo, antenas etc.

Consúltenos sus necesidades, problemas técnicos o proyectos.

#### TELCO LTDA.

Calle Loayza No. 258 (Edif. Castilla) Teléfono 55946 - Casilla 3325 Dirección Telegráfica TELCO. Telex ITT 3560078

MURILLO Tel, 52647 Matinal dole TIN TAN EL HOM-BRE MONO y EL PEQUEÑO CO-

PREMIE

"ALGUIEN ESTA ERANDO"

RANDO"

MISION IMPOSIBLE "OPERACION CORAZON"

TAJE A LAS ESTRELLAS

"EL DEMONIO"

"ALISIMO

"ALISIMO

"CALISIMO

"CALIS

TRAMPA PARA MATAR 1,60 matinée, tanda y no-ando EXPLOTA LA FU-gores de 14 años) Actua-gundiales CIELOS DE s matinee pla-e 4.10 tanda y nezzanine 5.30

Tel. 50252

doble CARTOUCHE y LA DE LOS DIAMANTES Ma-inda y noche dobles EL MOVIL y WILLIE BOY matinde platea 2,60 al-tanda y noche platea 2,70

EL CIRCO ALREDEDOR UNDO Málinée ROKO IN-A DIOS Y MUERE Tanda LES FEMMES (LAS MU-(Mayores de 21 años) Pre-ninal 2,10 y 1,60 matinée 1,60 tanda y noche 5,30

Tel. 51821

doble CUCHILLOS DEL OR y MERCADER DE ES-Matinal doble ALTO O y MATT HELM CON-SASESINAS TANDA Y NO-Matinal doble ALTO O
) MATT HELM CONs ASESINAS Tanda y noDULCES PECADOS DE
(Majores de 21 años,
matinal 2.10 y 1.60 mati- 3.10 - 2.60 - 2.10 tanche 4.30 - 3.80 - 3.30 -

soble DUELO EN EL DORA-LA MUJER MURCIELAGO philico- Matinée y noche do-grila ISABEL- EL AMOR DE El SABEL, Precios matinée

Tel. 21320

gilos REYES DEL VOLAN-HANTO vs. EL ESTRANGU-ER Desde las 14 horas fun-continuadas SANTO VS. EDEMON EN LA ATLANTI-

ga doble JAMES TONT ES-SPION Y FIESTA EN ELHA-EN PRIOS 1.10-0.80, matinds de FREIDDE EN EL DESIERTO METISLIA DEL SUR-todo dic, mala y noche PERDIDO B IL DELERTO- todo público, hous satinde 2.60-2.10, tanda mis 1.30-2.20.

mi BLANCA NIEVES y LOS III ENANITOS de Walt Disney MOGRAMA COMICO. Precios 2.130, matinée, tarda y noche IUPIA QUE CAYO DEL CIELO

im especial para corfar Fórmica y

quier clase de madera



Estuche práctico TALADRA



Gundlach S.A.

Matinée UNA CHICA PARA DOS, matinal LA QUERRA DE LOS VAM-PIROS PE LVAMPIRO BANGHIEN. TO, tanda y noche DE RETAMENTO DE SOLTERO Y AL PRECISE EL SOL. Precios matinal 1.10, aita 0,00, matinée plates 2.60, dia 1.60, tanda y noche plates 2.70, atla 1.60.

Matinal doble TARZAN Y LA DIO-SA AMARILLA, matinée doble TARZAN Y LOS ELEFANTES-NC ESPERESD'JANGO, DISPARA, tan da y noche solamente mayores de 21 años UNA MUCHACHA HIPPIE NO ESPERES D'JANGO DISPA-RA, Luneta 2.50, alta 1,50.

Matinée, tanda y noche- dobles-NO SE MANDE PROFE-ELAGEN-TE 001.

Matinal dobles JOSIE LA INDO-MABLE y CABALGATA DE CHAP PLIN, matinée y tanda- dobles-LOS GUERREROS DEL SOL y PI-MIENTA Y PIMENTON, noche doble, PIMIENTA Y PIMENTON V LA TORRE DEL PECADO (66-lo para mayores) Prectos matinal \$\frac{1}{2}\$\text{s}\$\text{l}\$\text{c}\$\text{o}\$\text{

Matinal FIEBRE DE JUVENTUD, matinée, tanda y noche POR MIS PISTOLAS- todo público-. Precios matinal \$5. 1,00- matinée platea \$5, 3,60- mezzanine \$5. 4,10, tanda y noche platea \$5. 4,80-mezzanine

La Puerta del Soi

RESTAURANTE

Le ofrece lo mejor AHORA

Tel. 22191 res de 18 años LOS IMPLACABLES
Precios matinée 4.10 y 3.10 tanCOLEGIO da y noche 5.30 y 3.80 Matinal PROMOCION COLEGIO
"DON BOSCO", matinate, tanda y
noche LOS CAÑONES DE NAVARONE. Prectos matináe 3,604,10, tanda y noche 4,80- 5,30.

Tel, 23535

Matinal doble EL ZANGANO y LA GARRA DEL LEOPARDO, matinée tanda y noche dobles. EL PROFE-SOR PATAGONICO y COMO TE AMO (apta para todos), Precios matinal 8b. 1,10, matinée 8b, 2,00 tanda y noche 8b, 3,20. Matinal doble AYCHAPARROS CO-MO ABUNDAN Y LA CIGÜEÑA DIS-TRAIDA, matine doble EL CAUDI-LLO y SI, QUIERO, tanda y noche doble EL CAUDILLO Y MODISTO DE SENORAS (T.P.)- solo 18 años-precios matinal \$5,0,00 matinée 1.10, tanda y noche \$5, 1,60,

ROXY

Matinal hs 10,00 a, m, doble GUAN-TES DE ORO y JUAN GUERRERO Matinée, tanda y noche dobles UN GAUCHO CON PLATA y EL ES-PADACHIN MANCO Precios ma-tinal 1,10 matinée 2,60 tanda y

Matinal EL AGENTE IMPOSTOR Matinée, tanda y noche UN BI-LLON EN UN BILLAR Prohibida para menores de 16 años, Pre-cios matinal 1,10 matinée 3,10 tanda y noche 3,20

Matinal NO PROVOQUEN AL MOS-QUITO Matinée AQUELLOS AÑOS LOCOS Tanda y noche solo mayo-



Martes Suceso Cine Princesa Exclusividad de Ultra Films.



**ESPECTACULAR** ESTRENO

(live

EXTRAORDINARIOI ... EL ACONTECIMIENTO

PROXÍMO MIERCOLES

FILMICO DEL AÑO EN SIMULTANEO EN DOS CAPITALES ¡¡En Cochabamba Cine Teatro Capitol

De la furia y el caos de la sangrienta Guerra Civil de Secesión. . . . a los gloriosos días del final dramático en Little Big Horn! ! !

Technicolor Panavisión!

¡¡En La Paz....

Cine Monje Campero

ROBERT SHAW \* JEFFREY HUNTER \* ROBERT RYAN \* MARY URE \* TY HARDIN \* KIERON MOORE.





Pronto: Cine Universo



CENSURA MAYORES DE 14 AÑOS Próximo sensacional estreno 🖦 LA PAZ



DAVID JANSSEN·KIM DARBY·CARL REINER· PETE DUEL IUNA PELICULA ALECCIONADORA PARA PADRES E HIJOS!

Cine 6 de AGOST

# La Ciudadela ferroviaria de Oruro será pavimentada

ZIMERI

ra Volkswa FUERTE-RESISTENTE

DEA auspicia dos cursos de

capacitación administrativa

#### El Ministro Poppe visitará las minas la próxima semana

#### Aviso permanente

#### Deudores morosos

Se les insinúa pasar por nuestras oficinas a las si-guientes personas para arreglar sus cuentas pendien-tes:

Elvira V. de Illanes

Froilán Veliz Portugal René Aguirre Cuadros

René Arteaga M. Calle Jenaro Sa
Decoraciones Brasilia No. 841
Jorge Peñaranda Pando
Marina de Ramírez
Raul Córdova del Carpio
Confecciones Nueva América
Angel Aliaga Marquina Of, Plastix Ltda.

Of. APSA Of, Instituto de Coloniza-ción Calle Felipe Guzmán No.

Calle Ricardo Busta-mante No. 1070 Of. Cfa Boliviana de Seguros Calle Jenaro Sanjinés No. 841 Of. Publibol Calle Torrelio No. 1366 Otero de la Vega No. 268

#### CASA BERNARDO S.A.



# INDUSTRIA BOLIVIANA TEXTIL LIMITADA "INBOLTEX"

Se complace en informar a sus favorecedores, que tiene el agrado de ofrecer sus productos (medias para damas, calcetines para caballero, medias y calcetines para niños y medias para jóvenes) en las siguientes agencias y casas distribuidoras de la localidad.

Agencia No. 1: Calle Genaro Sanjinés 579
Agencia No. 2: Calle Comercio No. 1018

DISTRIBUIDORAS:

El Louvie: Calale Potosí No. 1008
Casa Palermo: Calle Socabaya No. 428
Camisería Francesa: Calle Yanacocha No. 4
Casa La Favorita: Calle Potosí No. 1056
Proman Limitada: Calle Potosí No. 1025
Magno Limitada: Calle Socabaya No. 384
Almacenes Susan: Calle Comercio No. 1022
Bendex: Calle Illampu
Disal Limitada: Calle Ayacucho No. 278
Ribsa Limitada: Calle Ayacucho No. 370
Hugo Campos: Calle Tumusla 533

NOTA: Pedidos por mayor:en las Agencias.

La Paz, 23 de abril 1971.

# Confederación Nacional de Profesionales CARTA ABIERTA A LOS AGENTES DE RETENCION

copia de la cual tendremos e. ag. como es grato gar oportunamente. Esperando su mayor colaboración, nos es grato expresarle las consideraciones más distinguidas.

Lic. Abelardo Valdez M., PRESIDENTE

Dr. Felix Vargas Lucero SECRETARIO GENERAL

Lic. Saturnino Morales Q., TESORERO

RESOLUCION SUPREMA № 156205

La Paz. 10 de Marzo de 1971

que hacen no presta un penericio erectivo en razón de las dificultades de su cobro;

Registrese, comuniquese y archivese

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL)

Fdo. Alfredo Medina Ardaya Jefe del Depto. Archivo del Palacio de Gobierno

# COMUNICADO DE LA DIRECCION GENERAL DEL TRABAJO La Dirección General de Trabajo y Mano de Obr comunica lo alguiente:

La Paz, 5 de abril de 1971

HUGO MORALES GUARAZ DIRECTOR GENERAL DE TRABAJO a.i.

Ya paso la época en que el viajero recorria toda la ciudad buscan-



Mrcal. Sta. Cruz

### A TODOS LOS RINCONES DEL



Su Pasaje Su Hotel Su Excursion ... Su Viaje

AEROLINEAS ARGENTINAS

o Consulte a su agente de viaj



# Estamos organizados'' dice dirigente de la democracia cristiana argentina



ga de baston

orona de montaña

enos de potencia de disco

sco de embrague de 10 pui. Uspensión reforzada



# INSTITUTO AMERICANO PRIMERO DE MAYO

DIA DEL EX-ALUMNO

TICKETS PARA LA RROEL y, 25527 Sta. PARRILLADA: LLA- MATILDE ARCE.-MAR - TELEFONOS -

SA TELLERIA; 29831 \$b. 20, incluido todo Sra. ELBA VILLA- servicio.

HORNET

1971

American Motors 7

heroes del acre

#### Episcopado de Chile

### "Toda disolución de matrimonio es casi siempre una disolución de la familia"

#### Corporación Boliviana de Fomento **AVISO A LOS DEUDORES**

Se comunica a los deudores de la Corporación Bo-liviana de Fomento que lamentaremos publicar sus anombres y el de sus garantes si en el plazo de diez días a partir de la fecha no se apersonan a esta enti-dad (Departamento Jurídico) a objeto de regularizar sus cuentas pendientes,

#### LACAZE ACADEMY Washington U.S.A.

Se comunica a los solicitantes que el Señor Director llegará y atenderá el día lunes 27 desde hs. 9,30 a.m. en J. Azurduy de Padilla No. 625, Tel. 4249.

TITTLINUCTURE CHICH CHICA HEALT



EN EL MICRO - SHOW

·Lista de los participantes del Club TV Philips

#### CLUB T.V. PHILIPS GRUPO "C"

Hugo Campero Mealia Néstor Alfaro Reymodia Gualterio Aranke Rejas Gualterio Repes Guzmán Julio Walter Fortin Melgarejo José Pinto López Roberto Salgueiro Vargas Felix Enrique Arellano Crespo Augusto Ortiz Mallea Ruth Baledzar vds. de Chávez Ricardo Catacora Rodríguez

Aída Carvajai de Bustillos

Mario Auza Valdivia
Lyda Borolli Geldrez
Julio Vargas Ledezma
Nestos Sillerico Guttlerrez
Jorge Daza Rivero
Olga Daza Jiménez
Rafil Salas Zumarán
Humberto Gómez Terán
Alberto Monroy Villamil
Luis Fernando Rodríguez Ordói

Marfa Luz Idiaquez Mendieta

María Luz Idiaques Mendieli Rolando Sandíval Fernández Domiogo Capriles Rada Guillermo Etienne Peláez Fred Loayaz Monrroy Jasé Félix Hidalgo Flores Yeeld Zeballos Rocabado José Haquim Mendora Hago Rojas Lara Ricardo Flores Rocha Ayda Ayoros Gutifrez Mario Chavarría Ampuero Mario Zapala Borda

#### CLUB T.V. PHILIPS

#### GRUPO "E"

Los Ganadores quedarán propietarios de su TELEVISOR PHILIPS de 23", sin pagar ni una SOLA CUOTA MAS.





Ventas y Créditos en: VANGUARD Ltda. 1454. tel.28903.

equipo de radio

seguro en el volante y en la caja de cambios refrigeración reforzada

calefacción

Bolívar y Municipal

definen cuadrangular

Ambos ganaron sus partidos de ayer

# SIETE JUGADORES DE STRONGEST EN "BOLSA"

DIGESTIVA-ANTIACIDA

el sobre \$b. 0.50-

INTI

### Chaco venció en Sucre 4-0

# Bolivia perdió anoche con Chile y Brasil en volibol

# Se disputará en Monza la carrera de Mil Kilómetros

# Perú aventajó a Bolivia con facilidad en categoría damas

# Brasil realizará una serie de actuaciones

#### Síntesis de la jornada



# YA SALIO!!! ALBUM ENCICLOPEDICO

TODA UNA BIBLIOTECA RESUMIDA EN LAMINAS A TODO COLOR

De venta en. LIBRERIA "EL MUNDO" PLAZA PEREZ VELASCO 789

Cómprela también en librerías y puestos de revistas



En base a las figuritas y textos del Album Enci-

clopédico.
Concurso de Preguntas y Respuestas con fabulo-sos premios en "CIEN EN UNO" Canal 7 T. V. Boliviana los miércoles

**GRANDES PREMIOS** 



ALBUM

Cada sobre con 4 láminas 0.50 centavos.

(Por 100 sobreci

La Biblia parecería hablar de la presencia de seres extraterrestres

El comienzo del Libro de Ezequiel. ¿realidad o relato de ciencia ficción?

Quizá la NASA posee documentos ultra secretos de misiones a la Luna...

Waldo de Mier va mundial EFE-Servicios

# ¿ Nos visitaron seres de otros mundos?





Forma y movimiento

**Ballet** 

# inaugura el Teatro Municipal



SEGUNDA SECCION

# Cuando explota la furia.

# Odio racial

e Nicolas Gessner es una co-sedia sobre el tema de un a-caco. La ironfa es fina, por e-

# Ali y Joe

Par Harols Kimberly

los negros.

años, 215 libras de pulgadas más alto

1. 27 años, 205 libras

como siempre, haciemo arren, llado de 15"rounds". Du-los primeros 14"rounds" ha estaba bastante equi-a. En el 15 "round", dee los veces patas arriba a

iunio apoteósico de Joc for, hombre sencillo, ora Joe acaba de tener cito humano, que le habra

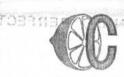


#### ACTUALIDAD CINEMATOGRAFICA

LA ULTIMA CARTA (Wi sat) de Garson Kanin es

Hostalen

# Combata el resfrío con



C - vimin inti

Envase de 10 sobres con 1 g. de Vitamina C.

No efervescente Puede añadirse a cualquier refresco o postre

#### CARMICA

Laminado plástico decorativo Hermosos y modernos colores

CARMICA: es un material plástico moderno que combina belleza con durabilidad, Constituye la solución ideal para las más variadas formas de revestimiento doméstico, comercial e industrial.

CARMICA: es a pruebas de roces y golpes, a prueba de todos los líquidos de uso doméstico; ampliamente resistente al calor. Colores inalterables.

CARMICA: es fácil de aplicar sobre cualquier superficie lisa con herramientas comunes de carpintería, con cola fría o adhesivos sintéticos. Es la hoja más grande que llega a Bolivia: 2,57 x 1,28 x 1,2 mm. de espesor; es la más barata: cuesta a razón de \$6.84.20 el metro cuadrado.

CARMICA: es otro artículo que distribuye: CIEDA en toda la República.

Nataniel Aguirre 7653, Casilla 1474 - Cochabamba

Deudores morosos

RADIODIFUSORAS ALTIPLANO, in nás a las personas e institucion

Después del 30 de abril, iniciaremos la de ley, además de otras medidas tenden la recuperación de lo que se nos adeuda.

La Paz, 23 de abril de 1971

RADIODIFUSORAS ALTIPLANO



# Corporación Boliviana de Fomento

C.B.F.

# LICITACION INTERNACIONAL FABRICA DE ACEITE

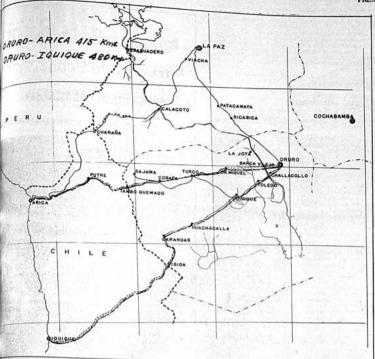
La CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO, llama a licitación pública Internacional a todas las Empresas especializadas para la provisión e instalación de una Fábrica de Aceite comestible y sus derivados, en base a semillas de Algodón, Soya y Girasol, en el Departamento de Santa Cruz.

Las propuestas deben ser presentadas con los requisitos de ley en las oficinas de la Corporación Boliviana de Fomento. División de Promoción de Empresas, edificio La Urbana, hasta horas 18 del 30 de junio de 1971.

Los pliegos de especificaciones están a disposición de las firmas interesadas a partir del día jueves 29 del presente mes en las mismas oficinas, previo empoce de doscientos pesos bolivianos.

La Paz, 24 de abril de 1971.

2



solución.

# El camino Oruro-Arica

# Semana Santa en Andalucia

INTERMACO

A SU DISTINGUIDA CLIENTELA LA ATENCION EN SU NUEVO CENTRO DE SERVICIOS



SERVICIO REPUESTOS

VOLVO SERVICIO REPUESTOS



Horas 830-1700

Atencion servicio SABADO

830 - 1300

"EL ALTO" CARRETERA A ORURO KILOMETRO 4 TEL. 59016-59235

#### UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES Facultad de Filosofía y Letras ESCUELA DE BIBLIOTECARIOS

La Paz, 19 de marzo de 1971. Dr. Arturo Orías M. DECANO.



#### Caterpillar-Volvo

# Marathon de pesados



### Universidad Mayor de San Andrés Facultad de Economía CONVOCATORIA PARA CATEDRAS

La Facultad de Economía convoca a la provisión de las siguientes cátedras:

PARTAMENTO DE ECONOMIA CIONES DE DERECHO Cont SOCIOLOGIA
TEORIA MARXISTA
ECONOMIA POLITICA III
TEORIA Y POLITICA
FISCAL

REQUISITOS: Para optar las anteriores cátedrass requiere presentar la documentación siguiente.

a) Publicaciones científicas, proyectos, trabajos resilizados conferencias, etc., relacionados con la munita.

ria.

ria.

b) Títulos académicos (si los tuviere), estudios es pecializados de post-grado en la especialidad relatonada con la materia.

c) Programas y plan de trabajo para las cátetra Además los postulantes deberán someterra a la evaluación académica, después de la exposición de un en del programamante el Consejo Directivo y Estudiantes de la Facultad.

Los documentos deberán ser presentados el conseguiros de la conseguiro de la co

diantes de la Facultad.

Los documentos deberán ser presentados en la Se
cretaría de la Facultad de Economía, hasta horas li
del día jueves 29 de abril impostergablemente

Fdo, Lic, Carlos Téllez Miranda DECANO a.i.

Fdo, Lic. Fanor Quevedo Villagómez DIRECTOR MENCION ECONOMIA

#### Italia

### El Cristo milagroso de Siracusa

E.A. Jáuregui Cusicanqui

-E.A. Jáuregut Cusicanqui.

(\*) No. XXV/50 -Milán- 14 de diciembre de 1970.



que cualquier pila común CONVENZASE.

LAS MEJORES PILAS **DEL MUNDO** 

SON LAS PILAS

NATIONAL

# Decreto que establece la patente única anual de vehículos de servicio público y privado

DECRETO SUPREMO No. 9658

GENERAL JUAN JOSE TORRES GONZALEZ
Presidente del Gobierno Revolucionario

CONSIDERANDO:

Que es conveniente proceder a la modificación de las patentes sobre vehículos de servicio público y privado, estableciendo un sistema equitativo, que tenga como base el valor de los vehículos.

Que es necesario unificar en una sola norma legal los gravámenes que se aplican al servicio público y privado automotor.

En Consejo de Ministros,

DECRETA:

Artículo 10.- Se establece la patente única anual del dos por mil (2%0) sobre el valor de los vehículos de servicio público automotor.

Artículo 20.- El valor de los vehículos de servicio público se asignará de acuerdo con las tablas de valor, elaboradas por las oficinas de la Renta, las mismas que serán reactualizadas anualmente. La depreciación por los modelos anteriores al del último año, se efectuará en base a los valores señalados a tiempo de inscribirse el vehículo.

rán reactualizadas anualmente. La depreciación por los modelos anteriores al der último año, se efectuará en base a los valores señalados a tiempo de inscribirse el vehículo.

Artículo 30.- Pasados los 10 años, el impuesto se aplicará sobre el valor residual mínimo determinado en el décimo año, bajo el sistema de depreciación sobre saldos. Artículo 40.- Todos los vehículos de servicio público, que no hubiesen procedido al cambio de placas, deberán regularizar esta situación, con carácter nacional a partir de la fecha de promulgación del presente Decreto, hasta el 30 de junio próximo, improrrogablemente. Para este cambio se fija en \$b. 20.- (Veinte pesos bolivianos) el precio del juego de placas.

Artículo 50.- Las empresas de transporte y los propietarios de más de dos vehículos están sujetos al régimen del impuesto a la renta y al de servicios prestados, además del pago del gravámen establecido en este Decreto.

Artículo 60.- A partir de la gestión de 1971, se establece la patente del dos por ciento (2%) sobre el valor de los vehículos de servicio privado, incluyendo motocicletas y motonetas, estando sometidos a los procedimientos señalados en los artículos 20 y 30 del presente Decreto, a efectos de establecer su valor.

Artículo 70.- En los casos de accidentes de tránsito que ocasionen una disminución del valor del vehículo de más del veinte por ciento (20%) previa certificación de la Dirección de Tránsito, las oficinas de la Renta procederán a establecer el nuevo valor, que en ningún caso será inferior al valor residual mínimo.

Artículo 80.- La patente anual se pagará en dos cuotas, la primera hasta el 30 de junio y la segunda hasta el 31 de diciembre de cada año. Vencidos estos plazos, correrán los intereses previstos en el Código Tributario.

Artículo 10.- Los vehículos de servicio público pagarán la presente patente, a partir de la gestión de 1968.

Artículo 110.- Quedan derogados los Pecretos Supremos Nos. 06705 y 08366 de 13 de marzo de 1964 y 5 de junio de 1968, respectivamente y las disposiciones con

FDO, GRAL, JUAN JOSE TORRES GONZALEZ

# UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

683/71

Provisión de Cátedras

La Facultad de Filosofía y Letras convoca a la pro-lón de las siguientes cátedras: Pedagogía General Lenguaje (suplencia) Filosofía Contemporánea

Etica
Antropología Filosófica
Psicología General
Cultura Bolivlana
Literatura Latinoamericana
Teoría Literaria
Introducción a la Prehistoria General y estudio de
la Prehistoria de América y Bolivia.

De acuerdo a prescripciones del Consejo Supremo Revolucionario los postulantes deberán presentar los siguientes documentos:

a) Publicaciones científicas, proyectos, trabajos realizados, conferencias, etc. sobre la especialidad relacionada con la materia.

b) Títulos académicos, estudios especializados de postgrado en la especialidad relacionada con la materia; si se los tuviera.

c) Programa de la materia y plan de trabajo. Además los postulantes deberán someterse a la exposición de un tema que determinará la Comisión Evaluadora.

a. documentos deberán presentarse hasta el día s 30 de abril, horas 20, en la Secretaría de la de (Edificio Central, Piso 11), acompañando u currículum vitae y la dirección del postulante.

La Paz, 20 de abril de 1971. Dr. Arturo Orías M. DECANO.

# OLANETA

Por JUAN JOSE VIDARRE P.

ajama de Fouché y Talleyrand, este personaje tan dis-sz éxcecrado por su actuación en la política interna-ción internacional un orientador y un conductor que mi-llá de los linderos provincianos y actuaba con notable

sia dide los inderesacional un orientador y un conductor que missa alid de los linderos provincianos y actuaba con notable prealista, prealista, presenta de la complicado y sutil, fue una personalidad desa prealista, que en el tablado de la historia. De la complicado y sutil, fue una personalidad desa prealista de la complicación de la bistoria. De la complicación de la confidencia del confidencia de la partica de la confidencia del la

THRO DE GANTIER

rsa obra escrita en 1965 hace Interpretación sicológica y hu-

mana, un discurrir ameno y una plausible imparcialidad, lo cual debe reconocerse, pues muchas biografías están influidas por afec-tos o desafectos.

La época y el medio en que se desenvolvió la vida de Olafeta es-tán estudiados con objetividad pero sin frialdad, pues es cierte que se puede ser imparcial sin ser glacial, La vida de un hombre so-bresaliente la pira entusiamo y osto lo hace el autor empezando por analizar la siria entusiamo y osto lo hace el autor empezando ca de inteligentes, astutos e ingeniosos, aficionados a la murmura-ción y a la crítica mordaz.

La dobice y la afición a la intiga que según René Moreno carac-terizan en general a los altoperussos, parecemantesiarseen cier-to tipo de individuos que el vecabulario popular liama "los docto-res altoperussos".

ser verdad, tampoco usos gran importancia.

Gantier refuere las geniales maniboras de Olaneta en la gestación
de la independencia, Nostables obras de arte en las que parecía divertires con Bolfvar, haciéndole consentir que el genral Olaneta
colaboraba con los patriotas, y lo curicos es que legó a inducir
a su tío a que adujte una posición que podrá ser de patriota o de
realista, pues jugaba con las fuerzas coloniales entonces en pugna.

Sucre y Santa Cruz fueron envueltos en estas intrigas, y contesó ante el Libertador que estaba sembrando la discordia entre los espa-fioles para vencerlos mejor.

#### LA INDEPENDENCIA.

Segón Gantier ya desde entonces don Casimiro se había trazado una meta: la independencia respecto a todos, para llegar a la cual confessha más tarde: "He procurado ser hombre de principios con vista incluie en el fin sin reparar en los medios". Sia embargo Gantier mismo tal a vez confundido ya con tan desconcertantes actitudes alirma que "en la enmaradada sicología de don Casimiro, difícil sería conocer cuales habían sido sus verdaderas intenciones".

GHICH SETA CONCEPT CRUSES RADRIM SIGO SHE VETURGERAS HIGHLANDER.

Abora hien, examinando la más importante cuestión de fondo, nos encontramos con el problema harto intrincado de establecer hasta dónde se svidente-que Olaheta Rubiera ("convención a Sucro que el Alto Perio sea independiente", El autor de la biografía tirue cuenta un documento denonimiento des del "Apuntes para la historia de la Hevolución" en el cual se afirma

que ante las presiones de las Provincias del Río de la Piats, Ols-nets manifestó al Mariscal que "había que reconocer la independen-cia del Alto Perú y que este solo acio conclairía la guerra y corr-saría los hurreles de la gorior de la conclairía la guerra y corr-saría los hurreles de la gorior de la companior de la pare el Decreto de 9 de febrero". Este documento llamado "Apantes" está suscrito por "unos patriotas" anólimo que permite esospechar al menos avisado que su verdadero autor fue el propio Olañeta, sobre todo si se tiene en cuenta los términos exageradamente elogicoso que se prodiga a este célebre político en su probable auto-apología,

se prodiga a este célebre político en su probable auto apología Abora bien, el hecho de que el mismo Olafieta bubiera redactudo no "Apunhes" podría probar su vanidad, mas no precisamente que los hechos sean falsos, pues el se estudia el conjunto de los acontecimientos, su origen y su estación y el juego de las fuerras dominadoras nacientes, así como la actuación permanente de nuestro personaje, puede comprenderes la línea maestra de la política olla-fictica, es decir la independencia respecto a cada uno de esos polos de poder sudiamericano.

Bien sea por un ideal o por conveniencia Olaneta ha debido ini-ciar su política de grande alcance con la independencia aislada, in-cliso puede pensarse que lo hizo con el fin de crearse su propia provincia o su teatro propio para desempeñar las obras de arte que tanto annate.

Constituída la República, la conducta de Olañeta respecto a Sucre no pudo ser más repugnante. Primero la adhesida servil, el alago empalagoto, la frasciología grandilocuente, Después, la lagratitud, la latiriga policia este hecho con imparcialidad sin buscar atemastes y se expresa en los siguientes términos: "El año 1823, Collafet hajó desde la altura en que se puso al crear Bolivia al abismo metando de la traicido. Este hecho ha sido el más abominable—Por qué lo hinto? LETA sucre. "dis ol que maver", como se calificaba a sí mismo al llegar a sucrepidaculo Marco Aurelio, ese gransesor que fue su cabal modelo?

Las agravantes de la accido de Olañeta al ocultar el puñal y simular amistad son monstruousas. Tantos matices en la traición inbo a inspirar a Gantier el calificativo de "el más artero de los políficos!".

mular amistas son a a inspirar a Gantier el calificativo de "el mas arcero cos".

Pasó el tiempo. En ese panorama de luces y sombras, Olañeta,

no se limite al enfrentamiento entre el astuto doctor y el férreo Portales. Lucha entre la fuerza y la "maña", entre la constancia y la vienda, O, dialeta y la Contederación es es conflicto entre el patriota y el maguiavelico que coexistia en este político que nación Como entre el control de la contenencia de la confecio de la control d

El doctor chaquisaqueño no era partidario de la Confederaci-pero la servía y la representaba, De qué manera la servía, es-muy original, le bolocteaba pero al mismo tiempo impagnab-ingerencia de Chile, Ray en esto un estudio sutil que hace Ganti-pues el Talleyrand-Pouché bolivano estudio interesadoen liqui-la Confederación para eliminar un pretexto de Chile empeñado en intervención, Pue éste un recurso patriótico - maguiavélico a lo intervención, Pue éste un recurso patriótico - maguiavélico a lo illeyrand? 20 fue simplemente una maniobra contra Santa Cruz pi llegar al poder? Difficil decirip

Stefan Sweig en su biograffa de Fouchó, que en una de sus mejores obras, hace un apudo estudio de esce josífico can asturo y deleal como inteligente. Analiza el ambiente y la ópoca en que manejólos destinos de Francia y sin ser jefe de Estado gobernó en la Revolucióo, el Terror, el Directorio, el Imperio y la festamación, con
más autoridad que muchos figurones.

Dúcit y purios, Fouche inspiró a Sweig spasionados relatos. Fue
más autoridad que muchos figurones.

Dúcit y burios, Fouche inspiró a Sweig spasionados relatos. Fue
dad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de "artista consumado que saborea el deletre de la depiledad, de sombros semejanza la del doctor aldoperundo con el francés.

Dijimos también que la semejanza con Talleyrand es notable, por
supuestos alsulando las diferencias, pues el francés, maestro de diplomacia era el personaje más encastador de su tiempo y no tenfa
mán de deceto:

mada de doctor,

Duff Cooper en su biografía del Príncipe de Périgord, el divincolo, pinta delicados matices de su personalidad,
Quien quiera comprender en lo hendo a Olaneta, debe consultar
las biografías de Fouché y Talleyrand, desde buego, estudiar la historia de Bolivia que no sólo es "dramática insurgencia", sino tamble tejedo de muchos hilos y colores enun paraja de machas linces
proposados de consultar de consultar de la comprenda de l

... IIIAN DIII POS

Director a.i. OSCAR RIVERA BODAS

# sencia presencia presencia

La Paz, Bolivia, domingo 25 de abril de 1971, Casilla 1913

OS SON los hilos de que disponemos para llegar hasta el coente completo de la vida y la obra del poeta l'icherto Guzmán
En "Catáloa de la bibliografía boliviana", t. 1, Atturo
de la Torre Informa que nacio en Sucre el 26 de octubre
i, que se grados alogado el año 1223 que desempeñó elevagos públicos la oficialia major de un Ministerio y una
de Comisión de Limites,; que ganó certámenes nacionales
da y que tiese un libro indelto titulado "Dyivia emocióa"
de diversas colaboraciones publicadas en periódicos y re-

El enseña la prudencia y el buen tino En la vida de amargo desencanto, Y conduce nuestro paso peregrino,

obstante sus servicios al pafs, se tiene conocimiento de que da Téllez falleció en La Paz hace aproximadamente un lustro isallo de ancianos, pobre, triste y olvidado. 1923, la «Sociedad 27 de Mayo" de Cochabamba, convocô a esta del país a concursaren ino Juegos Florales a celebrarse cha ciudad. No hay necesidad de repetir que estas competencias se nacionales, copitadas de Europa dodos e habían resilizado

balada de las siete inquietudes" en tanto que María Quiroga Vargas ("Miosotis") alcanzó un accésit con "Luna, melancolla". En "Oda al silencio", còra de un poeta pensador, hay actitud de observación y meditación, de desentralismiento de conceptos. Los versos son grandificeus, de tono elevado. El poeta culto, refusivo, colocado ante una fuente de sabiduria, artey vida como califica al silencio, parece estimar que la poesía es un quebacer reservado a minorías, a espíritus selectos, que está limanda a asombrar y maravillar con un lenguaje refinado y sutil. El trabajo de Gambia Tellace es, ai menos asfe exquisió, fino, de aire distinguido y solemine. Conocamos algunos fragmentos:

En tu recinto ungido de aromas de plegaria, Se abstergen los Ascetas, Cartulos y Ermitaños Y son igual que una leyenda milenaria, Meditativas sombras de espiritus huraños.

Tû lo paedes, Silencio, tu lux es inefable,
En tu taller ciclópeo, milagroxo, impalpable
Gue se esculpan los dioses que nos han de guiart....
Gue se esculpan los dioses que nos han de guiart....
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se aquec el coraje con que hemos de vencer,
Gue se acueca de compusos entre otros, por félix A del Granado y
Javier Baptista-apreció en el poema la sonoridad del verso y la
elevacion del penamiento. "flesuito preminda "Goda al Silencio"
dice, por la originalidad de sus conceptos, emanados de una visido
elevacion del penamiento. "flesuito preminda "Goda al Silencio"
dice, por la originalidad de sus conceptos, emanados de una visido
elevacion del penamiento. "flesuito preminda "Goda al Silencio"
dice, por la originalidad de sus conceptos, emanados de una visido
enoras y bien cinceladas las mada elevias; que transmiten el esperles, Cochabamba 1923",
A la muerte de Ricardo Jalmes Freyre, ocurrida en 1933, distinguidos poetas de Bolivia rindieron homenaje al autor de "Castalla barbara". Es que su brillande personalidad había ejercido
visible influencia sobre los escritores [óvenes de su patria. Guemin Telles figuro entre esos poetas al escribir su "Elegia a Ribeia
percesa que conserva Waldo Francisco Medinacelli. Con resonancias del "Responso a Verlaino" de Darfo; de la "Elegía a Ribeia
Dario", de Claudio Peñaranda y de esos maravillosos versos que
uno de los Machado dedice à la memoria del Indio Aut, la "Elegía a
Ricardo Jalmes Freyre" está escrita en tercetos abejandrinos.
El poema revela hasfa que bunto supo aprectarse en los metios culción de las personales teorías del autor sobre la musicalidad y
armonfa del verso, anto también en lo que hace a la enorme fuerza
interior de sus creactones.
El Odón, moderno ha llegado a desconfiar de las consonancias
muy seguidas porque

POEMA

Instrumentista Hrico de la interna armonfa de corazón de luna y tono de lejanía Ricardo Jaimes Freyre, ruiseñor de la umbrfa.

Es un buen poema, según se habrá visto por las estrofas transcri-tas, que se olvidó mencionar en el centenario del nacimiento de Jaimes Freyre, últimamente recordado en forma tardía al pareser, poes hay indiciso de que Jaimes Freyre no nació en 1868. Como confirmando versionas que circularon hace poco en el país, tene-mos que un artículo sobre Jaimes Freyre aparecidoen "(18 Alacido" de Buenos Aires el 15 de abril de 1933, o sea al día siguiente de la muerte del poeta, concluye sefialando a 1863 como el año de su nacimiento.

nacimiento.

En otros poemas sueltos, Roberto Guzmán Téllez parecedirigirse exclusivamente a sus alumnos de colegio. Son estrofas cívicas
(Ver J.S. Vaca Guzmán, "Inhiología de poetas bolivianos y americanos"), de valor no muy elevado.

Predomira en estos escritos el temperamento de maestro. del
autor, interesado en poter de relleve ante la juventud la conciencia
recta y asrena de un Bolivar, el viegor vegifrito de trabajo de mestras ciudades mineras, la firme voluntad del obrero de las minas
bolivianas;

Otras veces, en tono melancólico, se ceupa del destino triste del indio, para despertar la solidaridad de la juventud boliviana. En esta producción de naturaleza declamatoria, en que hay sone-tos bien burilados, el valor pedagógico, objetivo central del autor, está por encima del valor de dichos poemas en cuanto creación literaria. Dices, empero, cuán bonda fue la vocación de Guzmán Téles como mesestro de jóvenes.

# ROBERTO

POTCARLOS CASTAÑON BARRIENTOS



De pronto de la inspiración de Gurmán Téliez brotó un muevo tipo de poesía, expresado en "Canto a Hispanoamérica" ("La Razónt", 22 de enero de 1950).

La voz del poetía se hace más comunicativa. Su mirada ha abanda la voz del poetía se hace más comunicativa. Su mirada ha abanda poetía se la comunicativa de la comuni

mas propus y attactive que alexes:

En las rutas tajadas por el viendo
sobre el petrificado
sobre el petrificado
sobre el petrificado
sobre el petrificado
saloge de montañas, se van ya lejos
las Eras de la América abortgen.
Meditan en el tiempo los westigios
de los mayas, los incas, los axtecas.
Se aferra en el grantio, el bronce, el hierro
el indielebla lenguaje de sus buellas.
Y mira su alma púgil
desde el allencio eterno de la piedra!

Les hombres de coraza, escuso y lanea, y los otros armados de arcabuces, perforan el muitamo de la selva, con hombardas y choques de armas blancas, en combates de máxima fiereza. Sen los cosquistadores.

Después de esto, ¿qué derroteros siguió la poesía de Roberto Guzmán Téllez? Diffell averigario si se tiene en cuenta que no es sencillo conocer en su totalidad una obra tan dispersa y en parte también indétta como la de mestro autor.

América española: entre Reales Audiencias, Virreinatos, Cabildos - durante tres centurias-viviate soiugada y calcinda por el opreso incendio etu nativo espíritu aliviado solamente al mirarse en su paixa y llego la hora ahierta del Desti liberaciola y vida de la América liberacion y vida che la fioria.

América opulenta, de montañas de plata y leyendas, enjoyada por fuera y quemada por dentro. Eres tú la reserva del mafana. Y has de ser la defensa de la vida futura, porque se está plasmando e tus rescoldos, la unión y la pujanza del Continente entero.

MERY FLORES SAAVEDRA

(Mis sueños eran encaje de côsmicas telarañas) PALOMA, alas de sombra,

no debió tu vuelo alcanzar mi cielo de si-lencios proyectando su cruz en mi sendero leve. Mi alma fue el callado campanario

que guardaba su voz del viento trashuman-le,

misaje triste donde célicos anhelos mitaban la vertical estatura de los álamos, ne caracola con canto de mares ignorados.

or qué tusalas rozaron la quietud del olvilespertando el dolor adormido en sus ori-

vara encenderlo como estrella vespertina m el infinito de mis soledades?

No debió, paloma, u vuelo ciego cruzar mi lejanta il lu quimérico arrullo nunciar el tiempo de la canción en mi ca-nino.

util campana a la brisa de un incensario

eleste, 193 callo mi melodia sobre tu intella intan-tible

orque tu paso de yerma nube

Paloma alas de sombra-le ha convertido en canción desesperada-lente viento.

# "HAGAMOS DEL BIBLIOTECARIO UN PROFESIONA

CON EL TITULO que encal

El bibliotecario debe poseer grandes conocimientos biblio-gráficos, sostiene Alfredo Cón-sole, puesto que se ha llegado a comprender de una vez por

profesionales y no empleados que manejan libros como podráan manejar trapos en una 
theoda, Se trata de una profesión que presta mayores servicios que dos o tres empleados de esos que pasan el tienpo revolviendo ficheros y hojeando catálogos mal hechos, 
Dos mil libros modernos y 
bien seleccionados atraen más 
tectores que diez mil libros

concurron a una puntovablica.
Estas sencillas verdades llevaron a Cónsole, como fervoroso hombre del ramo, a plantear un programat de estudios
para una escuela de bibliotecarios en Argentina, conception
que halló eco en la mayor parte de nuestros pafares, en
cuales hoy el estudio de la bi-

matria el bibliotecario y el far-maceditto. Cada vez que veo una biblioteca recuerdo por asocia-ción de ideas la tarmacia, y ca-da vez que veo una tarmacia re-cuerdo por ascitación de ideas la biblioteca, pero luego obser-vo el trabajo que hacen los em-pleados de la biblioteca y noto en seguida lo mucho que se dife-rencia generalmente del trabajo

# cear Dires

Pasajes, costumbres y leyendas de la tierra camba...

Tamaranta nuet main.... y este canto sonoro gutural y raro lo of por primera wez en el paraje "Skylcom" a las tres de la madruma de la main... y este canto sonoro gutural y raro lo of por primera wez en el paraje "Skylcom" a las tres de la madruma (main de la main de la sabio antropoloco Dr. Syg Ryden, Director del Nueso Antropoloco Dr. Syg Ryden, Director del Nueso Antropoloco Dr. Syg Ryden, Director del Canto acompasado con el golpe final y estridente de los "Haranes" -la soberbia elegancia en el traje salvaje y los plumajes que adornaban la cabeza y los arcos, y la flera seriedad de los rostros pintados de arabes-cos negro en fondo rolo, Simidos en la soprresa de tanta belleza, nos impresicao estar tan lejos de la civilización y tan cerca de semejante cuadro de refinamientos astavia, a la lun radiante de oce fogatas que espantaron, muy lejos, las sombras de la noche y las sombras de la actual de la eleva gigante. Es so brindaba la chicha y se hacía la camaradería y la confianza, intrigados, preguntamos a SAMUIN dedio de casa y de la fiesta, que rodeado de otros invitados, nos respondió automáticamente, con el brazo isquierdo blandendo en alto sus armas y con el derecho golpeándose el pocho, gritaron varias veces "guafam" "quafam" !!! y prostgulo la danza frenêtica sin mayores detalles, como respuesta a nuestra curlosa pregunta.

Bien, como se trataba de mi primera visita, a las once leguas de mi roarro y base de actividades, tenfa que ser prudente y medica de la camaradería de la contrata de mi primera visita, a las once leguas de mi roarro y base de actividades, tenfa que ser prudente y medica de la camaradería de actividades, tenfa que ser prudente y medica de cama de la camaradería y la confianza de la camara y nobleza se va con ledere de la contrata de la camaradería y la confianza de la camara y una camara y una

Bien, como se trataba de mi primera visita, a las once leguas mi puerto y base de actividades, tenía que ser prudente y me-irado durante el homenaje que, con tanta genticaz y nobleza se so hacía a "ilos primeros blancos que pisaban esa zona".

Por LUIS D. LEIGUE CASTEDO

Por LUIS D. LEIGUE CASTEDO

Ya reducidos a la civilización, todos mis estudiose investigacionese las hice consultando ados grupos: Seis de los más viejos y conceptuados como honorables y seis de los jóvenes, más guapos y capaces. Concretamente la terrimo o palabra GUANIAM se analizó la
forma de su las; cuando se la pronuncia asladamente se percibe el
forma de su las; cuando se la pronuncia asladamente se percibe el
forma de su las; cuando se la pronuncia asladamente se percibe o
forma de su las; cuando se la pronuncia asladamente se percibe o
forma de su las; cuando se la pronuncia asladamente se percibe o
forma de su mante pasado muy remoto cuya leyenda se ha ido trasmitiendo de boca en boca, de padres a hijos y de abuelos a nietos,
y por ello, al evocar ese nombre, todos, instintivamente rugen
GUANAM golpeándose el pecho con arrogancia y gallardía, or
gullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgullosos de su origen, pues, se sugiere que fue el fundador y orgulloso de el familia, cuyo talento capacidad y fortulaza an sevecuerda como que hue un hombre tan delgado y fino como la chaga
de arco, .tan alto y resistente como la palmera sumugad. Asparar
su arco que, el ficehazo banedaba el cuerprola y destruca que ganaba
su arco que, el ficehazo banedaba el cuerprola y destruca que ganaba
delantera a los animales que persegui en las fiestas cantaba y
ballaba con tanta energía y alegría que,
fue do con endio de las mujeres; todos
obedecían su palabra de mando porque, parecía, que adivinaba

# EN TORNO A "ESCRITOS Y ESCRITORES"

382 páginas de "Escritos y Escritores" se repasa y reptensa, con seriedad de estudioso atendo, la esquentica literaria nacional para culmente y cuntro vecunera sucional para culmente y cuntro vecunera suciones con dos postos un ensayista y a otro buen crito nacional, Juan Quirfos.

Por otra parte el libro también enjuicia los cuatro volumenes de "Antología Literaria" de Dos Portiro Diaz Machicao obras de gran aliento sin duta sobre la que coincidimos todos en valorar, puesto que constituye un encome y logrado esfuerzo antologador a través del cum Don Portirio Diaz Machicao, realiza aporte la esta del con los Portirios Diaz Machicao, realiza porte de tracta.

Sin embarzo, en página 160

ria.
Sin embargo, en pågina 160
de #Escritos v Escritores" se

hace la siguiente aguda observación; "la que versa sobre el escritor potosino Luis Edmundo liereda cuyo nombre aparece escrito "Lais II. Hereda" en el escribor "Lais II. Hereda" en el compositor de la Paz... Evidente, debio escribirse, Luis E. Heredia.
Lusgo se incide en "Poemas para un Pueblo" de Pablo Shimose; joven valor que, al igual que Oscar Hivera Rodas, valorizan ya la poemática meva. Otro capitulo que merece, muestra atención es el que se muestra atención es el que se consentra atención es el que se poemas el compositor de la compositor de la compositor de la compositor y sus premiar a la Originalidad". Esto por tanto "Coocurso" y sus prema la coriginalidad. Esto por tanto "coocurso" y sus prema nacional, responsable y periódico.
En definitiva, es indudable

que la tarea evaluativa emprendida por CCB, debe completarse y diriamos terminarse, con similar seriedad y capacidad estimativa, dejando a un lado los dageurerdines y los documentes amarilloses de tempo, partico de la talla y enjundia de "Nacionalismo y Coloniaje" de Caralos Montenegro: libro denso, señero y raigal en la insuperable denuncia y certero prontuario del colonialismo y sus formos de la talla y enjundia de "Nacionalismo y sus formos de la definicia de la insuperable denuncia y certero prontuario del colonialismo y sus formos de la della dell

#### Por LUIS EDMUNDO HEREDIA

cer su criterio sobre esa es-penda radioplaca del pintores-o quehacer de la sociedad chu-uisaqueña de fines de siglo; de sa graciosfísima "historia de adulaques" de la autoría del lacre chuquisaqueño que es ristán Marof y su "flustre ludad".

Por lo demás, requerirlamos también la evaluación del joven crítico sobre la pomática del talentoso y singular vate, del valle por antosomasia, que es desgarectido y majorrado po de la Muerte", aprendo tendido e major de la Muerte", aprendo tendido e vances insuperables que constituyen alto muestrario de la genialidad y buída sensibilidad del poeta enfermo.

Y qué sobre "Prisionero de Guerra", la mejor obra, a mues-

tro cencepto, sobre la liza chaquefa ...?

Asf emplazamos a mestro excelemte critico a decirnos su palabra exacta para enjuciar y avalar el ancho pero vacío cumpo del quehacer literario nacional de las filtmas dos decadas,
en una imparcial critica que amerito chras y autores, muy pocos, de real y genaino valor;
dejando a un lado la consigna
fácit, el cliste reiterativo sobra
dejando a un lado la consigna
fácit, el cliste reiterativo sobra
cola ho paranca literaria de
tance de consigna de la carlo con la
tica con la compara de la carlo
tance de con con con la continenciones, metodología y, sobre todo, justiprecio-equidátsarinenciones, metodología y, sobre todo, justiprecio-equidátsarde de "Escritosy Sexritores".

Grave responsabile estudioso
duda , sobre los hombros del
sortio y responsable estudioso
que hoy comentamos. Sin duda.

# VOLVEREMOS A LA VECINDAD DEL MUNDO

Autor: Fedeco Nielsen Reyes. Edición: Talleres "Novedades" de La Paz

Autor; Edictón: Fedeco Niolson Reyes, Edictón: Talleres "Novedades" de La Paz Bolivia, Extensión: 479 páginas. Libro escrito en el año centenario del Tratado de Melgarejo con Chile (1866-1969). 

£1. Libro escrito en el año centenario del Tratado de Melgarejo con Chile (1866-1969). 
£1. Libro escrito sobre los decidades ha alegados más completos escritos sobre los dereches históricos de Bolivia a su extensa costa en el literal y una profesfa, la lavez, que puede verses cumplida pronto, de que nuestra actual situatorio victorios victorios e la "versidad del anco?". 
Reseña esta obra, una de las más serias hasta abra publicadas, los fundamentos coloniales y republicanos en los que Bolivia asentó y axienta del Ociano Pacífico, Rebate, una a una podas las aspocians aggredias y susupada sobre la costa del Ociano Pacífico, Rebate, una a una podas las arqueias esgrimidas por Chile antes y después de la guerra del Pacífico, descubre su juego incole y pose al desando, con varonti decencia, la política simosa seguida por la canellherfa de sión hacha el Norte desde 1823 año en que Bulnes, con mentalidad típicamente imperialista, hace aprobar por el Congreso de su país una ley disponiendo la creación de la "provincia de Atacama" chilena el Norte desde de su país una ley disponiendo la creación de la "provincia de Atacama" chilena sin nombrar, empero sobre que dedemarcación territorial y presumiêndose, de hexa que han de sucedernos a aparte de la que han de sucedernos a nestoros, por gente improvisada y reclutada, en su tuma mayorfa, en los niveles sociales de la lipnorancia, el abrigo de la marquía, faitade visión, descubro y dispersión interna reinantes en el país del atipiamo, la marquía, país de visión, descubro y después de la anarquía, faitade visión, descubro y dispersión interna reinantes en el país del atipiamo, la condición de mantener a Bolivia en una porfa, en la forma y a establecida también por otros autores, on condición de mantener a Bolivia en una posición de condición de mantener a Bolivia en una posición

de neutralidad cómplice o de una posible alianza con Chile con miras a compensar, en el ajusto de cuentas definitivo, territorios bolivianos por pertanos como omergencia agresión y de la conquista que, follamente, parahonor del porvenir de Bolivia y de au limpido historial de país no agreser ano agreser ano agreser ano existencia tun escueltura de contrarto de Bolivia y acomo de baten la línea de la Allanza Defensia, son el Perd de 1873, Asimfamo refuta argumentaciones malintencionadas necera contrarto de Rodivia y acomo de la Compensión de la Allanza Defensia, son el Perd de 1873, Asimfamo refuta argumentaciones malintencionadas necera con massa secra con accompanyo de la Compensión de la Allanza Defensia, son el Perd de 1873, Asimfamo refuta argumentaciones malintencionadas necera con accompanyo de la consideración de la Allanza mandas necera con accompanyo de la consideración de la Allanza mandas necera con accompanyo de la consideración de la Allanza mandas necera con accompanyo de la consideración de la Allanza mandas necera con accompanyo de la consideración de la Allanza manda sucera con accompanyo de la consideración de la Allanza manda sucera con accompanyo de la consideración de la Allanza manda sucera con accompanyo de la consideración de la Allanza manda sucera con accompanyo de la consideración de la Allanza de

ria.

Acaso, empero, el fin primordial, básico, exisncial de la obra de Nielsen Reyes esté dado
el afin de autor, demostrado insistentemen,
e encontrar a la situación de mediterraneidad
nuestro país, una solución adecuada que permisu reintegración en el Pacífico Sur. Lo dice
la lotroducción en estos términos: "Unicamente a través del difisos franco chienco-boliviano-peruano podrá encontrarse la fórmula del EN-TENDIMIENTO que se precisa para dar solución pacífica a la problema de la MEDITERRANEIDAD de Bolivia a y que constituya ejemplo de solidari

Suscribe el autor como otros en el país la conveniencia de reanudar relaciones diplomáticas con Chile para por ese medio llegar a un entendimiento constructivo que comprenda, asu ven el profeso en comprenda, asu un entendimiento constructivo que comprenda, asu ven el problema.

La tesis ineleseniana expuesta en esta obra es pues de entendimiento y de compensaciones. Via cuestión sesencial la formula asti "Arica volverfa al Perú y loviva salarir al Octano por verda a Perú y loviva salarir al Octano por verda al Perú y loviva salarir al Octano por verda perú perú por a que des habaca para en la chileno las entregas territoriales para no llamarias restituciones de carán a Chile dentro del arregio amistoso a que el planteamiento dies lugar-hablar primero y pomere precio a todo squello que se disponga a dar. El caso con el Perú parocerfa el menos dificil de precisar. Chile pago seis miliones de oblaves para adquir comparada con la importancia económica que abora tiene, no pasaba entences de ser un villo-rico pobre sin más aliciente que la actividad comercial con Bolivia por el ferrocarril a La Paza" (2).

"Por lo que tocaría a Bolivia en materia compensatoria, «anota habla claro la nota chilena de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de la compara de contra partire de la propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de la contra de la contra partire de la contra de la contra partire de la contra de la contra partire de la contra de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a compensaciones de 20 de junio de 1850." "salida propia y soberana al Octano Pacífico en base a com

Por MARI O ARANCIBIA HERRERA

partidarlo además en un futuro no muy lejano, cuando las condiciones de antistad y cooperación, y a prácticamente institutadas en la actualidad mediante los mecanismos de la Integración Suña regional Andian, posterior a la apartición del 11-bro glosado, de un aprovechamiento común, se gín sus necesidades y equitativamente, por Bolivia, Perú y Chile, de las aguas provenientes del lago Titicaca, A mestro juicto es un asunto muy delicado y que habrá que estudiar cuidados a cinteligentemente.

del l'ago Titicaca. A mestro juticò es un abundo muy delicado y que habrá que estudiar cuidadosa e inteligentemente.

En orden a la solución del problema portuario existen varias teorías incluyendo la de Nielsen Reyes recomendata según aigunos por su pragmatismo y que no invalida, por lo mismo, a las restantes que, en sintesis, nos las presenta el doctor Mario R. Guttérrez Guttérrez en un opísculo del año 1967. Itulado: SOLUCIONES MARITIMAS DE BOLIVIA, en ha siguiente forma: "1. Revisión del Tratado de 1904; 2. Desacon Chile y Perfs. Veb. 13. Convorrazioness con Chile y Perfs. Veb. 14. Convorrazioness con Chile y Perfs. Veb. 15. Convorrazioness con Chile y Perfs. Veb. 15. Convorrazioness con Chile y Perfs. Veb. 16. La había de Arica (fincajaría aquí, con una pequeña variante, la solución nielseniana que busca, como lo destucamos en otra parte, mestra salida al mar por Pisagua). 4. Villitzación del sa guas del lago Titicaca bajo patrocinio de la ONU o de la OEA; S. Area de Desarrollo Rejonal entre los paralelos 17 y 19 de latitud Sud; 6. Conversaciones directas con Chile para: a) Corredor; Di Enclave; c) Solución de continuidad en territorio chileno, Proyecto fiarma Espejo; d) Bases de la mar de 1950, Proyecto 50; 7. Presión continente en poder del contumbenques; 6. Caida de Chile en poder del tempo, au mayor importancia por su clara visión, versación, profundidad y probidad, se ciñe, en términos generales, aceta emundad, se ciñe, en términos generales, aceta emundad, se ciñe, en términos generales, aceta emundad, se ciñe, en términos generales, aceta emundad can que pasa el tempo, aum mayor importancia por su clara visión, versación, profundidad y probidad.



# La mujer y el rio Por HERNANDO GARCIA VESPA

LAS CALLEJUELAS del pueblo eran de un rojo vivo, del color de la sangra. El sol quemaba la piel de los hombres y del río.

En la playa, las gaviotas de vez en cuando remoniaban el vuelo. Uno que otro lagarto arrastraba su vientre por la arena.

Los pescadores, diseminados a lo largo de todas las riberas, unfan su esperanza al hito de las cañas. Algunos peces buceaban por entre los lanchones decrépitos.

De repente, la vi parada en el puerto.

Sola. El viento ondeaba sus cabellos. Algo extraño brillaba lo aseguro en sus ojos, cuyo color no pude definir porque el sol heriz de frente mis retinas.

"Hay en esa mujer una tristeza indefinible".

"Paraces que la angustia lame su cuerpo, revarece que la angustia lame su cuerpo, reves su alma".

"No sé. Un hombre tal vez conoce su secreto".

"Alguno que la olvidó".

"Que cosechó sus frutos, que aspiró sus aromas y que leso se embre ciraña donde antes fue tierra de capullos".

"La vida es un trânsito. ¿Hacia que? ¿Hacia dónde?

"¿Soy yo algo? ¿Es necesario-por Dios-que

tierra de caperario de la suntánsito. Chacas que esa mujer deshidrale su pena mientras el río impasible murmura en las orillas?"

"Es evidente que ya no espera a nadie. Que está ausente de todos y de todo. ¿De dónde vino? Nunca antes la ví ni a esta hora, ni...".

De súblito, percibi que mi soledad era hermana de la soledad de esa mujer, cuya tristeza era a la

vez hermana del crepósculo. No muy lejos, se oía roncar la cachuela - monstruosa, la de los rápidos insalvables, la de las oquedades voraces, la de las colas bellentes estrellàndose siempre contra las rocas negras y agresivas.

"Alli vi morir a un hombre. El negro Montes. Tan bueno que era. Clertamente fue injusto que muriera. Me resisto a perdonar a Dios cuando lo pienso".

lo pienso".

"Que me perdone E!".

(Más allà de los tornos, un sol púrpura, dibujaba arabescos sobre las nubes densas).

"Es posible que llueva a media noche. Será a
cantaros. Si no lliueve, maldita la cosa que me
"Nuestra especie conoce el epicentro del dolor".

"Sabe del alarido".

"De la carne lacerada por labomba. De la piol
torturada por el cerrojo. De la honra escarnecida por el vilipendio".

Y de pronto, otra vez ví a la mujer. No la ví, por Dios que no la ví.

(Por el río bajaban restos de árboles y espu-umas).

pumas).

Enloquecido, corrí hacia el lugar donde antes estuvo largamente de pie. El río palpitaba en estertóreos circulos. El sol morda por última vez la pupila del horizonte.

Y la cachuela más allá, espectral, inverosímil, aquella que todo le oruelve en su regazo.

los que anuncia el pues bien, va a una cualquiera y consulta ceditico, y este le pre dia docena de frascos para el cabello de marcas y de diterona y le dice cuales son jas de cada una de e satisface al cliente a perder un minuto".

# DIALOGO CON ADOLFO BIOY CASARES

Està escribiendo algo? Para dônde mira lo que prepara?

Pr. Entonces Jué la literatura la que lo rescato de ese munu-pantoso?

R: No sóto eso. Para mí la literatura es una parte de la vida,
id dentro de la vida, pero no es lo único. La mejor ayada para
silir de aquel mundo la encontré en las mujeres; sus cuerpos,
i presentia, el hecho de que existam ne ayudó a cividar esos
mores juveniles. A los 10 años, el portero de mi casa, un gaego orgulisos de ser porteño, me dijo: "Adolitio, desde anoprecorquación son las mujeres". Eso me hizo sentir muy orgusos. Con el, concel los teatros de revistas; a los 14 años esta
almorado de una "vedetta".

Pr. Es raro, porque a Ud. siempre se lo asocia con Borges, a
Pr. Es raro, porque a Ud. siempre se lo asocia con Borges, a
Concelo Borge e colo lagrare pecanizosos?

R: Yo concel a Borges cuando él era un eseritor famoso, con-



redavía no me explico por qué se hizo amigo mio. Pero es una amistad muy rara. Casi carece de confidencias, da abudio alguna vez, a la responsabilidad del escritor, ponsabilidad se referia concertamento? plemente, me referia a la responsabilidad profesional, e dicho que a los escriberes nere la arpinteros y los ran albay, al sentarse más de un lector no parará so. O. D. 2.5.

#### Por HUMBERTO VISCARRA MONJE

boliviano a la idiosinerasia de le costeurse la adquisición de



#### El Arte Folklórico en Bolivia

El Arte Folklu

EDICIONES Camar—
linghi, dentro de la novena serie de su Colección Popular, ha entregado a sus lectores una
valiosa re-edición: "El
Arte Folklórico de Bolivia" de Manuel Rigoberto Paredes (La Paz
1970).

Esta edición constituye, de acuerdo a los
deseos de la editora, un
homenaje a la memoria
del investigador, de
cuntenario de macimismo de paredes,
la obra de Paredes,
a través de cinco capítulo
to, se ocupa; de la corcorgaráfa indigena originaria, de los instrumentos musicales indígenas, de la másica
y de las coplas y composiciones políticas populares. (Este último,
limita su periodo de estudio desde la Colonia
hasta las revueltas de
1946).

"El Arte Folklórico

"El Arte Folklórico



# Los terratenientes

Algo sobre folklore

ANTEZANAE

Por LUIS

# EL ULTIMO POEMA

HARRY MARCUS HILGUERS.



ANTONIO apresura el paso al notar que sobre la vereda va en aumento el número y el tamaño de las gotas de lluvia. Aún debe recorer dos cuadras para llegar a la universidad, a donde se dirige
con el deseo de aclarar un enigma. Había escuchado que don Luis,
su profesor de Literatura es las pasaba escerrado en el sidano,
donde está la nueva computadora y el equipo electrónico.
Esto no le parece normal, pues el viejo tiene la costumbre de
aprovechar cualquier tiempo libre para devorar un volumen tras
otro en la biblioteca.

La lluvia se desala con insolente ylolencia y Antonio salva corriento los filtimos ciencuenta metros.

"doble-cara" en el gobierno Morales

and y sus anteolos redondos, es casi el vivo retrato de Mahatma
anchi.

Tome asiento - ordena tras conceder un rápido vistazo al disfupido. Sus palabras sucenancomo numbridos articulados, puese di esta
pulo. Sus palabras sucenancomo numbridos articulados, puese di esfupido. Sus palabras sucenancomo numbridos articulados, puese di espuese de laborando en poema que sumirá en estastis supremo a
. As cualquier lector?,
. Eso es. 4Xo lo cree posible?
. Beno, sé que muchos se exiasfan con lo que Ud. escribe, pero
. no se puede esperar una reactifo uniforme, Ud. nos enseño
a cada hombre es un mundo. Colomopretende impactar a todos sin
cepción?
. Ya verá. Será algo distinto, jamás visto. El primer poema hecho
nsi fintegramente por una computadora - dijo mirando como hiprotitolo las luces que parapadan en el tablero.
. Por sus caracterfísticas peculli acuidad de fondo emerge en el
mundo garte, por o en circos tendômenos conocidos.
. No estiendo cômo puede intervenir en la producción de poemas
a computadora mecánica y frá, incapaz de inspirarse y caraels
a sentimientos.
. Claro que no touede sentir porque no vivo. Tan são funcione.
. Claro que no touede sentir porque no vivo. Tan são funcione.
. Claro que no touede sentir porque no vivo. Tan são funcione.
. Claro que no touede sentir porque no vivo. Tan são funcione.
. Claro que no touede sentir porque no vivo. Tan são funcione.

omputadora mechanica y tria, incapaz de inspirarse y carcus nativa que puede sentir porque no vive, Tan são funciona, laro que do de relaciones, análisis y síntesis en sistema bina-pero el malerial que abora desmenura, clasifica y relaciona, c dímulo de características humanas. He entregado al cere-electrónico la grabación de las grandes obras literarias, así todos los datos de la psicología setual. Era cosa de ver la idad con que devor o y asimilió tantos alifometros de cinta maje foitea. Me fallaron maso para cambia los resolucios con que los consumía a través de sua susi canales de admi-

No puede fallar, Se calculară electrónicamente hasta los minimos detalles. Esta noche, cuando la măquina empiece a vomitalor resultados, me ponfré a trabajar, ensambando el rompetabezas, Será el poema absoluto, destinado a provocar la mayor catar sis y el măximo placer estético. Un verdusfero rapio minimo Don la lacia setá vibrante de eulor mayor catar el porte de la competado de competado de

Volverê mãs tarde - mintió emprendiendo la retirada. Es cast medianoche, pero decide dar una vuelta antes de retor-nar a la pensión, Ya no puede apartar la mente del insólito proyecto, poes conoce a su maestro y lo considera capaz de cualquier cosa, por inverosímil que sea.

el nombre del maestro entre las páginas literarias, Al fin lo encuentra bajo un poema titulado "PONTO OMEGA".

Lee con tal avidea, que se olvida del desayuno. Al tercer repaso,
empleza a leer en voz alta, llamando la atención de los presentes.
Viéndole palidecer y temblar de emoción, los demás se van acercando poco a poco hasta rodear su mesa. En momento dado, Antonio
se levanta, repitendo el poema de momoria. Deja el periódico sobre
la mesa y sale del local como un sondinado pariante. Los utargos
la mesa y sale del local como un sondinado pariante. Los utargos
la mesa y sale del local como un sondinado pariante. Los utargos
las mesas el como de la mesa y se disputan as que replien la poesfa con
la cando sus brazos en todas direcciones. Otros apenas susurran con
lágrimas en los olos. Una sefora, sin fijarse en el semidoro que
cambia al rolo, cae de rodillas en media calle, junta las manos con
ladar por un pesado camillo.

En las plazas, andenes y otros sitios con afluencia de público
la gente se agolpa alrededor de los lectores inflamados. Cuando se
refinen varias personas que ya saben el poema, tienda a toma
la central presuntando que hacer con una maníestación que
las multimades vocificantes que recorren las calles. Algunos llaman a la central preguntando que hacer con una manifestación que
no se puede dispersar porque ya anda dispersa.

Proliferan los accidentes de tránsito y las aglomeraciones, Las
autoridades están desorientadas porque no pueden tipliticar el fenómon un aplacar medidas adecuadas al caso. Al mediodía, ya todas
las emisoras difunden el poema, que se retramentido de citudad e citudad, Luego, traducción a todo so isilomas por las agencias codo
Los aviadores, al sintonitzar las torres de control, oyen la reciencio de election de control de puer de las reciones de control, que al proceso de controla de puer de las reciones de controla, que en el retramentido de cuitad e citudad, Luego, traducción a todo so isilomas por las apencias con-

# DIALOGO CON DOS VALORES JOVENES DE LA PINTURA





de niños diminutos y andraĵosos. Los que habitualmente visitan sus exposiciones, ya con la sensación de haberse emparentado con los aglatos y los Cattanos, pueden advertir que este pintor viene trabajando con peraistencia y con renovada anstedad de buscar, de desputra sus posibilidades, Fernando Prada, que estudia artes plásficas em Beenos Aires, expone cada vez que retorna a Cochabanba, responsacion de la composición de l

darte por allá.

GA: Es verdad, hay poco estímulo, pero nunca nuestra vidá deb
depender del estímulo de la sociedad en que se vive, sino es mejo
persistir en superarse y mercer el reconocimiento de los demás
Viajar para quedarme en un país nunca he pensado, sino que teng
que salir de Bolivia para difundir mi obra, cosa que les toca hacer
a los sefores que son dueños de la economía y el poder de esta pa
tria. Me reflero al gobierno:

LOS

TERRATE-

NIENTES...



GA: El robo de obras coloniales no me sorprende, Los bolivianos somos descuidados y los ladrones seaprovechan, Como la mente de las autoridades está ocupada en gua problemas personales, no hay quien piense en hallar una forma de proteger las obras artísticas.

FP: Eso es consecuencia de la poca o ninguna importancia que dan las autoridades a las obras de artís.

¿Son realmente un tesoro artístico essas pinduras coloniales?
GA: Como testimonio de la Época, pero como arte verdadero pienso que pocas tienen real valor.

costumbrista, Por ei mismo hecho de que él no es boliviano, se le reconoce abundante ductilidad y capacidad interpretativa del medio boliviano integral -sus obras son de ambiente altiplánico, valluno y oriental- con suficiente solvencia. = 000 de la ≥ GETTA-

El pajarillo que me informa de vez en cuan-do cosas importantes, me ha hecho saber que un ex-alto funcionario del Ministerio de Educaun ex-alto funcionario del Ministerio de Educación no se trata del exMinistro Baptista y hago 
esta aclaración para evitar susceptibilidadesha devuelto algunos objetos de arte de la sucesión Rosa Agramont, 
Bueno... algo es algo, 
pero sería bueno que 
devuelva todo, y de una 
vez.

devuelva todo, y de una vez.
Y, a propósito de ese escándalo; (reparto de bienes de esa sucesión), también me enteré que existe un equipo jurídico que está tratando de completar la inventariación de bienes. En cuanto me sea posible publicaré ese inventario, ya que el Ministerio de Educación no lo hace.

Un funcionario prefectural, que se ha metido a camisa de once varas opinando sobre teatro, acaba de nacionalizar al poeta y autor de teatro francés del sisulo XVII: Juan Bautista Poquelfn, llamado "Moliére". Pues la opinión de ese funcionario respecto a Moliére, es como sigue: "Asimismo, el TPP (Teatro Popular Prefectural) prepara obras de autores jóvenes que se presentarán en forma conjunta como crítica a nuestros males, utilizando la satira. Una de estas se refiere (sic) a la obra de Moliéria de Moliéri

entre sus 30 ytantas co-medias burlescas sobre la Europa de su época no tiene ninguna que se llame "El Mendigoa Pa-los", pero sí una que titula "El médico a pa-los".

titula El medico a pa-los", comentario a que aludo ha sido publicado con la firma del Jefe de Relaciones Públicas de la Prefectura en casi to-dos los periódicos, No he querido dejar pasar inadvertido a mi asom-bro al ver incluido a Molifer entre los "Id-venes autores naciona-les".

les".
ISalvo que se tratase
de un homónimo del gran
comediante francés!
Himm... en ese caso...
En ese caso, el que se
mete en camisa de once varas sería yo.

Ottmar Beischwinger

Ottmar Beischwingert ha abierto una muestra de su arte de repujado en cobre, en el salón Municipal, Este artista ha incursionado con notable éxito en la temática del paísaje telúrico y del

BEGUN VIIA PELICULA S E IA TV. NOSOTROS PIMOS VINOS TRISTES

VERTOS DE HAMBRE SOMETIMIENTO

PASAJES DE BRANIFF

Hace muchos meses,
no recuerdo cuántosBraniff y TV Boliviana
llegaron a un acuerdo,
según el cual la empresa aérea pagaba su publicidad con la entrena
de un buen número de
pasajes que podía comerciarlos la TV Boliviana. Pero, según parece, esos pasajes han
sido utilizados en viajes
de turismo. Será bueno
que se explique el manejo de dichos pasajes
y el uso que se ha dado
a ellos.

LEY DEL TRABAJO Y FUTBOLISTAS

LEY DEL TRABAJO
Y FUTBOLISTAS
Los dirigentes del deporte han lanzado el grito al cielo por el hecho
de que la Ley del Trabajo contempla, en uno
de sus capítulos, el régimen al cual debe someterse la contratación
de jugadores,
O sea que los jugadores de fútbol deben
seguir bajo el sistema
de compra venta en vigencia,
- Le vendo esta vaca,
- ¿Cuánto?
- Un millón de bolivianos.

mil

Trato hecho, déme

- Trato hecho, déme el pase.
Y la vaca tiene que irse con el nuevo propietario que se la llevará a su establo para seguirla ordeñando, Quegra o no, porque para eso se ha pagado su precio.

DE UNAS CUANTAS

FANEGAS DE TRIGO

Y EXPLOTACIÓN

CARTA FOLCLORICA

CARTA FOLCLORICA

Doña Julia Elena Fortún, Directora Nacional
de Folclore, ha explicado en una extensa carta qué es lo que hace
su departamento, mientras los argentinos en
un acto de piratería impresionante- se llevan
música, danza, instrumentos musicales, vestimenta autóctona, artesanía, etc, de Bolivia,
Ella dice que sa oficina es de "investigación" y que tiene numerosas fichas,
Al paso que van las
cosas, todo el emprendedor trabajo de la es-

Ai paso que van las cosas, todo el emprendedor trabajo de la espaciación de la varia dener que servir a los argentinos, porque de nada nos va a servir a los bolivianos tener ficheros de nuestra riqueza nativa si ésta queda registrada "legalmente" como acervo cultural argentino.

DIRECCION NACIONAL DE CULTURA

La Dirección Nacional de Cultura, se ha transformado en un estudiente de cultura, se ha transformado en un estudiente de cultura de la corse cargo de ellapues se carece de un presupuesto ágil para poder hacer algunas pora poner en orden a algunas por en en estado de la cultura de l

CUANDO FALIA
TRIGO....

No pude menos que esbozar una delicada sonrisa cuando me dijeron
que la televisión había
puesto en programa una
película norteamericarea de la televisión había
puesto en programa una
película norteamericacaractura son la guerrilla y el
trigo. Y mi voluntad se
puso a prueba para no
lanzar una sonora carcajada cuando se explicó que el film era para
demostrar cómo los
yanquis tratan de alimearnos en sus esquemas mentales, Para mis
adentors, yo me pregunté: "Sería una demostración o simplemente
un descuido de los programadores?" Los platos rotos los pagaron
los televidentes, que
después tuvieron que
escuchar las explicaciones que se dieron
sobre la película que,
de Bolivia y su roalidad, naturalmente, nada tiene.

TONTONES!

(Viene de la página 3)
además de mostrarae como enemigos y derrocadorea de Melgarejo, agregaba que se les
permitiese que las tierras usurpadas se mantuviesen en poder
de sus nuevos deoños. Aseguraban que los "DOS MILCAPITALESTAS harás surgir la abundancia, el progreso y la felicidad
del pueblo y que serfan los dedel pueblo y que serfan los demeva situación, indebs de la
meva situación, el del del del del
menos del pados
El folleto citado halagaba a
Morales, pero al mismo tiemcaración de la mismo tiempo, atacaba a sus allegados revolucionarios como Casimiro
Corral, Asimismo pedia "Licorral, Asimismo pedia "LiEstados Unidos del Norte AméEstados Unidos del Norte Amélica, Francia, Peri y Chile"
Remarcaba cinicamente; "Más
Biertad y menos goblerno, ajo la
cual nos ponemos a escribir
'La Defensa del Pueblo".

La presión de los mevos hacentados canadas la comados. La presión de los muevos ha-endados sobre la Constituyen-de 1871 se producía en todas as formas, Se intentaba que no e apruebe la la restitución de erras a sus propletarios cam-esinos. Se acudió a todos los secursos. Pero, finalmente, la

VOLVEREMOS A LA. . .

Ciación: "EL PROYECTO 50 consiste - nos dice Guitórrea- en la transferencia que Chile debe hacerle a Bolivia de un territorio que constituya una unidad geofísica y geopolítica, que tocando la conta del Padifico se extienda hazia los la contacto del Padifico se extienda hazia los boliviano-chilena. Bolivia debe integrarse como nación al Padifico y no en calidad de pafa transedinte para el simple trático comercial. Esta y no otra es la forma de dar cumpilia satisfacción al anhelo reitegracionista de los bolivianos" (6). Calcula que oste territorio debe tener una extensión de 12.000 km², y fija, en un esfuerzo que reculta prolip, los límitos, superfuerzo que reculta prolip, los límitos, uperfuerzo que reculta prolip, los significado mismo definica de la su trahago, la significado más de un plan hacedero y largamento meditado.

Doctrinalmente convencido de que la REVI-SION de los tratados internacionales es no sólo posible sino lícito, Nielsen Reyes, sin embargo, es en el caso de Bolivia partidario de un entendimiento directo entre Chile, Holivia y el Perú, para llegar por ess medio, vale decir, por acuerdo de las tres partes, a un arregioque por via por Chile permita, a su vez, a esta, beneficiarse con concesiones de las aguas cordillerans bolivianas o de las del lago Titicaca incluyendo, en ese aprovechamiento, a su natural condinino, el Perú, Se excluye de esta consideración cualesquier formas de le resarcimiento en directo almeteras estalenos, particularmente de coincidiendo con 61 en este aspecto, acota:

peos ue 1879 hasta la fecha". Y luego agrega:

"Asombra advertir de cioma avisados estadistas
latinoamericanos - como con acertada ironfa hace
notar Nielson Reyse (p. 39, 152 y sgs.), sucumben ante la astuta, insinuante, convincente y especial diplomancia de los personajes que manejan
los asuntos internacionales de Chile, personajes
que por cierto, sea por demagogia, sea por oportunismo, se aferran a mantener la vieja tradición
de hacer los fuertes ante el débil, con la misma
constancia que se hacen los débiles ante el vercaderamente fuertes" (7).

El monsaje del libro, su espírius, su objetivo
trascenderal es, sinembargo, de mayor aliento,
y es que el representa un alegato incodo ante
trascenderal es, sinembargo, de mayor aliento
y es que el representa un alegato incodo ante
los tribunales de América consitiudos por juristas, intelectuales, estadistas, artistas y penadores en general, que tienen ante si, inexcusdores en general, que tienen ante si, inexcustien, incolayable, el gran problema del enclaustranionio de Hollvia. En esta demanta es valientina, reclama, de non estadista de mal la connomencione ni argumentation no la villo counomencione ni argumentation no la villo cousobre los derechos probados de Bolivia halladosen los archivos coloniales, y hasta en las legen-

darias reminiscencias inclusicas prehistóricas nacidas de la geografía y de la implementación mitosocio-biológica, común a las sociedades primarias, precursoras de otras mayores y más organizadas en el devenir de los siglos, tal como ha sido develado en cuanto al origen ancestral de los pueblos de la América nativa, llamar la atención, acutiletado a un humanismo fundado en la justicia, de todos los hombres de Hispanoamórica y de otras latitudes, hacia una equitativa y virtica de la comoria de la pueblo de la América hacia una equitativa y virtica de la comoria de la com

VECKNDAD DEL BUNGOS prop. 250
3) Biddem påg, 261
3) Biddem påg, 261
4) Mario R, Gutiérrez G., SOLUCIONES MARI-TIMAS DE BOLIVIA pågs, 23 y 24
5) Bidem påg, 62
6) Federico Nelsen Reyes, VOLVEREMOS A LA VECINDAD DEL MUNDO påg, 63
7) Marmel Frontaura Argandofa. PRESENCIA V.7-1967 7) Manual Frontaura Argandoña. PRESENCIA V.7- 1967 8) Federico Nielsen Reyes, Obra citada pág. 227 9) Daniel Sanchez Bustamante, BOLIVIA, SUES-TRUCTURA Y DERECHOS EN EL PACIFICO pág. 143 10) Buldem pág. 173

pag. 143 10) Ibidem påg. 173 11) Federico Nielsen Reyes.-Obracitadapåg. 22



- ¿Cómo va la venta de cuadros? FP: Por los momentos políticos que atravesamos, dectin al participa de están a la orden del día, no creo que las ue piense en adquirir un cuadro.

FP: Eso no es ningún fenómeno. Todo depende del grado é tura de la persona.

GA: No existe una regla fija. Hay gente que tiene dinero y ate gusto para el arte, como hay mendigos sin ninguas sensibilité tética. La posición económica no define a una persoca respearte.

FP: Una actitud rebelde sintiendo y mostrando en el lienzo el ma de nuestro país.

GA: SI Bolivia se hunde, los bolivianos tienen que socorreia, no el artista no deja de ser hombre por ser artista, entoccas si que se rebele control los que hacen mal a la patria e a un so que se rebele control poyado al cambio de la mentalidad de las que sea como de parrole hasta aniquitar la brutalidad de cuis objerno que esté hactento dado a la patria.

#### **GUANIAM**

(Viene de la pâgina 2)

nal poublo, Llevaban una respuesta negativa y no deseaban cipitals au gente, and a comunidad se habfan ve-des les sacrificios realizados por la comunidad se habfan ve-des les sacrificios realizados por la comunidad se habfan ve-des les sacrificios realizados por la comunidad se habfan ve-gallo, Las infecciones de que sus hijos aprendan a leer queda-cidad de la comunidad de la comunida

Lucha contra el atraso Maestro Más"

Escribe

Poy Bazán Mendoza

LEGION DE

# Sonria usted

la mujer al marido, hablan-biel novio de la hija:

A EDAD

En la clase

· Una persona nacida, en 1951 sé edad tiene ?

HAY NECESIDAD

OGICA INFANTIL.

CONVENZASE..!

Otra de las metas de "Un laestro Mas" es promover la remación de filiales en los di-rentes departamentos del aís, teniendo en cuenta la falta e profesores en las áreas ru-las que se confronta en tode

RECAUDACION DE FONDOS

Para la colecta de dinero, se socios de "Un maestro mas" salizan premiera de películas, se-canastas, colectas en las alles, conferencias vocaciona-des de la conferencia vocaciona-se, fiestas en carnavales y s, fiestas en carnavales y "a moerte especial

El Presidente de la República Gral, Juan José Torres, el cuer-po diplomático, ministros de

gante, Núcleo de Cruz Loma -Proy, Nor Yungas - 30 alumnos

Escuela Elizardo Perez, Co-acabana, Prov. Manco Kapac -

Escuela de Challapata, Nicleo de Coromata - 60 alumnos

Escuela de Challapata (por segundo año consecutivo)

Escuela de Esca Kota, Núcleo de Huncuyo - 45 alumnos.

Escuela de Iska Cota (segun-

Escuela de Maynipaya, Nor Yungas, 20 abres.

Escuela de Laura Alta Lloko-lloko, Núcleo Caquiaviri - 70

cula de Parquipujio, Nú-Huacuyo - 130 alumnos, Escuela de Laura Alta Lloko-lloko (segundo año consecutivo)

Escuela de Parajachi 2da., Puerto Acosta - 145 alumnos.

Escuela de Logrocachi E., An-coralmes - 43 alumnos,

Escuela de Kori Samaña, Nor Yungas - 50 alumnos.

Escuela de Villa Mar Sucre, Río Seco - 30 alum

Escuela de San Jerônimo, Nú-cleo Kusilluni, Nor Yungas - 30 Prov. Omasuyos - 300 alumnos (Dos Maestros de UMM y otro del Gebterno)

Escuela de Icrana, Núcleo Coromata - 35 alumnos,

Escuela de Kenameri, Núcleo de Coromata - 35 alumnos,

Escuela de Jelatiti Seko Pa-cuni, Cantón Chama, Ingavi -

Escuela de Kuchi Pata, Nú-cleo Sorejaya - 40 alumnos,

Escuela Villa Ispaya Grande, Ancoraimes - 90 alumnos,

Si usted descarfa identificar se con la labor que realizan los miembros de "Un Maestro Más", puede mandar su aporte directamente a la casilla de correo 399 y de esta manera etras comunidades campesinas contaría no un Masestro Más".

ELLOS SE JUNTAN





# Consejo Nacional de Vivienda

#### LICITACION Nº 10-71 **CONAVI - BID** SEGUNDA CONVOCATORIA

-En vista de no haberse presentado el número suficiente de proponentes, se invita nuevamente a las Empresas Constructoras de Primera y Segunda Categoría, inscritas en el Registro NI, de Empresas Constructoras y Consultoras del Ministerio de Obras Públicas y la Cámara Boliviana de la Construcción, a presentar propuestas para la construcción de Postas Sanitarias, en las siguientes urbanizaciones:

-En la Urb. Río Seco,La Paz. Precio Oficial \$b,118.000.00 -En la Urb. Seguencoma, La Paz. Precio Oficial \$b, 118.000.00

-En la Urb. Socio Urbano, Santa Cruz. Precio Oficial \$b. 99,500,00 -En la Urb, Trompillo de Santa Cruz. Precio Oficial \$b. 99,500,00 -En la Urb, Trinidad - Trinidad. Precio Oficial \$b. 115,000,00 -En la Urb, Riberalta - Riberalta, Precio Oficial \$b. 115,000,00

-Los planos, pliegos de condiciones administrativas y especifica-ciones Técnicas, podrán ser retirados de la Secretaría de la Ge-rencia Técnica de CONAVI (Av. 20 de Octubre Esq. Fernando Gua-challa Edif. CONAVI 20. Piso), a partir del día 22 de abril de 1971, previo pago de \$b. 200.00.

Las propuestas se recibirán en las mismas oficinas, hasta horas 17. p.m. del día martes 4 de mayo de 1971.

La Paz, abril de 1971

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Tomoroum and the commence of t

DE CUALQUIER TAMAÑO DE PILAS

Hi-Top HYPER Hi-Top HYPER HYPER La revolucionaria pila azul HYPER POR CADA CINCO BOLSITAS DE PILAS y la super pila roja Hi-Top NATIONAL HYPER NATIONAL DE NATIONAL NOS DA... NOSOTROS LE DAMOS EN SU CAMPAÑA PROMOCIONAL REGALAN NATIONAL UN REGALO Hi-Top CANJEE EN SU DISTRIBUIDORA NATIONAL CINCO BOLSITAS 也會理

POR ESTE ELEGANTE LLAVERO LAS MEJORES PILAS DEL MUNDO SON LAS PILAS NATIONAL

PRECOCIDAD

La mujer al marido.
- Si vamos al teatro, serà ecesario telefonear para que enga una nifera que distraiga i nifio hasta muestro regreso.

EL TIGRE

En esta escena el tigre de-à seguirle a doscientos me-s, ni uno más. ¿Ha compres-

o?. Yo , st. ¿Pero está seguro que también el tigre le ha aprendido?

CODAZOS

El marido a la mujer, salten-de la iglesia:
- Quisiera que no me des co-lezos durante el sermón. ¡Co-ozco mís defectos y no tengo inguna necesidad de que tú pon-se puntos suspensivos!...

Sonría Usted

La nueva, joven y graciosa mpleada, al joven colega que e está haciendo la corte: Le advierto que estoy ca-- No importa; ino soy nada celoso!

EL PRINCIPE AZUL

protendientes ...
Tu padre tiene razòn - interviene la madre para subrayar el argumento , - en mi
tiempo, si hubiese estado esperando al principe azul como
haces tù, aún estaría soltera.

LA JOVEN ESPOSA - Querido, tendrás que

#### Corporación Minera de Bolivia

Se ruega a los señores representantes, que re-cogieron el pliego de específicaciones correspon-diente a nuestra Convocatoria KAI - 85 por leche evaporada, apersonarse a la Secretaría de la Comi-sión de Adquisiciones 40, piso, edificio central, a objeto de informarse sobre una enmienda en dichas específicaciones.

La Paz. 21 de abril de 1971

Gerencia de Adquisicones

# Decreto Supremo que establece impuesto progresivo a los viajeros al exterior

DECRETO SUPREMO No. 09680

GENERAL JUAN JOSE TORRES GONZALES

Presidente del Gobierno Revolucionario

CONSIDERANDO:

.Que, los mecanismos de control aduanero resultan insuficientes para realizar una efectiva represión del contrabando, por lo cual es necesario fortalecerlos mediante medidas de carácter tributario y administrativo;

Que, se ha comprobado la existencia de un intenso tránsito de personas, que sin ejercer legalmente actividades comerciales operan abiertamente en diferentes fron-teras del país, introduciendo mercaderías de contrabando;

DECRETA:

Artículo 10. Todos los bolivianos y residentes extranjeros en Bolivia que deben realizar viajes al exterior, cualquiera que sea el país, deberán tributar un impuesto progresivo de acuerdo con el número de viajes que realizan en un año calendario y con la siguiente escala: el primero y el asgundo viaje, el impuesto de \$b. 150.— (Ciento Cincuenta 00/100 Pesos Bolivianos); el tercer viaje \$b. 1.200.— (Un Mil Doscientos 00/100 Pesos Bolivianos); el cuarto \$b. 6.000.— (Seis Mil 00/100 Pesos Bolivianos); a partir del quinto viaje \$b. 10.000.— (Diez Mil 00/100 Pesos Bolivianos).

Artículo 20. Las dependencias de la Dirección General de la Renta quedan encargadas de la recepción del Impuesto Progresivo a los viajes al exterior y del otorgamiento del comprobante de pago para su autorización a los interesados, tomando en cuenta su número en cada año calendario. Sólo en base a dicho Comprobante, las dependencias de la Renta venderán pasaportes y salvoconductos.

Artículo 3o. Los comprobantes de Pago del Impuesto Progresivo al viaje se extenderán juntamente con el de Solvencia Tributaria. Serán de un color diferente para cada viaje con un fondo de impresión de seguridad y se extenderán en tres ejemplares de los cuales, uno estará destinado a las Oficinas de la Renta, otro al Banco Central de Bolivia y el tercero a las empresas o agencias de viaje.

Artículo 4o. Las agencias y empresas de viaje en general exigirán imprescindiblemente un ejemplar del comprobante de pago del Impuesto Progresivo al viaje, o el certificado de exención que expidieran las oficinas de la Renta con Resolución motivada, fundada en el Artículo 6o.de este Decreto. En caso de diplomáticos, funcionarios internacionales que tengan convenios con el Gobierno y funcionarios gubernamentales con pasaporte oficial se dará curso a sólo presentación de este pasaporte.

Artículo 50. El Ministerio del Interior a tiempo de autorizar la salida, exigirá el correspondiente certificado de Solvencia Tributaria y el comprobante de pago del Impuesto Progresivo al viaje, asimismo, deberá enviar al Ministerio de Finanzas y Banco Central de Bolivia, una lista semanal de todos los permisos de salida

Artículo 60. Quedan exentos del pago de impuesto sobre salidas al exterior, las

Artículo o Quedan exentos del pago de impuesto sobre sandas al exterior, las siguientes personas:

a) Miembros del Cuerpo Diplomático, acreditados en Bolivia.
b) Personal de Misiones y Agencias Internacionales que tengan suscritos convenios especiales con el Gobierno.
c) Miembros de Misiones Diplomáticas y Oficiales del Gobierno de Bolivia.
d) Los estudiantes que acrediten su condición de tales y los beneficiados con becas

de estudio. e) Los extranjeros que ingresen al país como turistas, por un máximo de dos veces en un año calendario, después de lo cual deberán pagar los impuestos respectivos al tercer viaje y sucesivos.

f) Los menores de doce (12) años.

Artículo 7o. La fiscalización y control del impuesto estará a cargo de la Oficina de la Renta y del Ministerio del Interior, respectivamente, en las estaciones y pues-tos de embarque, quienes retendrán y anularán el talón del certificado de salida.

Artículo 8o. Queda derogado el Decreto Supremo No. 08692, de 12 de marzo de 69 y las disposiciones contrarias al presente Decreto.

Los señores Ministros de Estado en los Despachos de Finanzas, y del Interior, quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto.



# El hospistal de los millonarios

Especial para PRESENCIA de la revista "Frau Im Spiegel" Traducido por Yálter Siles G.

su salud.

Elizabeth Taylor vive con su arrido casi todo el tiempo en uropa, pero cuando ella siente necesidad de hacerse 'che-uear, o si su dolencia antigua la columna vertebral se ha-sentir nuevamente, entonces ala a los Estados Unidos. oy ofra vez al "Country Club" — all'a a sua amigos.

laciones con Chile, pero está sufficientemente demostrado que ha partido de Chile la ruptura de esas relaciones conforme consta en la nota número 65 de 15 de abril de 1962 dirigida a muestra Cancilhería por la Embajada de Chile en la que Embajada de Chile en la que tenda de Chile de 15 de abril de 1962 de 196

## El desarrollo del norte de Chile

interinacional en ol que liguros en capítulos especiales la inte-en capítulos especiales la inte-del Grupo Andino y la reintegra-ción marfilma de Bolivia. Esta ausencia de programa de rela-ciones exteriores, es tanto más ostensible, cuanto que se advier-te que Chile, desde la ruptura de relaciones, mantiene una so-mente a través de los Cobiernos la Hisea, observada rigurosa-mente a través de los Cobiernos de Alessandri y Frei, y actual-mente del régimen del señor A-la Carles de Comulas, para, plan-la Existe formulas, para, plan-

NOTA: En la edicido del domingo pasado, publicamos la continuación de la versido magnetofínica de la conferencia promunidad en el Paraninto de la UMSA por el interpacionalista sem Escobari Paraninto de la UMSA por el interpacionalista de Escobari Custacangui el día 24 du marzo continuación el Escobari Custacangui el día 24 du marzo continuacion de Escobari de Custacangui el día 24 du marzo continuacion de Escobari de Custacangui el día para de Custacangui el Escobari que apos continuacion el producto de continuación de la producta del producta de la producta de la producta del producta de la la producta de la producta de la producta de la la producta de la producta de la producta de la la producta de la producta de la la producta de la producta d

recoger las experien propia historia, La hi dice- es una filosofía plos. Bolivía ha intent lución de su enclaus a través de cinco pro tos: 1) Plantear su de

# Resolución ministerial sobre ampliación de plazo para cambio de placas

RESOLUCION MINISTERIAL NO. 312-71

La Paz, 21 de abril de 1971

VISTOS Y CONSIDERANDO: Que por Decretos Supremos Nos. 09658 y 09669 de 14 y 19 de abril del año en curso, respectivamente, se ha rebajado el Impuesto Unico a los vehículos de Servicio Público del 3.5 0/00 (tres y medio por mil) al 2 0/00 (dos por mil), disminuyéndose al mismo tiempo el precio de las placas de \$b. 60.— a \$b. 20.— Que la Confederación Nacional de Chóferes de Bolivia, ha planteado otros aspectos de origen administrativo, como normas complementarias a las disposiciones legales citadas.

10. Amplíase el plazo para el cambio de placas de los vehículos de Servicio Público hasta el 31 de agosto de 1971.

20.- Los pagos devengados a partir de la gestión de 1968 y los correspondientes a la gestión vigente serán cancelados, sin multas ni intereses, hasta el 31 de diciembre de 1971.

A partir de la gestión de 1972, y siguientes, el pago del Impuesto Unico no devengará multas, ni intereses, si el mismo es pagado hasta el 31 de diciembre de cada vestión.

30. Autorízase a la Confederación Nacional de Chóferes de Bolivia, destacar coor-dinadores a las Oficinas de Tránsito, para efectos de la avaluación de daños en casos de accidente.

de accidente.

40. Aclárase que la RETENCION SOBRE CONTRATACIONES a que se refiere el Artículo 70. del Decreto Supremo No. 09609 de 10. de marzo de 1971, no alcanza a los chóferes afiliados a su Confederación Matriz por hallarse sujetos a la Tributación del Impuesto Unico.

50. Para efectos de la aplicación de los Decretos Supremos Nos. 09658 y 09669 de 14 y 19 de abril del presente año, respectivamente, será necesaria la presentación del CARNET DE CONFEDERADO visado por las dependencias de la Rena; asimismo, en el cambio de placas se requerirá la autorización de cada Federación Distrital.

Cúmplase, hágase conocer y archívese.

Fdo. Lic. Flavio Machicado Saravia, MINISTRO DE FINANZAS

# Médicos

Dr. ALBERTO MARIACA VALDEZ

testinos, apéndice, higodo, vesícula billar, pincreas etc. Tras-tomos de la nutrición.

3er. pieso (edificio Sobina vibro O.K. de Hr.si. 10 a 12: 30 y de 14 a 17, Talétono 28160, Denictius 23832.

Dr. JORGE LIENDO ROMERO

Médico Especialista Cirujano Ginecologo Ubstetra
Espudios y Especialización en México
Hemorragias genitales. Incontinencia urinaria. Esterilidad. Control y tratamiento del câncer cérvica uterina y mamario. Control de la fertilidad. Operaciones ginecológicos. Prenatal. Partos, su
complicaciones. complicaciones. CONSULTORIO: Ayacucho, Edificio Scale 7 piso. CONSULTAS: de 15 a 20, Teléfono 27561. DOMICILIO: Teléfonos 50526. 25053

Dr. HERNAN CRIALES

Especializada en México y Francia, Consultarla: Avenida 16 de Julia 1616 (Editicio Caja Petrolera), 2º pisa, Harario 17 a 19, Te-léfono 50461, Damicilia: teléfono 4188,

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA

Cirugía y enformedades de los riñones, vejiga, próstata, geni-tales mosculinos, CONSULTORID: Av. ARCE Nº 2316, INSTITU. TO DEL DIAGNOSTICO Teléfono 56017, Atención de 18 a 19 y 30

Dr. OSCAR VARGAS PADILLA ORTOPEDIA-TRAUMATOLOGIA INFANTIL Luxación clingénita de codern. Deformidades del ple, columns ver-tebral. Pacélisis cerebral. Polipmiel.trs. Avenido 16 de Julio 1616. Segundo piso. Teléfono 50461. Domici-lio 23354.

Dr. RUBEN CASTELLANOS ROJAS

Médico de Niños

Clínica Pediátrico Universitario de Romo. Centro Intercional de la Infancia. París.

Consultoriol 2de, Piso CAJA PETROLERA, De 14 y 30 a
horas. Teléfono 5060.

Domicilio: Rosendo Guideres 482 x Teléfono 54413.

Atención de Urgancias

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES Enfermedades y cirugía, DIDOS, NARIZ, GARGANTA. Consulta-rio de 2 a 4,30. Consultario Mercado 1335. Teléfono 22195. Domi-cilio Dinales.

Dr. ENRIQUE CORTEZ MEDINACELLI

Cirulano» Proctólogo Atiende enfermedades del cólon, recto y ano. Hemorroides, fístu-los, prolopeos, tumores. Consultario calle Colón 668. Teléfono 30008. Domicilio teléfono 28240.

# Guia Profesional

Dr. GUSTAVO SANCHEZ CRIALES

La Paz, 20 de Abril 1971 Walter Siles G.

Neurologio-Neurocirugio
Adultos y Niños
Enfemedades del sistema nervioso, cabeza, columno, etc.
Consultario: Edificio Petrolero, 2º piso, desde hs. 17. Teléfont
Cons. 50461. Domicilia 50159-40083

Le Dra, RUTH MALDONADO BALLON Médica Cinquino Ginecóloga - Obstética

Medica Cinujano
Ginecologia - Obstétrica
COMUNICA a su distinguida clientela que se
AUSENTARA al Exterior del 26 al 30 del pre-

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.

Estudios Universidad de Chile. Especialiste en cirugia y enfer-medades de los riñanes, vejigo, prástria, genitales, esterilidad mesculina, venereas, etc. Consultario Av. Comacho 1377, 2º piso<sub>20</sub>51, 4, teléfono 25548-Do-micillo 55143, Consultas de 11 a 12 y de 17 a 19.

Dr. LUIS SEA

Médico - Cirujano Bragcopulmonores, Tuberculosis, Gastro-Intestinates, Venéreus en foldos sus formes, Consultorio y domiciliot Evoristo Valle N° 15集 Teléfono 42465,

Dr. CARLOS ZAPATA ALIAGA

Especializado en París, Montreal y Buenos Aires.

Domicilio: Av. Ecuador 2186,. 2º pisa.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN

Médico de Niños

Especializade en Londres y Santiago de Chile
nautrorio: Avda, 15 de Julio 1455, Edit, Sobima, Jer, piso, Taléto 20153, Consultas de 17 a 20 hrs. Domicilia Urbanización -n Miguel J. 26 - Telériano 83292, Casilla 30 Urbanización -n Miguel J. 26 - Telériano 83292, Casilla 30 Urbanización -n Miguel J. 26 - Telériano 83292, Casilla 30 Urbanización --

Dr. CESAR MORENO ACHAVAL

Dr. JOSE RIVERO MENDOZA

Especialidad - Cirugia General
Tratamiento médica y quirúrgico del Ap. Digestivo (Estómoga,intestinos, apédics, vies biliares) Hernian-Várices.
Consulterio calle Laoyza, edificio Castillo, oficina 107.
primes
plas. Danicillo Jera de la Vega 239, selésno 23388.

CONSULTORIO DE GINECOLOGIA Y OBSTETRICIA

Dr. WALTER PEREDO PACHECO
overlos, frompos - Partes, sus complicaciones - Operación
y del prolopas genitol - Prevención y tratemiento del contol - Infer tillidad. Consultas: 16 y 30 a 20, Reserver horo
na 1418.

Dr. WALTER PEREDO PALACIOS

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS

Neurocifulano
Especializado em Succia, Inglaterra y Holanda,
Cirugia de traumatismo canosoncefálicos, medulares, tumores
cerebrales, aneurismos, maí formociones, nervies, herria dis
cerebrales, aneurismos, maí formociones, nervies, herria dis
cerebrales, aneurismos, maí formociones, nervies, herria dis

Técnicas de radio-cirugía y alta frecuencia bipatèr. Yanacacha 332 - Telétanas 28539 - Horas 14-16. Urgencias 82909 - 41430,

Dr. HARRY S. TRIGOSSO TAPIA

Universidad de Sao Paolo - Roma - Madrid. Afecciones del cerebro, médula, nervios. Epilepsias, neuromusculores, vásculo - cerebroles, poliveroporias. RevHABLITATCION DEL LENCUAJE,
Electro

Dr. EDGAR TARDIO DOMINGUEZ

Médico-Oculista

Especializado en Francia

Medicina y cirugia de ajas. Mediciña de lentes.

Consultata: Federica Zuasa 1553, Telét. 43235, casilla 5081, Haras 11-12 y 16-20, 56bado 47.

Dr. ANGEL PINTO JIMENEZ
Oldos - Noriz - Gargon to
U.M.S.A. - México - EE, UU. de N.A.
A pertir de la feche ostender en su nueva consultorio. Av. Arce
es. - Montevideo (URME), Telef. 27001 Harario: 14,30 a 17,30.
Pomicilli



CLINICA AMERICANA Drg. RUTH MALDONADO SALLON Ginecología - Obstetricia

Partos. Tumores de los senos y matriz. ESTERILIDAD. Hemorrogias genitales. Provención al Cán-cor. Orientoción sobre planificación familiar. Martes y viemes. Harario 9 -.12 (mañanas)

# Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ PRADO

Asuntos del romo: escrituros, protocolizaciones, testamentos, per testos, poderes, legalizaciones, apertura de libros, etc. SERIEDAD - PUNTUALIDAD - EFICIENCIA Dirección: Mercado Nº 1078 (frente a Casa Grace), Tell. 36, 22401 Dam. 26072.



-Mercantiles - Administrativos - Agrarios. Potosí 876, 2º piso, Of. 6. Teléfono 25212. Casillo 106

JUAN JOSE WAYAR

SEGUROS: asesoromiento generol, reclamos de siniestros, liqui deciones, peritoies. Asistencia Menica especializada. Atención: haras 14 <sub>2</sub> 20 Edificio Tobia, 4º pisa, oficina 10, re létono 28481, castilla 6013.

CARLOS SERRATE REICH

ADOGOSO

Edificio "Coja Perrolera"

Av. 16 de Julio #\* 1616, plao 9\* - 04, 3 - Teis, 20311
Casilla Correo 1198. ESTUDIO JURIDICO

Dr. WALTER COSTAS BADANI

Atención personal - Asistencia de Procurador nos Tribunales - Laborales - Camerciales - Adi

Bufete: Yanacocha 301 - 1 empiso DE 8. Teléfono 28320 Casilla Correo Nº 596 - La Paz.



Dr. LUIS PINELL DEL CASTILLO

Operatoria, prótesis clínica, alto velocidad. Rayos X. Atención de lunes a viernes, horas 14 a 19. Comercia 927 (Edificio Cine Princesa). Teléfono 26976

Dr. RIGOBERTO MENA M.
Odonfolgo Especo.... o
Catadrático de Cirugia Bucel, Pecultud de Odonfolia
la U.S.A., Cirugia Prigatas, Roya X. Casaguisestem
la U.S.A., Cirugia Prigatas, Roya X. Casaguisestem
y transmismas de las mazilwas. Tamara y melfoncial
y transmismas de las mazilwas. Tamara y melfoncial
sileras. Consultoria Av. Casaguise acquire Lurya, EdifoSanas, 69 Jaia, eficina N. 3, casilla 2307, Telésasa Contra 2793 - Donicilia 2796,

PRESTO DINERO

Primera hipoteca, cual-quier cantidad COMER-CIAL "ALAS" Tel. -29734.

**PROPIETARIOS** 

DE CASAS

Si desea alquilar o dar en anticretico pase a COMERCIAL "ALAS" donde será atendido con

donde sera atendido con clientes de reconocida solvencia, garantía . PROPIETARIOS NO PA-GAN COMISION Galería Luz Tel. 29734.

#### AVISO

se ruega a la persona que haya encontrado a pira. 930 de ayer en la pira. Venezuela, dos carras con destino EE, til, y Argentina, quiera depositarlas al correo carras (24-25/8040)

#### LOTE EN VENTA

Se vende en radio urba-no. Cochabamba, motivo viaje. Referencias La paz, teléfono 40069. (24-25/8041)

#### VENDEMOS

Terrenos urbanizados, lotes de 300 y 400 m2. Referencias teléfono -28761. (24-25/8043)

#### **ASERRADERO**

American, 3 automático, carro 3 cabeceros, mo-por 100 HP. Vendo 8000 66lares, avenida Tejada Sorzano No. 1004, Ba-rraca fono No. 54857, (24-25/8045)

#### TERRENO YUNGAS

4 construcciones, abun-dante agua, luz pelton, sobre carretera. Vendo, iono No. 54857 -41578. (24-25/8045)

#### ALMACEN

Excelente ubicación co-mercial, esquina Pando-Hampu - Tumusla, Almerciat, esquina Pando-Hampu - Tumusla. Al-gula Hampu 608, telé-fono 25143, (24-29/8046)

# VENDO CASITA

Junta en Sopocachi bajo, avenida Ecuador, tres dormitorios, living, conedor, escritorio, solarium y dependencias, entrega inmediata. Referencias fono 21396, sábado y domingo. (24-25/6070)

#### TERRENO

Vendo 1960 metros en Club de Golf, Mallasi-lla, Precios de ocasión isformes teléfono 29071 (18-25/7515)

#### SE VENDE

ta con residencia en labamba, quinta en i residencial, con árzons residencial, con ár-boles frutales y edifica-ción. Referencias en La Paz calle Colombia 109, teléfono 51605. (24-27/101103)

#### CHEVROLET IMPALA .

1966 de ocasión, por mo-tivo de via je, con equipo stéreo, calefacción, ra-dio, en perfecto estado. Referencias teléfono -22057. (24-25/10102)

#### VENDO CASA

Bien situada Miraflores central, un departamen-to, dos plantas, tres dormitorios, dependen-cias, garaje, jardín, De-pósitos, teléfono 23789 tardes solamente. (23-26/8009)

#### ANTICRETICO

Departamento completo, dos dormitorios, para familia reducida. Refe-rencias teléfono 24196 (23-26/8021)

#### EL DESAROLLO ...

EL DESAROLLO...

(These de la pag. 6).

(The de la pag. 6).

(The de la pag. 6).

(The después de cotajarias cuidadosameste, ver cuid es la que efectiamente corresponde al Estatio boliviano. Pero para esto

(a) messita - elaborar un plan

(a) politica internacional y una

usa elaborado, por líbera y na
tidos elaborados elaborados elaborados

prioriri, y an omás soluciones.

Para elaborados y atenta considera
tidos de los Gobernos de la Re
líberado de la Roberta

(a) de los Gobernos de la Re
líberados y atenta considera
líberados de portecido de la Re
líberados elaborados y atenta considera
líberados elaborados elaborados elaborados

(a) de laborados elaborados elab

#### SE NECESITA

Urgente pequeño depar-tamento para marimo-nio extranjero solo. Re-ferencias teléfono 25090 de 9 a 12 y al 42390 de 14 a 16. (24-25)

#### **ESCRITORIOS** METALICOS

Americanos tipo minis-tro y ejecutivo vendo, Plaza Abaroa 497 (altos restaurant Junto) 10 a 12-14 a 18. Sábado y do-mingo, solamente. (24-25/8032)

#### **OFICINAS**

En alquiler se ofrecen, céntricas. Plaza Vene-zuela 1456. Referencias teléfono 20367 mañanas. (24-25/8035)

#### TELEFONO

Alquilo o vendo, Zona Calacoto. Referencias teléfono 53101- 20191. (24-27/8034)

#### POR VIAJE VENDO

Comedor, living, batido-ra, acordeón, estereo-fónica aspiradora, etc. Los Sauces esquina calle 15 No. 888. (24-25/8038)

#### LIBRETAS DEL SERVICIO MILITAR

Auxiliares, exencion Auxiliares, exenciones, dispensaciones, poster-gaciones, redención, extraviadas, rectificaciones de apellidos, etc. Yanacocha 599 (Edificio Iglesias) primer piso, oficina 3, casilla 5691, tramita R. Zelaya ex-Juez Militar, Solvencia. (24-27/8039)

#### TORNO MECANICO

2 pies, entre puntas, ven-do casi nuevo. Avenida Tejada Sorzano No. 1004 Barraca. (24-25/8045)

#### ANTICRETICO

35,000 Departamento independiente tres
dormitorios, Chichas 1246 Miraflores teléfono 54484. (22-26/7030)

SE HA EXTRAVIADO La libreta número 1779 del First National City Bank, por lo tanto queda anulada. (202-1/7547)

#### COMPRO

Toma fuerza para ca-mión volqueta Toyota. Referencias Casa Villa-fan, teléfono 25034. (21 - 25/7910.-)

#### HERMOSOS **ESTANDARTES**

ordados a mano pre-ios rebajados, calle otosí 1276, tras del prreo, discos Colum-(15-25/7406)

#### PRIVILEGIO INDUSTRIAL

Ofrezco en venta o explo-tación el invento. "Un proceso para la produc-ción de la produc-ción de la produc-metálico" sultato de amonio de soluciones de sulfato de con No. B-sulfato de con No. B-zifor de Ansor capalta (54. 24. 25/8002) 853. (24.25/8002)

#### **PRIVILEGIO** INDUSTRIAL

Ofrezco en venta o ex-plotación el invento -"Mejoras en o relacio-nadas con altos hornos para la fundación de zing" No. B-2141 de Me-tallurgical Debelopment Company. Dirigirse a casilla 853.(24-25/8002)

#### CASA

En alquiler amueblada en San Miguel necesito desde primero de mayo, Teléfono 82889. (23-26/8011)

#### EN CALACOTO

Se alquila casa chelet, con dos dormitorios, ca-lefón, teléfono, amplio jardin y dependencias. En Avenida Los Sauces 786, tratar teléfono - 26580, Y en las tardes la misma casa. (24-25/8022)

#### EN VENTA

Farmacia, Referencias teléfono 40624, (24-28/8014)

EN VENTA

Casa residencial de 4 dormitorios, living, comedor, escritorio cocina, dos baños, terrazas, depósitos, garaje, etc. incluyendo dos departamentos, magnífica ubicación, Montículo (Sopocach); teléfono 2103 casilla 631.(24-27/8017)

#### COCINERO

Se necesita con experiencia en preparación de masas y platos varios, Joven de buena presencia. Teléfono 51113 Confitería edificio Alameda, planta baja. (24-25/7940)

#### ANTICRETICO O ALQ UILER

Doy casita pequeña, ga-raje, dependencias. Re-ferencias teléfono 21631 (24-27)

#### FAMILIA ALEMANA

Vendo grabadora, toca-discos, altoparlante. Te-léfono No. 82791. (24-25/8027)

#### ALQUILO

Un departamento a fami-lia reducida, Referen-cias teléfono 23374, (24-27/8031)

COMERCIAL "ALAS"
GALERIA LUZ, Tel. 29734,- Alquila garzonier \$b. 700 Landaeta
(25 - 26)

Andreas and the second of the

#### Técnicos

y

#### obreros

Se precisan especialistas para elaboración de car-nes, fiambres, y embutidos, en moderna planta indus-trial en CHUQUISACA.

Antecedentes y propuestas con específicación de remuneración a la que aspiran a:

#### CONALDE LTDA.

Audiencia No. 5 Tel. 1657 Casilla 372

SUCRE

### Yacimientos Perolíferos Fiscales Bolivianos

#### AVISO

Se precisa con urgencia en alquiler una camioneta de 2.1/2 tofas, carrocería de estacas, sencilla o doble tracción, con o sin chofer, para servicios en la localidad de Uyuni. Mayores datos serán pro-porcionados en el 90, piso del Edificio de Y.P.F.B, calle Bueno, Departamento de Transportes Terres-

DEPARTAMENTO DE TRANSPORTES TERRESTRES

La Paz, abril 22,1971.

### Civisos Notables

#### COMERCIAL "ALAS" COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel. -29734.- Alquila depar -tamento independiente, dos dormitorios, terra-za, garaje, dependencias lturralde.

(25 - 26)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ,- Tel,-29734,- Alquila linda ca-sa residencial, cuatro dormitorios, escritorio, jardin, garaje, depen -dencias. Dias Romero.

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ.- Tel, -29734.- Alquila lindo de-partamento estrenar dos dormitorios, dependen -cias. Plaza Villarroel. (25-26,-)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel, -29734.- Alquila casa, tres dormitorios, sola-rium, garaje, jardin, de-pendencias. Sopocachi. (25-26,-)

#### COMERCIAL "ALAS-"

GALERIA LUZ.- Tel. -29734.- Alquila amplia casa cinco dormitorios, escritorio, jardín, gara-je, dependencias. Obra-jes.

925 - 26)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, - Tel.-29734.- Alquila casa cua-tro dormitorios, escri-torio, jardin, garaje, de-pendencias irpavi. (25-26)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel. -29734,- Alquila depar-tamento dos dormitorios dependencias, Cañada S-trongest,

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel -29734.- Alquila departamento independiente .
tres dormitorios, garaje, telefono dependen cias. Paraguay.
(25 - 26.-)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel. -29734.- Anticrético ca-sa tres dormitorios, jar-din, garaje, Miraflores. (26)

GALERIA LUZ. Tel. -29734, Alquila o vende confortable departamen-to amueblado, tres dor-mitorios, dependencias. Edificio nuevo. Avenida Arce.

#### COMERCIAL "ALAS"

CALERIA LUZ, Tel. -29734,- Alquila depar-ramento amueblado lujo-samente un dormitorio, dependencias. Sopoca -chi.

#### (25-26.-)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel. -29734.- Alquila depar-tamento tres dormito -rios, garaje, depen -dencias, Saavedra. (25-26.-)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. - Te.-29734.- Anticrético, de-partamento asoleado, tres dormitorios, sola-rium jardín, garaje, de pendencias . Sopocachi

COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ, Tel. -29734.- Anticretico de-dos tiendas, una Sb. 8000 otra 7.000 Pucarani. (26)

GALERIA LUZ. Tel. -29734.- Anticretico de-partamento tres dor partamento tres dor mitorios, dependencias \$b. 35,000 Miraflores.

Corporación Minera

de Bolivia

Requiere los servicios de una MATRONA con títu-lo en provisión nacional para la Empresa Caracoles Una ENFERMERA con título en provisión nacional para la Empresa Huanuni.

Las interesadas podrán presentar sus documentos y recabar información en la Jefatura del Departa-mento de Sanidad, 3er. piso, de nuestro Edificio Cen-tral, hasta el día 26 del presente.

CON HADENSA BASTARA

morroidal aleman que mas se vende

en el mundo y que esta garantizado por la dustria farmaceutica de mayor prestigio.

GERENCIA DE RELACIONES INDUSTRIALES

La Paz, 16 de abril de 1971

su canúta

GALERIA LUZ.- Tel. -29734.- Vende terrenos 1,200 - 600 m2 excelen-te ubicación Calacoto, 26)

#### COMERCIAL "ALAS"

GALERIA LUZ. Tel. 29734. Vendo terrenos 200 m2 con tres habitaciones, Santos Machicado 320 m2 Roma Calacoto 330s m2 Achuma 240 m2 Villa Vatima, 204 m2 calle 10 Obrajes, (26)

#### ANTICRETICO

#### O MIXTO

Departamento indepen-diente planta baja seis piezas, dos solarium, jardín, patio, lababos, Presbítero Medina 2959 proximidades cancha futbol Sopocachi, Refe-rencias telefonos 29528 24235.

(25-26/10116,-)

#### POR VIAJE

SECRETARIA

Se precisa secretaria, Referencias Dr. Ruben Dario Flores. Yanaco-cha No. 682, teléfono 55313. (25-28/10101.-)

Vendo juevo living, ca-lefon, secadoras, de pie linoleo, lámparas . Ca-lle 2 Irpavi, casa ver-de, teléfono 6990. (25 / 10115.-)

#### ALQUILO TIENDA leno centro comercial, eferencias Galeria Luz I Once, planta baja. (25 / 10115.-)

(26)

GALERIA LUZ,- Tel,-29734,- Anticretico de-partamento dos dormi-torios, dependencias, -Bolivar,

#### COMFRCIAL "ALAS"

#### COMERCIAL "ALAS"

#### COMERCIAL "ALAS-"

GALERIA LUZ,- tel. -29734 Vendo departa-mento propiedad hori -zontal tres dormitorios dependencias Edificio ,

#### COMERCIAL "ALAS"

#### VENDO CASA

Tres departamentos amplios, terraza, hali, dos tiendas, garaje, alojamiento tres pisos, tambo de papas, construcción moderna, entrada independiente media, cuadra. Mercado Rodriguez, calle Emilio Calderon 563.

(25 / 10107 .-)

#### TRAMITES MILITARES

LIDTETAS, declaratoria beneméritos, jubilació. nes, gestiones tiene—merito DANIEL ARDUZ Procurador Causas, ex-Secretario Tribual Jus-ticia Militar—30 años prácticas, Sagárnaga No. 161, casilla 3807, telé-tono 2408.

58. (25-3-/10108.-)

#### VENDE LINDA

TIENDA En avenida Santa Cruz, a la calle COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734. (26)

#### VENDO TERRENO

600 metros. Irpavi, pla-nos aprobados VERTICE Socabaya 340 primer pi-so oficina 106, (25 / 10118,-)

#### OFFSET

Vendo Multilith tamaño tabloide. Datos casilla 1592 La Paz. (25-26/10120.-)

**VENDO TELEFONO** 

En Obrajes Vertice So-cabaya 340, primer pi-so oficina 106. (25 / 10118 .-)

#### **VENDO CASA**

De tres dormitorios con departamento anexo, in-dependiente de dos dor-mitorios y dependencias. Excelente ubicación So-pocachi. Referencias te-lefono 21383. (25 / 10119.-)

#### Cursos intensivos de inglés para sudamericanos, en Washington (UŚA).

Estos cursos, especialmente preparados por la acreditada Lacaze Academy de Washington, posibilitan por medio de las técnicas más avanzadas, el correcto aprendizaje del inglés-lectura, escritura y conversación-a personas de habla castellana. Hay cursos de 4 a 40 semanas, y en todos los casos no sólo Ud seguirá el curso más adecuado, sino que todo estará previsto antes de su partida: Recepción, alojamiento, comidas, orientación eneral, y su viaje a USA via Braniff International. Abra las puertas de su futuro, y logre en tanto mejores conexiones para el desarrollo de sus actividades. No tiene importancia cuál es su edad; y recuerde que Washington es la capital de USA y un centro de cultura de reconocida fama.



### MINISTERIO DE PLANIFICACION Y COORDINACION Subsecretaría de la Reforma Administrativa

Dadas las necesidades de desarrollo en el país, el Seminario tiene como objetivo fundamental informar sobre las características y posibilidades ventajosas en la aplicación de estos técnicos. Se iratará también de obtener la implantación, estructuración y desarrollo de la formación de técnicos en l'iempos y Movimientos con vista al establecimiento de un servicio permanente de formación y mejora en estas materias.

Gerentes y/o, Jefes de Producción, Ingenieros de Producción, Jefes del Servi-cio de Organización de:

Empresas Públicas, Impresas Mixtas y Privadas, de horas 18,00 a 20,00 p.m. del 10 al 28 de mayo de 1971 30 horas

#### III CONTENDO DEL SEMINARIO

DOCUMENTACION

Principios de economía de movimientos Forma de aplicar los nuevos métodos Distintos diagramas de procesos y sus simb Ejemplos

at Estabilización de las condiciones del trabajo 
hi División de elementos 
L'Utilización de económetro 
di Factor de actuación 
el Selección del trempo elemental representantivo 
fi Utilización de los tiempos 
Orras técnicas sobre la medida del trabajo, 
Estímulos en el trabajo por medio de incentivos 
Diagnóstico de requerimientos en tiempos y movimie

# INSTITUTO SUPERIOR DE ADMINISTRACION PUBLICA

#### Curso-seminario de: Instructor: Anesor en el ISAP, en viruad del Convonio de Cooperación Social de los Coernos de Esgaña y Bolivia. 1 OBJETIVO

introducción a la mejora de métodos La medida de tiempos por cronometraje Organización del servicio de l'iempos en la Empresa Estímulo en el trabajo por medio de incentivos.

A cada participante se le entregará una documentación que comprenderá en pa cular:

Texto sohre materias tratados en programas impresos normalizados para el Departamento de Tiempos Normas de control en loctura de tiempos Normas de control en loctura de tiempos Normas de control en apreciación de actividades Coeficientes de fatiga para toda chase de trabajos Pórmulas y gráficos de sistemas de primas Ejemplo resueltos sobre una lege de trabajo.

PROCRAMA INTRODUCCION GENERAL INTRODUCCION A LA MEJORA DE LOS METODOS



# La leyenda del Cow boy

roe es buena y constructiva en tanto que la del villano siempre es mala y destructora" dipo. Robinson usó como elempo principal en su informe la imagen romántica de Wyatt Earg, el hombre que según se dice, domino las selvas en la zona de la como el mandre de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio del companio de la companio del companio del companio del companio de la companio del companio de

BALTIMORE. Un psiquiatra ce que la aceptación por parde muchos norbamericanos. 
la leyenda del "com boy" regal de violencia pende pragad de violencia pende pragad de violencia pende procesar la puticia "sia anticia "sia anticia "sia anticia "sia anticia "sia contra del puticia "sia anticia con la socieda del "com boy" rate del bacho de que la vionicia puede ser controlada con uso de la violencia" die Dr. Rent E. Robinson del spital Encoh Pratt.
En un informe científico dado conocer hace peor, Robinson









\*

Consejo Nacional de Vivienda

LICITACION Nº 9-71

SEGUNDA CONVOCATORIA

CONAVI - BID



# Matrimonio a la rusa

ciales de los respectivos canidatos y otras afinidades indispensables.

dispensables de la companio de la considerada del considerada del considerada de la considerada de l

ses donde el aborto está autorizado y donde, por lo tanto, una
mujer aoltera o casada, puede
decidir la disminución de sufamitia en toda liberta sovietico.
Zori Choshie, en cará a prictoma desde otro ángulo, diciendo
que las dificultades materiales
no explican el gusto lumoderado
de los rusos por el celhano.
A este respecto, su conclusión
es tájante; hay que olvidar se
fa zo ne s deorden económico, en
que sólo tienen importancia, en
la sociedad burguesa; la incertidumbre de mañana el paro, la
falla de medios materiales.

EL SOLTERO EGOISTA

Pero dice Chockhin que, se-gún las estadisticas, los solte-ros disposen en la UESS de me-dios materiales más importan-tes que la mayorfa de los ca-sados, incluso en el plan de la vivienda.

Un italiano entabla amistad con dos orientales, y despoés de hablar un poco de todo, charla deriva a la familia. - Yo tenço cuatro mujeres -dice el primer oriental, - Yo, ocho - sñade el se-

SIEMPRE

#### Empresa Nacional de Ferrocarriles

# Sonria usted

AGENCIA MATRIMONIA

#### te su novia, le pregunta apasio-nadamente si quiere casarse

Un joven està llenando la pla-nilla para una petición de empleo y al final encuentra escrito "Observación". Piensa un poco y escribe

Marido y mujer están grave-mente enfermos. Salo el médico después de haber hechouna lar-ga visita.

¿Gué? - le pregunta ansio-samente un amigo de la casa?

· Temo - responde el médico distraffamente - que los dos van a quedar vintes.

OBSERVACION

DIAGNOSTICO

CURIOSIDAD

El hijo al padre, que es calbo:
- Papá, cuando te lavas como

# ·····

Convocatoria a Propuestas No. P.1/71

Provisión de Leche Condensada,
té en paquetes y manteca decerdo

Por segunda vez se convoca a propuestas, para la provisión de leche condensada, té en paquetes y manteca de cerdo, en vista de no haberse presentado las propuestas requeridas por Ley. El pilego de especificaciones generales será facilitado en la Sec. Adquisiciones, Calle Indaburo 1236, Casilla 428 La Paz-Bolivia.

Las propuestas deberán presentarse, con todos los requisitos legales, hasta el dá sábado 8 de mayo de 1971, horas II y 30 a.m.

La Paz, 23 de abril de 1971
GERENCIA ADMINISTRATIVA

# SABE UD. COMO MANTENERSE SANA Y DELGADA?

Muchas mujeres saben que en la india crece una hierba medicinal que nos regala salud y belleza.
Del interior y de una forma natural, los poderes eficaces de esta hierba están en BEKUNIS, Por eso BEKUNIS en bueno.
BEKUNIS mantiene su sangre pura y freaca, para que su cutis quede joven, BEKUNIS ilmpia su cuerpo y le mantiene delgada y de buena salud.
BEKUNIS regula su digestión en una forma segura y puntual, evitando pereza intestinal.

BEKUNIS hay en sus tres formas.

BEKUNIS grageas Te BEKUNIS hojas Te BEKUNIS instantaneo

Busque la forma mas agradable para Ud. BEKUNIS El medio mas comprehado para una buena digestion



COMPRELO en su farmacia. \* TE BRONQUIAL Y PARA LA TOS BEKUNIS \* TE ESTOMACAL BEKUNIS \* TE SOMNIFERO BEKUNIS \* TE RENAL Y VESICULAR BEKUNIS \* TE HEPATICO Y BILIAR BEKUNIS

(Nueva fórmula Dra, Ana Aslan). antenemos existencia de Gerovital en grageas. DEPARTAMENTO FARMACEUTICO. Plaza San Francisco Teléfon os: 40841 - 5493/.

Compañía Importadora Boliviana S.A.

"CIBO" **GEROVITAL H3** Tiene el placer de informar al distinguido Cuerpo Médico y Far-macias, haber recibido para venta inmediata el afamado producto:

GEROVITAL H-3 INYECTABLE

COCINAS LONGVIE A GAS

REFRIGERADORES

MUEBLES DE COMEDOR "DINETTES"

MUEBLES METALICOS "COSCO"

PISO DE SISAL TINGRAM

ALFOMBRAS Tufting (IND. NACIONAL) REDIDAS FIJAS O

COLUMN LAMPARAS-PLANCHAS-GAMPAS-CAMPAS-COCINILLAS-BOLSAS DE BORNILAS NEVERAS.

BALANZAS DE MOSTRADOR

ORGANOS ELECTRONICOS "HAMMOND"

PINTURAS PARA VEHICULOS

-Y PRODUCTOS AUXILIARES



ALMACEN: Juan de La Riva Esq. Loayza. OFICINAS: ORURO,COCHABAMBA, SANTA CRUZ. POTOSI, SUCRE, TARIJA

-En vista de no haberse presentado el número suficiente de proponentes, se invita nuevamente a las Empresas Constructoras de Primera y Segunda Categoría, inscritas en el Registro NI, de Empresas Constructoras y Consultoras del Ministerio de Obras Públicas y la Cámara Boliviana de la Construcción, a presentar propuestas para la construcción de 52 viviendas y servicios públicos, de interés social, en la ciudad de Cobija, con destino a varios Sectores laborales.

Los planos, pliegos de condiciones administrati-vas y especificaciones técnicas, podrán ser retira-das de la Secretaría de la Gerencia Técnica de CO-NAVI (Av. 20 de Octubre esq. Fernando Guachalla Edif. CONAVI 20. Piso) a partir del día 22 de abril de 1971, previo pago de Sh. 400.co.

Las propuestas se recibirán en las mismas ofi-cinas hasta horas 17.00 p.m. del día lunes 3 de mayo de 1971.

El precio oficial para la ejecución de estas obras, asciende a la suma de Sb. 1.940,000,00.

La Paz, abril de 1971

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS